

LE CLUB LA VERENDRYE

614, rue DesMeurons
SALLE A COCKTAILS
LOCATION DE SALLE
DE BANQUET
Tél.: 452-4726



Assurances D'Eschambault

Signalez
GILBERT D'ESCHAMBAULT à
136, boul. PROVENCHER
247-4816
pour assurances de tous genres

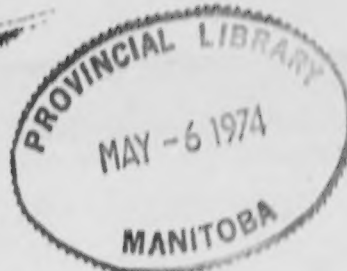
LA LIBERTÉ

49e
ANNIVERSAIRE

Vol. 62 No 4 SAINT-BONIFACE;

MERCREDI 24 AVRIL 1974

DEC-73-L
PROV. LIBRARY of Manitoba
Legislative Building
Winnipeg Manitoba
R3C 0V8



Construction d'une école bilingue à St-Norbert?

Selon M. Normand Boisvert, directeur-général de la Division Seine, une étude de l'augmentation de la population scolaire dans la région de St-Norbert vient d'être complétée. "Nous avons les indications qui nous laissent croire que la Commission Scolaire de la Rivière Seine demandera au Building Projects Committee du Ministère de l'Éducation de considérer la constitution d'une nouvelle école dans la région", indique le directeur-général, dans un communiqué par lequel il invite à une audience publique tous les parents qui ont des enfants qui fréquentent les écoles de St-Norbert et du Parc La Salle.

D'affirmer encore M. Boisvert, à la dernière

rencontre de la commission scolaire fut adoptée la résolution "qu'un avis de l'intention de construire une école bilingue française pour les élèves de la maternelle à la 9e année à St-Norbert, selon la recommandation B du directeur-général, soit soumise au ministère de l'Éducation.

"Que selon les recherches du directeur-général, la communauté soit informée qu'il existe une population scolaire suffisante pour justifier une telle école, et que la communauté soit accordée l'occasion d'exprimer ses opinions par le truchement d'une audience publique, et que la communauté entière soit dûment avertie de la tenue de cette audience publique".

M. Boisvert précise bien que si une nouvelle école devait être construite, cette décision n'entraînerait pas la fermeture de l'une des deux écoles existantes. La projection de la population estudiantine a été faite pour une période de 4 ans.

L'école du Parc La Salle, entièrement anglaise, compte environ 300 étudiants.

L'école de St-Norbert compte environ 1,000 étudiants, et il existe trois programmes offerts au niveau des grades 1 à 4: un programme tout en anglais, un deuxième à 50 pour cent anglais et 50 pour cent français, et un troisième tout en français, sauf un cours en anglais. M. Boisvert a expliqué que le français augmentait par

classes et années.

L'audience publique aura donc lieu entre 9h00 et 16h00 le samedi 4 mai 1974, dans l'auditorium de l'école de St-Norbert, section secondaire. Y seront présents les deux commissaires locaux, M. René Deleurme et M. Andry Grier (et possiblement d'autres commissaires de la Rivière Seine)

pour entendre la réaction des gens, accepter des brevets et donner de l'information s'il y a lieu. Toutes les personnes et les groupes intéressés à rencontrer les commissaires sont priés de téléphoner au 284-7842, afin d'obtenir l'heure exacte à laquelle ils pourront se présenter.

Les commissaires maintiennent leur position

Lundi soir, les cinq membres du Comité des Parents de l'École Taché rencontraient encore une fois les commissaires de la Division Scolaire de Saint-Boniface, après leur avoir présenté, la semaine précédente, un bref appuyé par 93,2 pour cent des parents, ainsi que de nouvelles statistiques quant à la prochaine inscription à l'école Taché. Les Commissaires maintiennent leur position de vouloir fermer l'école Taché pour réaliser une économie de \$50,000, les étudiants fréquentant actuellement cette école pouvant être intégrés à l'école Provencher.

"Nous sommes très déçus, insultés" affirmait après la réunion Hubert Bergeron, président du Comité des Parents.

"Les commissaires nous ont demandé de sortir pendant cinq minutes pour qu'ils puissent délibérer... Je crois qu'ils n'avaient même pas étudié notre bref et les nouveaux chiffres", a dit M. Bergeron, en ajoutant que le Comité des parents devait se réunir le soir suivant (mardi) afin de discuter des alternatives. Parmi celles-ci, en plus de parler de rencontre le ministre chargé de l'éducation, et de

"faire déboucher cette histoire dans l'Est", M. Bergeron a mentionné la possibilité d'embaucher un avocat.

D'autre part, le cas de l'école William Russell fut également "régulé" par les commissaires lundi soir. Environ 65 parents de cette école ont attendu pendant une heure et demi avant de pouvoir rencontrer les commissaires qui leur annonçaient brièvement qu'il n'y avait pas de changement de la décision de fermer l'école William Russell. Un représentant des parents a affirmé que l'affaire n'en resterait pas là, et que les parents étaient loin de se résigner à la fermeture de leur école.

Environ 90 pour cent des parents avaient supporté un boycott de l'école William Russell lundi, en gardant leurs enfants chez eux; seulement 26 des 271 étudiants s'étaient présentés à l'école. Selon M. George Berthoin, parent, le boycott a été un succès au point de vue des chiffres, mais enfin il n'a servi qu'à prouver une chose — que les commissaires ne veulent pas écouter — et ce n'était pas le but du boycott.

Les parents doivent se réunir prochainement.

Le crédit sur impôt foncier augmente de \$50

Le gouvernement provincial consacrera cette année un autre \$8 millions à son programme de Crédit sur Impôt foncier, en vue d'amortir le coup que l'augmentation d'impôt foncier porterait aux fermiers, locataires, et propriétaires habitant dans leurs maisons.

En effet, le premier ministre Ed Schreyer a annoncé vendredi que les nouvelles allocations porteraient de \$200 à \$250 le crédit maximum sur impôt foncier; du coup, le minimum généralement attribué sera porté de \$100 à \$150.

En 1973, le gouvernement avait alloué \$42 millions en crédits sur impôt foncier, selon les calculs minimum/maximum établis à \$100 et \$200 respectivement. L'année 1974 verra des allocations de \$50 millions à ce programme.

Selon le plan de crédit sur impôt foncier, le crédit est calculé sur la base de \$250, moins un pour cent du revenu imposable jusqu'à un minimum général de \$150. Bien que le plan de base sur le revenu — et que les crédits seront réclamés sur les formules d'impôt au

printemps de 1975 — le minimum général de \$150 sera mis disponible à l'avance pour les propriétaires de maisons, afin de leur alder à faire face aux réclamations d'impôt '74 cet été. Les locataires ne pourront réclamer le crédit que sur leur formule d'impôt au printemps prochain.

Selon M. Schreyer, les informations disponibles révèlent que il y aurait une augmentation considérable du millième dans plusieurs localités pour répondre aux exigences générales et scolaires en particulier: "Bien

que le gouvernement provincial s'est déjà engagé à verser des sommes considérables pour assister, directement ou indirectement, les municipalités et divisions scolaires dans l'augmentation des coûts, il semble maintenant que de l'aide additionnel deviendra nécessaire pour amortir l'impact que la croissance des impôts aura sur les fermiers, locataires, et propriétaires résidant dans leurs maisons, a affirmé le premier ministre.



Comparable à 1950...

Sur une ferme près de La Broquerie, l'eau devenait menaçante la semaine dernière...

A travers le Manitoba, l'inondation a créé une situation d'urgence avec plus de 1,000 personnes évacuées des réserves Peguis et Rivière Fisher dans le Nord, tandis que 800 résidents de Carman au Sud ont dû évacuer leurs maisons en fin de semaine, alors que les eaux recou-

vraient environ un tiers de cette petite ville. Quelque 550 résidents de la réserve de Roseau River devaient être évacués au début de cette semaine.

La Rivière Rouge sera à sa crue maximale vendredi de cette semaine à tous les endroits entre Winnipeg et la frontière, et pourrait être comparable aux niveaux atteints lors de l'inondation en 1950.

brasse & cuit

Hubert Pantel



Le 11 avril dernier, la Commission des services publics à Ottawa annonçait une expansion accrue de son programme d'enseignement de langues secondes, estimant que 30,000 étudiants seraient gradués durant les prochaines 5 années. D'ici la fin de l'année courante, des améliorations techniques permettront d'accueillir 2,500 étudiants, en comparaison des 1,500 qui y sont actuellement. La Commission embauchera 700 professeurs pour répondre aux besoins d'une telle expansion. Quelque 5,000 étudiants doivent graduer cette année à Ottawa, tandis qu'environ 1,000 étudiants suivront ces cours dans d'autres régions à travers le pays.

L'expansion se fait également à l'école des langues à Winnipeg, et deux salles de classes s'ajouteront aux cinq qui existent actuellement, et le Directeur de l'école espère pouvoir embaucher 2 ou 3 professeurs de plus. Il y a actuellement 10 professeurs.

Chaque année, la première semaine du mois de mai est consacrée à la sensibilisation des Canadiens à la présence des enfants dans leur entourage immédiat, sensibilisation sur les "mesures de sécurité de l'enfant". M. B. Legge, président du Conseil canadien de la sécurité, affirme que chaque année, à la suite d'accidents, meurent près de 2,000 enfants âgés de moins de 15 ans, et plusieurs autres sont blessés. En 1972, 771 jeunes bambins furent victimes de la circulation routière; 294 se sont noyés; 261 furent asphyxiés; 236 victimes du feu; 57 perdirent la vie par des chutes, et une quarantaine sont décédées des suites d'empoisonnement accidentel. Autant d'accidents qui auraient pu être évités, et il ne faut pas oublier que l'exemple constitue un enseignement des plus efficaces. Le Conseil canadien de la sécurité offre également certains cours, tel le "Cours de parfait cycliste" conçu pour les écoles primaires, et un Dossier pour des "Cours de formation de gardes d'enfants".

La ville de Winnipeg fêtera-t-elle son 100e anniversaire par la perte de son équipe de hockeyeurs professionnels, les "Jets"? Le lieutenant-gouverneur McKeag et un groupe de citoyens intéressés veulent que les Jets demeurent Winnipegois à tout prix — ou au moins au prix de \$2.3 millions. C'est le montant requis pour acheter les Jets, avec premier dépôt de \$500,000. McKeag et Cie ont franchi le premier pas la semaine dernière alors que le Conseil de la ville de Winnipeg a autorisé, à 29 voix contre 17, un emprunt (sans intérêt) de \$300,000 pour l'achat des Jets. Le groupe qui pourrait devenir nouveau propriétaire de l'équipe, espère recevoir dans les mêmes conditions un emprunt de \$300,000 du gouvernement provincial, et un autre d'un groupe de citoyens du monde des affaires. Le conseiller Bockstael avait voté contre l'autorisation de l'emprunt accordé par la ville, parce que les Jets sont une entreprise déficitaire, et aimerait qu'auparavant soient vendus 6,000 billets de saison pour les parties des Jets. En 1972-73, 6,102 spectateurs ont en moyenne assisté aux matches disputés à l'aréna locale; en 1973-74, la moyenne était de 6,401.

Winnipeg et tout le reste du Canada pourrait perdre le football professionnel (canadien) si la nouvelle Ligue mondiale réussit à s'infiltrer à Toronto et plus tard à Montréal. A ce sujet Jim Spavital, ancien entraîneur des Bombers et maintenant entraîneur d'une équipe dans la nouvelle LMF, a dit récemment que si l'on voulait empêcher les américains de jouer le football au Canada, les canadiens devraient être empêchés de jouer au hockey aux États-Unis. Et bien, c'est une proposition que l'on applaudit vivement! Quelles équipes formidables nous aurions au Canada, si nous rapatriions tous nos joueurs qui évoluent dans les équipes américaines!

C'est au terme d'une longue réunion, le 16 avril dernier, que le Conseil d'administration du CCFM a reçu et accepté la démission de Jean-Louis Hébert, directeur du Centre. Les administrateurs discuteront de cette vacance à leur prochaine réunion, le 14 mai. La démission de M. Hébert serait effective le 31 mai.

Le Collège et 3 autres institutions de l'ouest canalisent leurs énergies

C'est au mois de mars que se réunissaient les représentants de ces quatre institutions, avec experts et observateurs gouvernementaux, dans le but de coordonner leurs activités et travailler dans un climat de meilleure collaboration. L'initiative de convoquer cette conférence fut celle du Dr J.W.T. Spinks et le Dr J. Archer, respectivement président de l'Université de la Saskatchewan et Principal du Campus de Regina.

Le Père Gerald Labossière, professeur et un des cinq délégués du Collège de Saint-Boniface, voit cette conférence unique comme un

premier pas, bien sûr pour la mise sur pied d'un circuit de conférenciers et d'échanges concrets entre les quatre institutions, mais un pas qui pourrait également conduire à des échanges concrets avec d'autres institutions de l'est du pays.

Participaient également à cette conférence M. Roger Saint-Denis, recteur du Collège de Saint-Boniface, ainsi que trois étudiants: Ronald Lavalée, Lise Desautels et Guy Lafond.

Parmi les résolutions adoptées par les quatre institutions, signalons:

- un circuit de conférenciers francophones choisis

dans l'Ouest; un circuit de conférenciers québécois; un circuit de conférenciers français ou venant d'autres pays francophones;

- suite aux expériences faites lors du cycle de conférenciers choisis dans l'Ouest en 1974-75, qu'il y ait étude de la possibilité d'échanger des professeurs entre les quatre institutions;

- les quatre institutions recommandent à la Commission France-Canada l'établissement de programmes d'aide pour les professeurs universitaires des institutions ci-dessus mentionnées, désireux de faire un stage

en France afin de reprendre contact avec les milieux universitaires français.

- les quatre institutions recommandent d'ouvrir les stages de Tours et de la Rochelle, destinés actuellement à la formation des professeurs de français de l'enseignement secondaire, aux professeurs enseignant en français d'autres matières que la langue française proprement dite.

Pour l'année 1974-75, le travail de coordination sera assumé par l'Université de la Saskatchewan.

RECONDUCTION DU PROGRAMME FÉDÉRAL-PROVINCIAL DE BILINGUISME DANS LE DOMAINE DE L'ÉDUCATION

Le gouvernement fédéral et les dix provinces ont conclu un accord en vue de la reconduction du programme fédéral-provincial de bilinguisme dans le domaine de l'éducation. En vertu de ce programme, le gouvernement fédéral accorde des fonds dans le but de défrayer les provinces d'une partie de leurs dépenses supplémentaires liées aux services d'enseignement de la langue seconde et ce, pour une période de cinq ans commençant le 1er avril 1974.

Ce programme, créé en 1970, poursuit un double objectif: veiller à ce que les Canadiens de l'une ou de l'autre langue officielle aient la possibilité de faire instruire leurs enfants dans leur propre langue, et à ce que les écoliers canadiens aient la possibilité d'étudier comme seconde langue, l'autre langue officielle du Canada.

CALCUL DES SUBVENTIONS FÉDÉRALES

Après le 1er avril 1974, l'aide financière fédérale continuera à prendre la forme de paiements versés aux provinces, dont le montant sera calculé en fonction du nombre d'étudiants inscrits aux programmes d'enseignement de la seconde langue. Ainsi, la contribution fédérale correspondra à 9 p. cent du coût moyen de l'enseignement dispensé à un élève "à plein temps", dans la langue de la minorité, et à 5 p. cent du coût moyen de l'enseignement dispensé à un élève qui étudie la seconde langue officielle. La formule tient compte du pourcentage de temps consacré à ces activités. En outre, une contribution fédérale représentant 1.5 p. cent du coût annuel par étudiant sera versée aux provinces au titre des frais d'administration, et son montant sera calculé en fonction du nombre total d'élèves, dans chaque province, qui font partie de la minorité linguistique.

AIDE EN FAVEUR DE L'ENSEIGNEMENT POST-SECONDAIRE

Le gouvernement fédéral continuera également d'accorder des fonds en vue de bourses d'études et de perfectionnement à l'intention des étudiants et des enseignants de la seconde langue, et à offrir une aide aux gouvernements provinciaux au titre des établissements de formation des maîtres. De plus, les provinces se verront rembourser 10 p. cent de la subvention de fonctionnement qu'elles accordent aux établissements du niveau postsecondaire dispensant un enseignement bilingue ou dans la langue de la minorité.

PROJETS SPÉCIAUX

Le gouvernement fédéral et les gouvernements provinciaux continuent de reconnaître qu'il est important d'améliorer et d'ap- puyer les techniques nou-

velles et expérimentales utilisées pour l'enseignement dans la langue de la minorité et l'enseignement de la seconde langue, et le nouvel accord prévoit le maintien de programmes conjoints destinés à répondre à ces besoins à tous les niveaux du système d'éducation.

NIVEAU DES DÉPENSES

M. Faulkner a déclaré qu'à son avis, le montant des contributions fédérales annuelles se maintiendra à peu près au même niveau qu'actuellement, pour la plupart des éléments du programme. Toutefois, il prévoit que des dépenses additionnelles seront engagées dans des domaines tels que la formation des maîtres et les projets spéciaux. Au cours des quatre dernières années, le coût moyen annuel de l'ensemble du programme s'est élevé à environ \$70 millions.

Manques sectoriels de main d'oeuvre Le chômage est tombé à 3.9%

L'activité économique au Manitoba, suivant la revue de la main-d'oeuvre du Ministère fédéral de la main-d'oeuvre et de l'immigration, s'est caractérisée en '73 par une forte expansion accompagnée d'une réduction continue du taux de chômage.

La production brute de la province s'est élevée pour cette année à 5.1 milliards de dollars, soit 13.6% de plus qu'en '73. Les revenus agricoles ont fait un bond de 36%, et le salaire moyen en hausse de 6.7% sur '72, atteignant 144.29 \$/semaine pour la période janvier-novembre. L'indice des prix à la consommation progressait pour l'année de 6.4%.

La population active, avec un chiffre de 408,000 était plus nombreuse de 12,000 personnes qu'en '72, ce qui s'explique essentiellement par l'entrée croissante des femmes sur le marché du

travail, croissance régulière depuis cinq ans: 40.4% des femmes travaillaient en '73, contre 38.4% l'année précédente. Un boom exceptionnel dans l'industrie manufacturière, le commerce et les secteurs communautaires et commerciaux a créé 14,000 emplois ce qui a eu pour conséquence de faire baisser le chômage de 4.5 à 3.9%.

Le côté noir du tableau est révélé par les chiffres d'offres et demandes d'emplois ventilés par secteurs. Ils nous montrent que la baisse du chômage va de pair avec une pénurie de main-d'oeuvre dans certains secteurs. Dans les industries de transformation, il y a un déficit d'ouvriers qualifiés. Ce déficit s'aggrave dans les services, touchant aussi bien les concierges que les infirmières diplômées. Dans les autres secteurs, il s'agit essen-

tiellement de camionneurs, de conducteurs de matériel lourd, de sténos et de dactylos.

La croissance de l'em-

ploi est d'autre part appelée à se poursuivre, surtout dans la fabrication et les projets hydro-électriques.

Visite du Gouverneur-Général

Le Gouverneur-Général du Canada, l'Honorable Jules Léger, effectue sa première visite officielle au Manitoba du 25 au 27 avril. Son arrêt au Manitoba fait parti de sa tournée de l'Ouest canadien.

Le vendredi 26 avril, le Gouverneur-Général et son épouse visiteront la Cathédrale de Saint-Boniface à 14h00. Si le temps est favorable, les distingués visiteurs débarqueront à l'angle des rues Taché et Cathédrale et s'arrêteront au monument Louis Riel avant de visiter les ruines et l'intérieur de la Cathédrale.

Ils poursuivront ensuite leur visite en se rendant au Centre culturel franco-manitobain à 15h00.

L'assemblée annuelle du Parti Libéral Provincial: À DÉFAUT DE POUVOIR, DES RÉOLUTIONS

"Je suis écoeuré; ce qui compte, ce n'est pas de réfléchir sur les politiques à adopter, c'est de bien s'amuser". Ainsi un jeune homme exprimait-il son amertume à la clôture de la séance plénière qui venait d'examiner les 27 résolutions présentées par les commissions de l'assemblée annuelle du Parti Libéral du Manitoba, dimanche dernier à 11 heures au Northstar Inn.

Saura-t-il encore s'indigner la prochaine fois si, comme c'était le cas dimanche, la session plénière durant une fois et demi le temps qui lui était imparti et mordant sans ambage sur la soirée sociale tant attendue, un bon tiers des délégués quittent la salle un à un pour aller s'amuser sans attendre. Les délégués plus âgés semblaient moins s'en étonner. Après tout, les libéraux ne sont que cinq au parlement provincial. Ils ne sauraient jouer un rôle sensible dans les politiques provinciales qu'au cas où, comme leur homologues britanniques à Westminster ou le NPD à Ottawa, ils en viendraient à occuper le rôle charnière à l'assemblée législative après des élections qui n'auraient donné la majorité absolue ni aux conservateurs ni aux néo-démocrates.

Dans le contexte, une assemblée annuelle de parti, quel que soit le sérieux des délégués, reste un peu une cérémonie incantatoire, et le réalisme même invite à se presser vers la salle de bal. Ce qui n'a pas empêché de se prononcer sur vingt-sept motions consécutives, pour en rejeter 7 et adopter les autres non sans avoir discuté énergiquement l'opportunité de huit d'entre elles.

Adoptées sans discussions, donc une douzaine de résolutions par lesquelles les libéraux du Manitoba se prononcent en faveur de la conservation et du recyclage des ressources, d'une taxe d'éducation plus équitable, du principe "à travail égal, salaire égal", d'un "conseil permanent sur la condition féminine", de mesures encourageant à la création et au développement de crèches et de services destinés aux enfants sur une base communautaire, de l'ouverture des écoles aux activités extra-curriculaires, de l'éducation civique scolaire.

Les délégués, par contre, n'approuvèrent qu'après les avoir pesé et repesé des résolutions accordant leur appui à une remise en valeur de l'enseignement primaire dans les matières fondamentales, à l'éducation "sexuelle et familiale" à

partir du jardin d'enfants, à l'information sur la contraception dans les écoles, au versement des cotisations des membres du parti aux bureaux de leurs circonscriptions. Une motion de soutien au ministre fédéral de la santé M. Lalonde pour exclure du Canada la Ligue Mondiale de Football fut discutée pied à pied avant d'être adoptée. Trois motions du chapitre "économie", qui avaient été refusées alors qu'elles étaient présentées en bloc au début de la séance, étaient approuvées une après l'autre en fin de séance, alors que les rangs des délégués s'étaient déjà considérablement éclaircis. Elles apportent l'appui du parti libéral au maintien de la pression fiscale en-deça d'une proportion de 40% du produit national brut, à la taxation des surprofits faits sur les stocks de marchandises à la faveur de l'inflation (mais comment les identifier?), et au réinvestissement des rentrées fiscales supplémentaires consécutives à cette même inflation.

À défaut d'espérer que toutes ces belles résolutions aient quelque chance de se traduire en actes, puisque celles qui restent circonscrites au domaine provincial risquent de demeurer des vœux pieux, il restait aux libéraux la consolation de voir de près et d'entendre deux personnages prestigieux, le ministre des fi-

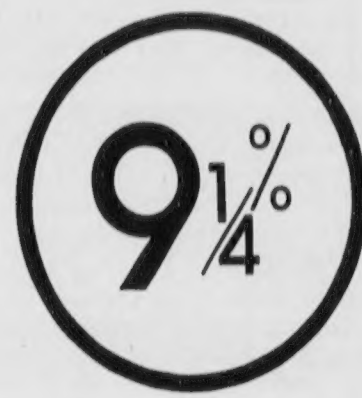
nances John Turner et le chef de l'opposition en Ontario Robert Nixon. Ce dernier tenait à démontrer qu'il n'entendait guère partager plus que son nom avec l'homme du Watergate, en affirmant que les américains donnaient en matière de mœurs politiques "un bien mauvais exemple", et que "le besoin de libéralisme n'a jamais été plus grand". Il prenait ensuite ses distances avec les ministres provinciaux qui ont vu dans la conférence provinciale-fédérale de l'énergie un acte de cohésion nationale. Remarquant que l'Ontario réclame le contrôle et le bénéfice de

ses gisements d'uranium, au moment où l'accroissement de 1,9 billion de dollars des revenus pétrolier albertain accorde à cette province un privilège quasi exorbitant, il se prononçait pour la création d'un consortium de l'énergie pour lutter contre la "balkanisation" des ressources et des bénéfices. Quant à John Turner, invité vendredi par l'Association de la Presse du Manitoba, il devait faire un effort pour laisser la place à toutes les interprétations possibles quand on lui demandait s'il espérait succéder un jour à Pierre Trudeau: "le prochain premier mi-

nistre libéral répondait-il ne peut pas encore dire dans quel sens ira ce courant".

J.D.

CERTIFICATS À TERME



- Terme de 1 an
- Encaissable en tout temps
- Montant minimum de \$500.00



**caisse populaire
de saint boniface**

LIMITÉE, 194, BOUL. PROVENCHER
SAINT-BONIFACE, TEL.: 247-8995-96

EN TANT QUE FEMMES

"EN TANT QUE FEMMES..."

Tu es femme, tu te questionnes...
l'amour, le mariage...
les enfants, le travail...
ta valeur personnelle dans ces cadres?

Viens
voir des films
échanger tes idées
partager tes espoirs

Samedi et dimanche, les 4 et 5 mai
à compter de 10h, à l'O.N.F.

Inscris-toi à l'avance, en téléphonant
à Gilberte, 257-3340, au C.C.F.M.
à Louise, 233-4915, à la S.F.M.

C'est un programme Société Nouvelle de l'Office National du Film en collaboration avec le C.C.F.M. et la S.F.M.



Mme Loewen, élue dimanche présidente du parti libéral du Manitoba, vit à Winnipeg tout en élevant du bétail à Gardenton. Elle a été candidate du parti aux élections provinciales de 69. Elle se fixe pour première tâche d'organiser un congrès sur les orientations et les politiques de son parti.



Travaillez n'importe où dans le monde... jouissez d'occasions sans limite de prestige... de revenus... d'expression créatrice... et de satisfaction personnelle. Tout ceci est à votre portée avec la belle carrière...

Arts et Sciences du Maquillage

MARVEL

HAIRDRESSING SCHOOL

273 1/2, av. Portage

Winnipeg, Man. R3B 2A8

Tél.: 942-7740

De nouvelles classes commencent tous les mois.

Veuillez m'envoyer en toute hâte votre BROCHURE GRATUITE au sujet d'une carrière dans la profession de beauté.

Nom

Adresse

SEPT BUREAUX À
WINNIPEG

McKAGUE SIGMAR

Le plus important
courtier à Winnipeg
453-1106

Soirée Printanière des Gais Manitobains

Invitation aux amis

Invitation spéciale aux anciens
Gais Manitobains (depuis 1947)

PRIX D'ENTRÉE - GOÛTER -
SPECTACLE - ANIMATION
DU FUN EN MASSE - LA JOIE DE VIVRE

Une pétition des détenus fait réagir l'ombudsman

Trente-sept résidents de l'Institut de Réhabilitation à Brandon ont le courage de signer une pétition — une liste de sept plaintes concernant les "abus" commis par un officier de classement. Le 24 août 1973, l'ombudsman du Manitoba reçoit copie de cette pétition et demande de procéder à une enquête impartiale. Quatre semaines plus tard, l'officier de classification avait démissionné.

Ce cas n'est qu'une des 441 plaintes écrites adressées à George Maltby, ombudsman, au courant de l'année 1973. Bien sûr le nombre de plaintes témoigne de la nécessité d'un ombudsman, mais elles n'indiquent pas que l'ombudsman, ses deux adjoints et sa secrétaire sont surchargés de travail (le personnel de quatre est le même qu'à la création de ce service en 1970). En effet, le 3e rapport annuel de l'ombudsman indique que dans 112 des 441 cas, l'ombudsman n'a fait que fournir de l'information au plaignant, et ceci a souvent pu se faire par le biais de l'agence ou département gouvernemental questionné (293 plaintes concernaient les agences et département gouvernementaux). N'empêche que l'ombudsman a formulé de sévères critiques suite à une "maladministration flagrante" et à certains délais inutiles dans les services rendus au public, ne fusse qu'une simple réponse pour clarifier une situation à un plaignant.

Au courant de l'année 1973, 89 plaintes étaient non justifiées, 64 furent rectifiées et 50 autres sont à résoudre. Sur 36 plaintes restées irrésolues à la fin de l'année 1972, 15 furent rectifiées au courant de l'année 1973.

Le Département de la Santé et du Bien-être social mérite encore une fois une grande partie de l'attention, 63 plaintes lui étant adressées. Dix-huit plaintes provenaient d'institution de réhabilitation, mais seulement 4 d'entre elles étaient justifiées. Le cas de Brandon cité plus haut révèle des abus dénigrants commis dans une maison de détention,

et est un exemple de temps et d'énergie que doit déployer l'ombudsman pour résoudre un cas particulier. Suite à la plainte de l'Institut de Réhabilitation, l'ombudsman a interviewé pas moins de 48 personnes, dont 32 résidents de l'Institut et 8 membres du personnel. L'ombudsman avait appris des résidents que l'officier de classement avait fait part à d'autres résidents de l'information confidentielle obtenue lors d'une entrevue; avait questionné des visiteurs aux heures des visites, réduisant ainsi la durée de la visite; s'était montré, lors d'entrevues, adonné à poser plusieurs questions non-pertinentes, en particulier sur questions sexuelles; d'avoir emporté à sa résidence personnelle un dossier confidentiel, ce qui est contre le règlement de la maison; d'avoir calomnié deux membres du personnel auprès des résidents.

Lorsque interviewé par l'ombudsman, l'Officier de classification a nié, souvent en les dissipant comme absurdes, les plaintes des résidents, même si elle admettait partiellement un incident de "curiosité poussée". Cependant le témoignage du personnel complétait celui des résidents, en particulier sur la question du dossier enlevé et de la calomnie au sujet de deux membres du personnel. Un membre se rappela avoir vu l'Officier de classification ouvrir et lire une lettre personnelle adressée à un résident.

Le 26 septembre, dans son rapport au Surintendant de l'Institut, l'ombudsman lui recommande de considérer sérieusement la suspension de l'Officier de classification, en attendant les derniers rapports de l'enquête.

Le 28 septembre, l'ombudsman apprend que l'Officier de classification avait démissionné.

Hubert Pantel

LETTRES

DEBOUT CHRETIENS

"S'exposer à d'âpres combats, c'est le propre des chrétiens; accomplir des tâches difficiles, c'est le fait de ceux qui, en bons soldats du Christ, le suivent de plus près."

Quadragesimo Anno — le 15 mai 1931.

Pie XI, Pape

N'est-il pas plus que jamais temps de répondre à cet appel donné à la chrétienté par le grand Pape Pie XI en 1931, et inlassa-

blement réitéré depuis lors par ses dignes successeurs?

Ici nous nous adressons aux âmes de bonne volonté, capables d'envisager des tâches ingrates pour la défense de leur Foi. Il est urgent de s'unir pour combattre les erreurs qui s'infiltrèrent sournoisement dans tous les secteurs de la société.

On reproche incessamment à l'Eglise Catholique d'avoir jadis gouverné avec trop de rigueur. L'autorité, déplore-t-on, ne venait que d'en-haut.

Dans le monde d'aujourd'hui, les fidèles ont le droit de parler en maîtres; la ligne de conduite émerge "d'en-bas". Même de très bas, comme en témoignent les chants et les spectacles de nudité de plus en plus populaires au théâtre, au cinéma, à la télévision, dans les journaux et dans nos institutions "d'éducation" à la mode.

L'émission AU POINT du mercredi 3 avril 1974, en plein carême, a comblé la mesure. Certes, on a cru satisfaire aux préceptes

Evangéliques en avisant les spectateurs que ces images ne devaient pas être regardées par les enfants, et... "ceux qui leur ressemblent".

Donc, le programme était destiné aux consciences cuirassées pour ces ignobles tentatives!

A l'étudiante de l'Université, dévêtue 99 et 9/10e pourcent, l'animateur posa la question: Qu'est-ce que cela vous donne d'agir ainsi? Elle répondit: "J'aime ça. Cela excite les hommes". Succulent hommage au "sexe fort".

Ne lançons pas la pierre à cette victime des programmes d'éducation libérés de toute "bondieuserie"... D'autres auront à répondre de ces artifices de Satan.

Des personnes étonnées auront voulu chercher des prétextes: "C'était... peut-être... pour susciter des réactions". Or, notre ré-

action, la voici! Nous croyons davantage en la théologie des éternels moralistes qui disent en toute loyauté: "N'agissons pas à plaisir l'animal qui sommeille en chacun."

Le Christ a pardonné aux âmes pécheresses, mais en leur disant: "Va, et ne pêche plus."

Evidemment, ceux qui veulent adopter un culte plus flexible sont libres de le faire, mais personne n'a le droit d'imposer une doctrine de fortune à ceux qui n'y croient pas. L'Eglise du Christ est une religion d'Amour; elle ne ligote pas ses adeptes.

Nous avons eu la grâce d'être baptisés et confirmés dans la Foi d'un Dieu mort en croix pour le salut du monde, et nous n'en voulons pas d'autres.

Louis Veulliot, qui vécut durant les années 1813-1883 écrivait ce qui suit:

"Nous ne serons jamais, nous ne pouvons pas être de ceux qui abaissent l'honneur de leur intelligence à tracer, pour réjouir la grossièreté du peuple ou la grossièreté plus repoussante de l'impie, ces récits odieux, ces tableaux funestes, qui sont aujourd'hui l'occupation presque générale des artistes et des écrivains. Nous ne ferons pas notre complaisance de peindre et d'exposer les plus hideuses fureurs de ce vice deux fois réprouvé dans les commandements, et dont l'Apôtre nous a dit: Que le nom n'en soit pas même prononcé parmi vous!"

Que dirait ce vaillant défenseur de la Foi au siècle de la pornographie littéraire et artistique?

Apôtres Laïques

le 10 avril 1974

La Liberté
543, rue Langevin
St-Boniface, Manitoba

DE LA MERDE...

Et les moutons suivent. Pourquoi un québécois? L'appointement d'un certain Olivier Tremblay en tant que coordonnateur du programme français au sein du ministère d'éducation nous répugne et nous est inconcevable!!!

C'est dire que les mani-

tobains sont imbéciles, n'ont aucune qualification ou compétence dans ce domaine. Mais non, ne soyons pas si ridicule! Nous avons quand même des franco-manitobains aussi qualifiés et même davantage. Cependant, il n'y a pas eu de concours ouvert afin de remplir ce poste. C'est encore un "Québec"!!!

Comment peut-on accepter et même justifier qu'un québécois vienne "sauver" notre langue quand la situation québécoise n'est pas mieux qu'ici au Manitoba,

L'affaire me semble très louche.

Les organismes francophones responsables de cette nomination sont aussi à blâmer. Le tout me paraît impardonnable et sans fondement. Cette situation ne fait qu'ajouter à mon pessimisme déjà établi envers le futur de notre langue ainsi que toute la pourriture politique dans notre milieu!!!

ECOEURE, c'est dire le moins!

Denis W. Chénier

LA LIBERTE

Journal Hebdomadaire publié le mercredi par Presse-Ouest Limitée, desservant 13,000 foyers au Manitoba français. Membre de la M.W.N.A. et des Hebdos du Canada.

GERARD GAGNON, directeur; HUBERT PANTEL, rédacteur; GERALD DUBE et CLAUDE GAGNE, conseillers publicitaires. Toute correspondance (réaction ou annonces) doit être adressée à: La Liberté, C.P. 96, St-Boniface, Man. (Tél.: 247-4823).

OBJECTIF DE LA LIBERTE — Protéger la dignité de la personne et assurer la qualité journalistique.

MANDAT DE LA LIBERTE — Faire du reportage honnête et objectif de l'actualité manitobaine. ABONNEMENT ANNUEL — Canada: \$7.50; Etats-Unis: \$8.50; Etranger: \$9.50.

Imprimé par Reliance Presse Ltd. Transcon, Manitoba. Courrier de deuxième classe — Enregistrement no 9477.

La Montagne, 21 avril 1974

"Chère Paroissienne",

Une "simple mise au point" sur la mise au point parue dans la dernière "Liberté", au sujet de l'enseignement du français dans la Division Scolaire de la Montagne. D'abord tu dis: "Pourquoi faire tant de bruit autour d'une affaire si simple". Pourtant, six lignes plus bas, tu écris que: "Les choses ne se font pas aussi facilement." Ce n'est qu'avant 1916 que nous pouvions dire que la question du français était une affaire "simple" au Manitoba; depuis lors, c'est plutôt une affaire de lutte et non de "pati-

nage"! Tu devrais le savoir puisqu'après tout tu es une Manitobaine... Cependant en 1916, tu étais très petite...

Ensuite, tu dis que les parents et les commissaires veulent plus de français. Je l'espère avec toi... Toutefois, je n'aime pas parler en leur nom et je veux des preuves... Qu'ils le disent et surtout qu'ils agissent... Ne me situant pas à mi-chemin entre les parents et l'administration, je puis être plus exigeante que toi...

Je suis d'accord avec toi qu'il faille "des professeurs connaissant à fond le français", c'est essentiel. Tu dois admettre avec moi qu'il y en a quelques-uns qu'il

NE FAUT PAS PERDRE et, ton article prouvant l'excellence de ton français, tu pourrais peut-être en augmenter le nombre... Quant aux autres professeurs qui ont de la difficulté, j'ose croire qu'ils veulent se perfectionner. Je reconnais avec toi l'ABSOLUE NECES-SITE de l'anglais dans notre province... Tu vois, nous avons beaucoup de points en commun, travaillons ensemble. Plus encore, je partage ton opinion, à savoir le rôle de la famille dans la survie du français dans notre province, mais je n'oublie quand même pas les parents qui font tout leur

suite à la page 5

LETTRES

suite de la page 4

possible pour faire parler le français à leurs enfants anglicisés... par l'école. Ces jeunes ne peuvent que très difficilement "s'exprimer" en français et il en résulte donc un dialogue de sourds entre parents et enfants.

Pour les professeurs de français de la Montagne, il s'agit toujours du français dans TOUTE LA MONTAGNE, et non seulement à Notre-Dame-de-Lourdes. Si tu continues à en faire un problème local, il se peut que "sans mauvaise volonté, ce soit une excellente façon de semer la discorde..."

Pour ce qui est de la TV, je regrette avec toi que ce soit toujours les mêmes personnes qui y apparaissent. D'ailleurs "entre toi, moi et Monsieur Dubois", si tu y avais été invitée, tu aurais probablement accepté et tu es beaucoup plus jolie que tous ceux qui y sont apparus!!! Rions un peu, cela ramène les difficultés à une plus juste proportion, et entretient la "force des esprits".

En passant, la TV aurait dû être présente au Bureau

de la Division quand un certain commissaire a suggéré d'offrir un billet d'avion, "ALLER SEULEMENT" pour Ottawa afin qu'un de nos excellents professeurs de français ne revienne pas dans la Division. Est-ce que ce sont d'honnêtes professeurs de français que commissaires et parents désirent dans notre Division ou si ce ne sont que des fan-tôches qui ne font pas de bruit, ni de français vraiment valable??? Les gens qui auraient entendu ce commissaire songeraient certainement à élire autre chose qu'un sénateur...

Maintenant, passons au "linge sale". Je ne suis pas d'accord du tout, car, depuis quand peut-on dire que le fait de voir lucidement nos problèmes, équivaut à de la saloperie? Au contraire, j'y vois un signe de vitalité et un motif de fierté pour notre Division. Que des professeurs de français veuillent faire du travail efficace, je m'en réjouis grandement. Quant aux "deux côtés de la médaille", je crois que ton bon Manitobain en connaît un: le sort fâcheux réservé, dans notre province, au français, défendu sou-

vent par des gens qui ont beaucoup plus le sens de la politique que de la culture. L'autre côté, celui de la TV, je crois qu'il était assez juste.

Ta conclusion: "Le bien ne fait pas de bruit et le bruit ne fait pas de bien", elle a allure de sagesse. Je regrette néanmoins qu'elle ne reflète pas l'esprit de tout ton article. Faut-il du bien...? du bruit, il en a fait suffisamment pour m'inciter à te répondre. Je doute du bien qu'il peut faire, car on y décèle un esprit d'éteignoir qui semble vouloir s'imposer subtilement... en se rangeant du bon côté.

De toute façon, je crois qu'il ne s'agit, ni de faire du bien, ni de faire du bruit, mais de FAIRE DU FRANÇAIS.

Travaillons ensemble, si possible,

R.A.
R: réfléchir
A: agir

N.B. Il faut lire la lettre d'une "paroissienne" parue dans La Liberté du 17

10 avril 1974

M. P. Juneau,
Président,
Conseil de la radio-télévision canadienne,
Edifice Berger,
100, rue Metcalfe,
Ottawa (Ontario) K1A 0N2

Monsieur,

L'Association des consommateurs du Canada a plaidé la décision du Conseil de la radio-télévision canadienne quant aux conditions posées à Radio-Canada pour le renouvellement de sa licence. Il semble que le Conseil ait répondu d'une manière responsable et positive à l'opinion publique qui s'est fermement soulevée contre la publicité à la télévision lors des audiences de février. La sensibilité du CRTC à l'égard de l'opinion publique encouragera dorénavant groupes et individus à faire connaître leur point de vue en ce qui concerne l'industrie de radiodiffusion.

L'ACC est surtout contente que le Conseil ait recommandé l'abolition de la publicité au cours d'émissions destinées aux enfants, la diminution du temps total

alloué à la publicité à Radio-Canada, et qu'il ait suggéré l'abolition éventuelle de toute publicité sur les ondes du réseau public. Par suite de ses observations de la publicité adressée aux enfants, l'ACC conseille fortement que l'on accorde priorité au financement qui permettrait de mettre en oeuvre cette directive. L'ACC recommande en plus la prompte suppression de toute publicité télévisée à Radio-Canada. Selon l'ACC, cette suppression permettrait aux consommateurs de choisir entre ce réseau public et les réseaux privés et contribuerait à une meilleure programmation.

L'Association se réjouit de l'abolition de toute publicité à la radio. Cette ré-

duction contribuera à amoindrir l'influence qu'a l'industrie publicitaire sur les habitudes de consommation.

Veuillez agréer mes salutations distinguées,

Présidente nationale,

Maryon Brechin

ACHAT - DIRECT -
COMPTANT

MCS
McKAGUE SIGMAR

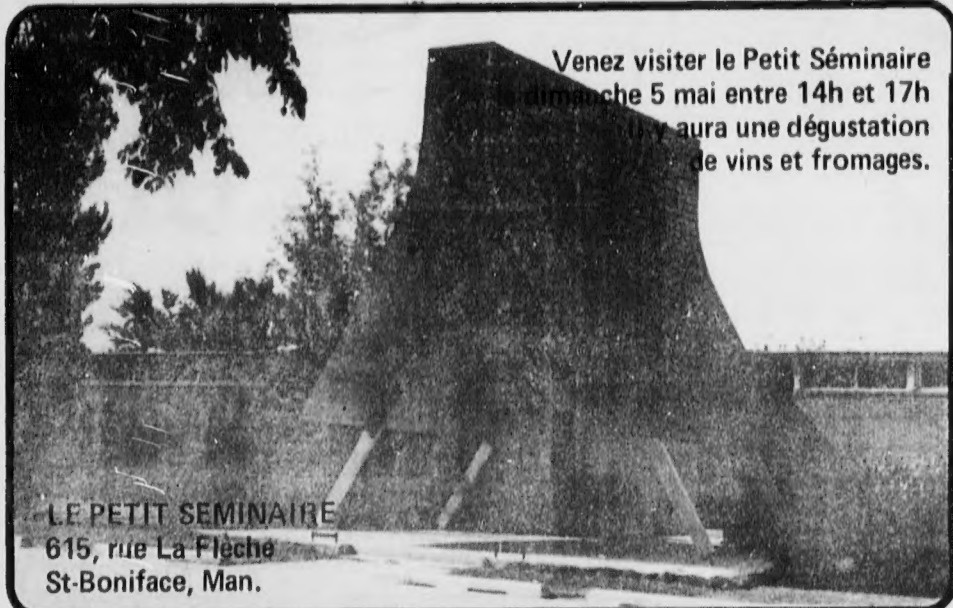
Le plus important
courtier à Winnipeg
453-1106

LE BAZAR ANNUEL HADASSAH

et une vente gigantesque remue-ménage
auront lieu le mercredi 1er mai 1974
de 10h a.m. à minuit, au Highlander
1871, av. Ellice

Entrée: 50c

Gratuite avec présentation de cette annonce



Venez visiter le Petit Séminaire
dimanche 5 mai entre 14h et 17h
Il y aura une dégustation
de vins et fromages.

LE PETIT SEMINAIRE
615, rue La Flèche
St-Boniface, Man.

Roulez avec GOOD YEAR



Nous avons les pneus d'été pour toutes les voitures, à partir de la Volkswagen jusqu'à la Cadillac.

Chez nous vous verrez que nos bas prix et notre bon service justifient notre slogan:

CHEZ TEXACO ON AIME VOUS VOIR REVENIR

Avec chaque plein d'essence nous lavons, cirons et séchons votre auto.



PROVENCHER TEXACO

Angle Provencher et Des Meurons

Gerry Rozière, propriétaire

COLLÈGE UNIVERSITAIRE DE SAINT-BONIFACE

COURS D'ÉTÉ 1974

7 MAI AU 30 JUILLET (en session du soir)

Éducation:

<u>Humanités</u>	63.204F	Littérature pour adolescents (3)
	63.212F	Littérature pour enfants (3)

3 JUILLET AU 17 AOÛT

Arts:

<u>Français</u>	44.230F	Civilisations française et canadienne française (6)
	44.338F	Littérature des XVIIIe et XIXe siècles (6)
<u>Histoire</u>	11.338F	Histoire du Canada de 1867 à nos jours (6)
<u>Psychologie</u>	17.347F	La psychométrie (3)
	(43.301F)	Psychologie de l'apprentissage (3)
	17.355F	
	(43.202F)	
<u>Religion</u>	20.132F	Introduction aux religions du monde (6)
<u>Sociologie</u>	77.120F	Introduction (6)

Éducation:

<u>Psychologie</u>	43.301F	Mesures et évaluations (3)
	(17.347F)	
	43.202F	Psychologie de l'apprentissage (3)
	(17.355F)	

CONJOINTEMENT AVEC LE MINISTÈRE

2 juillet au 12 juillet

63.399F	Méthodes dynamiques de la lecture (3)
---------	---------------------------------------

(cours intensif d'une durée de 10 jours, à raison de 3 heures par jour, donné par un des trois auteurs de la méthode, aidé par un professeur rompu à cette méthode depuis 5 ans).

22 juillet au 9 août

63.209F	Chant choral à l'école I (3)
63.211F	Musique instrumentale I (élémentaire) (3)

(cours donnés par Mme Gloria Richard en cours intensifs: durée de 3 semaines, à raison de 4 heures par jour.)

Secrétariat Universitaire
200 Cathédrale, St-Boniface
Tél.: 233-0210

D'UNE RÉGION A L'AUTRE

lorette

powerview

L'office du téléphone de Lorette est agrandi de 25' x 16' afin d'améliorer sa capacité d'installer d'autres équipements aux services de la population de Lorette. Il y a maintenant plus de 650 téléphones. La paroisse augmente graduellement. On s'attend à ce qu'une cinquantaine de nouvelles maisons seront construites dans le village.

Félicitations à Robert, fils de M. et Mme Antonio Lescier de Lorette, et à Paulette fille de M. et Mme Laurent Johnson, pour leur mariage qui eut lieu samedi 9 mars. Ils demeurent à Lorette.

Félicitations aussi à Paulette, fille de M. et Mme

Isidore Lansard, mariée avec Ronald, fils de M. et Mme Roméo Gamache de Laurier. La messe de mariage eut lieu à l'église de Lorette le samedi le 20 avril. L'heureux couple résidera à Laurier.

Mme Blanche Gauthier est revenue d'une promenade d'un mois à Washington, avec sa fille et son gendre, M. et Mme Albert Dean. Elle est revenue ayant la surprise de voir sa maison entourée d'eau. Elle demeure maintenant au foyer. 13 familles ont dû évacuer à cause de l'inondation. Les dommages sont plutôt au sud de la Rivière Seine et à l'ouest du village.

M. et Mme Paul Alarie sont revenus d'un voyage de deux semaines à Cleveland, Ohio, Etats-Unis, chez la sœur de Mme Alarie et sa famille, Gerry Sharpe. Durant leur séjour ils ont visité les Etats de Tennessee, Georgie et Caroline du Nord et fait quelques envolées dans l'avion de leur neveu. A leur retour au Manitoba, ils se sont arrêtés à Elle visiter leurs parents et amis et à Portage-la-Prairie visiter leur fille. Quelques jours après leur retour ils ont eu la nouvelle qu'une tornade avait fait du dommage dans Ohio; plusieurs maisons endommagées, mais, Dieu merci, aucune perte de vie.

Jeudi, le 4 avril, les personnes d'âge d'or de Powerview et St-Georges avaient leur deuxième réunion dans

la salle de St-Georges. L'on décida d'un nom pour le club. L'on discuta de différents projets pour mettre le club en marche. Le prix d'entrée fut gagné par Mme Denise Vincent et celui des cartes par Mme Hubert Lamy. L'on se sépara après un délicieux goûter. — M. Michel McDonald vint le lendemain aider les membres du comité à préparer le budget que l'on devra présenter pour obtenir un octroi.

Le jeune Robert Dupont, dont la maison et son contenu furent détruits par le feu, à la mi-février, remercie sincèrement les Dames Auxiliaires de Powerview pour le généreux "certificat d'achat" qu'elles lui ont donné. Ce don fut très apprécié.

la broquerie

SPORTS

J'aimerais signaler que certaines gens s'ingénient à prêter aux partisans de l'équipe de hockey de La Broquerie des sentiments qui arrachent des larmes. Nous voulons les assurer qu'elles sont loin d'être la cause des eaux qui menacent d'inonder une partie du Manitoba. Est-ce vrai qu'il faut pleurer lorsqu'on ne gagne pas un trophée? Nous aimerions connaître les règles de cette attitude étrange à notre coutume, car, il faut le dire, nous manquons nettement de l'expérience qu'on connue nos chers amis dans ce domaine. Si nos Habs méritent des reproches, c'est de nous avoir négligés dans ce domaine, car, durant les dix dernières années, il n'ont pas multiplié les occasions qui nous

auraient permis d'exploiter les sentiments larmoyants qui auraient pu être la cause de vos réjouissances!

CONCOURS POESIE

C'est avec joie et fierté qu'il nous est permis de féliciter de nouveau Nicole Kirouac qui a su s'assurer les honneurs d'être parmi les 3 finalistes provinciaux de sa catégorie dans le concours de Poésie française. Nicole s'est déclarée surprise et enchantée. Elle nous assure qu'elle se tiendra debout ferme sur le dernier échelon et qu'elle fera tout son possible pour nous représenter avec la même verve poétique qui l'a conduite jusque là. Bonne chance, Nicole, pour le samedi 27 avril à l'école de Sturgeon Creek.

\$1,250 en prix au tournoi de balle dure

BEAUSEJOUR — Eric Feurset des Hawks de Beauséjour, et Ron Terrick des Howlanders, viennent d'annoncer que leurs deux équipes respectives se grouperont pour présenter un des plus attrayants tournoi de balle dure au Manitoba, avec \$1,250 offerts en prix. Ces argents seront séparés par

les huit équipes se rendant aux finales et "consolations" des divisions B et C. Le prix maximum est de \$300.

Le tournoi aura lieu à Beauséjour et Tyndall les 7, 8 et 9 juin, et seules sont acceptées les équipes manitobaines. Le tournoi se déroulera selon le système "double élimination".

Les équipes intéressées à participer sont priées d'envoyer \$25 et leurs noms à: Tournoi de balle dure, Beauséjour, a/s G. Woodly, C.P. 6, Saint-Boniface, Manitoba R2H 3B4. Seront acceptées les 14 premières équipes à s'inscrire dans chaque division.

PARTAGEZ NOS SUCCÈS

McKAGUE SIGMAR

Le plus important
courtier à Winnipeg
453-1106

MARCEL A. DORGE

Concessionnaire GM
depuis 17 ans

PONTIAC
BUICK — ASTRE
ET CAMIONS GMC

ST-JEAN
758-3503

Esso

MORRIS
746-2500



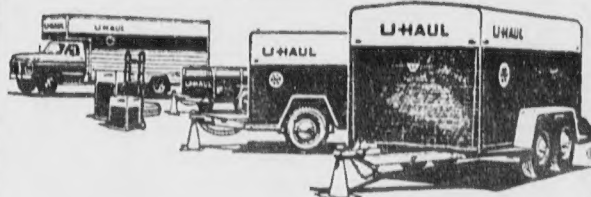
MARION **TEXACO** SERVICE

LAVAGE D'AUTO GRATUIT AVEC UN PLEIN D'ESSENCE

LOUAGE DE CAMIONS ET REMORQUES

U-HAUL

LOUAGE DE TENTES — REMORQUES
(quantité limitée)



MARION TEXACO SERVICE
230, rue Marion

Tél.: 247-2591



Pour des viandes de qualité
prêtes pour votre congélateur

La Broquerie Abattoir
CLAUDE LORD, prop.

La Broquerie, Man.

Tél.: 424-5347

"Epargnez en achetant en quantité"



Monté sur une Bicyclette
John Deere
il est facile de faire ami
avec le monde



Monté sur une bicyclette John Deere, faites ami avec le monde. Des sportives 10 vitesses, 5 vitesses, 3 vitesses, et des bicyclettes populaires, surélevées de 20 pouces, pour garçons et filles.

GUERTIN IMPLEMENTS (1968) LTD.

VENTES ET SERVICE JOHN DEERE

ST-VITAL
Tél.: 256-4321

ROSSER
Tél.: 586-8391

THÉ ANNIVERSAIRE

Les Dames Auxiliaires du
Centre Hospitalier Taché vous invitent à leur
"THÉ ANNIVERSAIRE"

qui aura lieu dimanche, le 5 mai
au 185, rue Despins
de 1h30 à 4h30

Les profits iront à l'installation
d'un système d'antennes de télévision
pour le bien-être des patients.

Bienvenue à tous

RÉPARATIONS
AUTORISÉES PAR

AUTOPAC
PROTECTING MANITOBIANS ON THE MOVE



Expert en réparation et peinture



Nous répondons de notre travail en vous garantissant satisfaction. Nous utilisons seulement les matériaux de première qualité pour réparer votre voiture.

STAPLETON AUTO BODY

EXPERT EN RÉPARATIONS
DUES A LA COLLISION

15 Stapleton
(donnant sur Nairn)

667-0760



A deux milles de St-Anne, l'eau monte, monte... Sans compter que l'avenue principale est quasi impraticable. Il faut s'armer de patience.

Hadassah Bazar

Le bazar annuel "Hadassah" prendra nouvelle forme en cette année du Centenaire de Winnipeg. Dans les cadres du bazar se déroulera le "Winnipeg Centennial Trade Show" et une immense "vente/remue-ménage" qui verra un plancher entier du Highlander (1871, rue Elliot) se transformer en place publique le mercredi 1er mai, où vous trouverez ventes à l'encan, jeux, loteries, prix d'entrée, démonstrations et expositions commerciales.

CONFIEZ-NOUS VOTRE MAISON

McKAGUE SIGMAR

La plus importante courtier à Winnipeg
453-1106

Boulangerie Carrie

Angle des rues
Des Meurons et Provencher

20 pains ou plus
pour 26¢ chacun

Gâteaux pour toute occasion

Pâtisseries assorties
247-2596

Adressez-vous en français

GLADSTONE

**RENT A RENT
CAR A TRUCK**

PAY LESS

775-4545

JEAN GAUTHIER

Films sur l'évolution de l'homme

L'évolution de l'homme ("The Ascent of Man") est traitée dans une série de 13 films qui seront présentés gratuitement au public manitobain à compter du 7 mai, à l'Université de Winnipeg. Ces films ont été tournés dans 27 pays — endroits où les grands pas dans le domaine intellectuel, culturel, et évolutionnaire ont été faits. Le Dr Victor Leathers, professeur émérite de français à l'Université de Winnipeg, présentera "The Ascent of Man", dont deux segments de 50 minutes chacun seront projetés chaque mercredi et jeudi soir, jusqu'au 28 mai. Des billets (gratuits) d'entrée sont disponibles au CBO du magasin de la Baie d'Hudson.

ÉPARGNE VÉRITABLE

8 1/2%

En vigueur le 1er mai 1974

Non assuré

Intérêt calculé sur le solde minimal mensuel et déposé au compte deux fois l'an.

Les retraits aux guichets sont permis mais pas de chèques.



**caisse populaire
de saint boniface**

LIMITÉE, 194, BOUL. PROVENCHER
SAINT-BONIFACE, TEL.: 247-8995-96

Portes ouvertes au public

Comme par les années passées, le Séminaire de St-Boniface — 615, rue Lafèche — ouvre à nouveau ses portes au grand public le dimanche 5 mai prochain entre 14 et 17 heures (2h à 5h p.m.), par une DÉGUSTATION DE VINS ET FROMAGES.

Le but de cette rencontre est de permettre à tous les chrétiens du Diocèse de St-Boniface et la population francophone du Manitoba de venir se rendre compte d'eux-mêmes du travail accompli auprès des jeunes dans ce milieu de formation qu'est le Séminaire.

Il sera possible durant cette journée de visiter la maison et une exposition de travaux manuels réalisés par les jeunes du Séminaire.

Cette fête permettra à beaucoup de visiteurs de revoir des amis et faire de nouvelles connaissances.

Il y aura le tirage du gros lot de \$1000 de la souscription ELAN '74.

C'est à vous, lecteurs, qu'est

lancée l'invitation. Venez en grand nombre, amenez parents et amis. Nous serons heureux de vous accueillir.

LANCÉMENT DE DISQUE

D'un océan à l'autre



DONAT LACROIX
CHANTE

*L'Acadie, Son Folklore
La Mer et les Pêcheurs*

DÉPOSITAIRE: Centre Culturel Franco-Manitobain, 340, boul. Provencher - Tél.: 267-3340.

NOMINATION



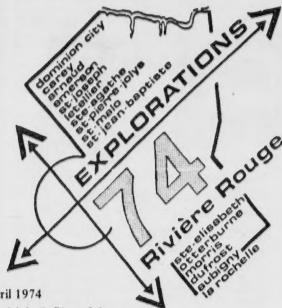
Banque Canadienne Nationale



M. Germain Perreault

La Banque Canadienne Nationale est heureuse d'annoncer la nomination de M. Germain Perreault au nouveau poste de vice-président exécutif et directeur général en chef de la Banque. Membre du Conseil d'administration de la BCN et de son Comité exécutif, M. Germain Perreault, siège également au Conseil d'administration de plusieurs compagnies et détient auparavant le poste de vice-président et directeur général en chef.

La Société Historique de Saint-Boniface



DATE: le dimanche, 28 avril 1974

ENDROIT: l'Institut Collégial de St-Pierre Jolys

HEURES: 12h à 20h

Ateliers sur l'histoire du Manitoba français:

- la vie économique
- l'artisanat
- les écoles du rang
- la colonisation
- la généalogie
- le folklore
- les rivières
- les terres
- les objets d'antiquités

Expositions:

- de livres — Librairie Landry
- de photos et de journaux portant sur les Francophones dans le monde des affaires de Winnipeg — 1870 - 1920

Renseignements:

- la Société Historique de Saint-Boniface (C.P. 125, Saint-Boniface, R2H 3B4) ou Robert Painchaud (247-6370)
- le CCFM — Gilberte Proteau (257-3340)
- les comités culturels de la région: St-Pierre (Marcel Côté — 433-7267); Montcalm (Ronald Valois — 758-3419); Aubigny/Sainte-Agathe (Richard Dorge — 882-2296).

La Chorale des Intrépides en tournée au Manitoba

Le vendredi 19 avril, à ST-MALO, Salle paroissiale, 8h30 p.m., Concert à SOMERSET le 3 mai, Salle Communautaire, 8h30 p.m.

Les billets seront en vente à la porte



LE RESTAURANT DE L'HÔTEL STE-ANNE

sert des repas complets
Pour réservation,
composez 422-8008
(ouvert du lundi au samedi)
Gilberte DESORCY, votre hôtesse

SEINE RIVER AUTO BODY

Route Dawson No 12

- Experts en réparation
- Autorisé par AUTOPAC
- Estimations gratuites
- Travail garanti

Ouvert du lundi au samedi de 8h30 a.m. à 6h p.m.

Raymond TÊTREAU, propriétaire

Tél.: 422-5278

STE-ANNE'S GAS BAR

(Au Blé D'or) Ste-Anne, Man.
Tél.: 422-5551

OUVERT TOUS LES JOURS

24 heures par jour

- Essence
- Confiserie
- Boutique de pneus

Robert Carrière et Robert Jones,
propriétaires

JOE'S TV & FURNITURE

Ste-Anne, Man



Tél.: 422-5486

- * Télé couleur
- * Stéréo et meubles de tous genres
- * Vente et service

Joe TOUGAS, propriétaire

ELECTROHOME

Un degré additionnel d'excellence



Le manque d'argent, ça c'est agaçant,
Le surplus d'argent, ça c'est embarrassant,
Et si vous avez ce problème gênant,
Alors, venez voir notre gérant.

M. Lucien George Tél.: 422-5948

R. Laurencelle, président



CAISSE POPULAIRE
DE STE-ANNE



L'ECHO de Ste-Anne

COLLABORATION SPECIALE

Yvonne Lagassé - 422-5722

Alma Perreault - 422-8868

Claire Noël - 422-5576

Souper-jeûne - Vendredi Saint

C'est devenu une coutume dans la paroisse d'avoir un souper-jeûne durant la Semaine Sainte. Mais celui de cette année était encore plus spécial, car l'invité était le Rév. Père Louis-Gonzague Magnan, O.M.I., enfant de la paroisse.

Il y a déjà 23 ans que Louis-Gonzague est en pays de mission. Il est présentement supérieur d'un séminaire au Lesotho en Afrique du Sud. Ce pays a 200 milles de long et est le seul pays complètement entouré d'un autre pays: la république du Sud-Afrique. Il a tout de même une population d'un million.

Dans ce pays sec, on n'a seulement du pays est cultivable. Quand la pluie arrive, c'est par torrents et les troupeaux d'animaux

se font noyer: vaches, boeufs, moutons et chèvres. L'été est pas mal semblable à celui du Canada mais l'hiver la neige ne reste pas. Les moyens de transport ne sont pas compliqués: on marche ou on voyage à cheval. Le problème majeur: le manque d'eau. La possibilité d'amener l'eau dans le pays serait très favorable au développement.

Beaucoup de paysans travaillent dans les mines d'or et de charbon de la république du sud. D'autres récoltent du maïs et du blé.

Comme il y a beaucoup de pierre, les maisons et les écoles sont faites en plus grande partie en pierre du pays. Une église là-bas toute en pierre leur coûte environ \$10,000.00. Les planchers eux sont faits en terre et en bouse de vache.

Contrairement aux pays civilisés, il n'y a pas de ségrégation entre les noirs et les blancs au Lesotho. Tous travaillent et vivent ensemble. Cependant les vieillards ne reçoivent aucune aide du gouvernement. Ils doivent vivre de la charité de chacun et des aumônes.

A Villa-Maria il y a une Caisse Populaire qui est en marche depuis cinq ans.

En fait d'éducation, le niveau de scolarité est très bas, mais tous apprennent à lire et à écrire. L'année passée, en 7e année, il y avait 15 mille enfants inscrits.

Les médecins là-bas sont en nombre très restreint et quelquefois les médecins d'Europe viennent aider.

Au niveau de la religion, 40 à 45% de la population est catholique et le Lesotho jouit encore de plusieurs vocations. Du temps que le Père Magnan a été là parmi ses anciens élèves, deux évêques ont été consacrés et 60 prêtres ont été ordonnés. Il y a 500 religieuses noires. C'est très prometteur.

Depuis 1966, il y a eu un progrès matériel assez remarquable.

Le Père Magnan fêtera bientôt ses 25 ans de prêtrise. Ça été un plaisir de le rencontrer et nous lui souhaitons bon séjour au Manitoba. Il peut-être assuré de notre support moral autant que matériel, ainsi que de nos prières. Bonne chance Père Magnan.

Claire

Félicitations!



Félicitations à M. et Mme Antoine St-Hilaire de Richer qui ont gagné le certificat de mérite de l'université du Manitoba offert par l'Association Laitière du Manitoba pour l'embellissement de leur ferme. On peut imaginer les heures de travail assidues que requiert le mérite de ce certificat. Voici la photo de la ferme des St-Hilaire à Richer.



Au courant de cet hiver, une vache Holstein du troupeau laitier sur la ferme de M. et Mme St-Hilaire a donné naissance aux jumelles photographiées ci-dessous avec leur mère. Ça c'est un coup de chance par exemple!

Campagne pour la Croix Rouge

La campagne de perception pour la Croix Rouge devrait se terminer pour la fin d'avril.

Nous organisons, en même temps une clinique de donneurs de sang. Il nous

faut 250 donneurs avant de pouvoir faire venir la clinique.

Si vous avez 18 ans et moins de 65, et que vous désirez donner du sang, appelez Yvonne Lagassé.

TOWN PLANNING

A sa rencontre tenue le 25 mars dernier, le comité a passé une résolution demandant au village de Ste-Anne, la permission, si possible, de rendre plus étroite la rue de l'Eglise afin d'al-

louer plus d'espace pour la construction du nouveau bureau des postes qui serait situé voisin de la banque et du bureau du village sur l'avenue centrale.

CONSEIL DU VILLAGE

Le 12 mars dernier, à sa rencontre, le conseil vota en faveur de demander au "Municipal Planning Branch" de changer la zone résidentielle au sud de l'avenue centrale entre les rues St-Gérard et Désautels, à une zone commerciale.

Aussi, le village accepte d'envoyer une lettre au Premier Ministre Schreyer demandant que Ste-Anne reçoive une partie des services provinciaux dans leur projet de décentralisation de Winnipeg.

A sa rencontre du 25, le conseil passa une motion afin que toutes les enseignes des rues soient bilingues dans les limites du village.

Aussi, le village, toujours prêt à encourager les bonnes œuvres, a voté un don de \$15.00 en faveur de la Croix Rouge.

Dans une autre motion, le village acquiesce à la demande du comité du Town Planning pour rétrécir la rue de l'Eglise, si ce dernier décide de bâtir le bureau des postes à cet endroit.

C. N.

SINGER INDEPENDENT DEALER

Ste-Anne, Man.

- * Réparation de toutes les machines à coudre
- * Vente de machines à coudre de marque SINGER

Tél.: 422-5360

Roland Freynet,
propriétaire

NETTOYAGE DE TAPIS

à très bas prix

Tél.: 422-8856

Ste-Anne, Man.

E. NORMANDEAU FERBLANTIER

Tél.: 422-5269

Ste-Anne, Man.

BRUNEL'S COIFFURE

222 Centrale, Ste-Anne, Man.

Ouvert de 9h a.m. à 5h p.m. du mardi au samedi

POUR RENDEZ-VOUS, COMPOSEZ 422-5634

Brunel Girardin, propriétaire



MARSHALL WELLS

STE-ANNE, TEL.: 422-5307

BOIS DE CONSTRUCTION - QUINCAILLERIE - ARTICLES DE SPORT -
ARTICLES DE CUISINE - PEINTURE MARSHALL WELLS

Denis CHAMPAGNE, propriétaire

GILLES NAULT

Entrepreneur en électricité
RÉSIDENTIEL - INDUSTRIEL
COMMERCIAL

Ste-Anne - 422-5639

Informations Agricoles

par LOUIS MOLIN



LA SEMAINE EN REVUE À TORONTO

Les prix des animaux de boucherie ont été très irréguliers aux cours à bestiaux de Toronto cette semaine.

Le prix des bœufs à néochi légèrement, les taureaux se sont vendus à prix fermes, et le prix des vaches est à la hausse ainsi que le prix des taureaux.

Le prix des animaux pour l'engraissement et l'élevage est resté stable. Les porcs se sont vendus légèrement à la baisse et le prix des agneaux et moutons fut très irrégulier.

LES PRIX ONT DONC COURU

Bœufs Cat. A-1-2, 46-48\$ ventes jusqu'à 498\$0.

Taureaux Cat. A-1-2, 43-45\$0 des prix allant à 46\$ 40 et un lot de taureaux de race s'est vendu 47\$05 au 100 lbs.

Vaches Cat. D-1-2, 37\$00, Taureaux - Bons - 40-42\$00 du 100 lbs.

Le prix du porc a varié de 42\$50 à 42\$95.

À WINNIPEG CETTE SEMAINE

Les prix des animaux de boucherie varient de stable à environ 2\$00 à la hausse. Les animaux pour l'engraissement et l'élevage se sont vendus à prix fermes. Le marché qui a ouvert très activement au début de la semaine a fait monter le prix des bœufs de 4\$00 du 100 lbs, par la suite les gros arrivages ont diminué, la demande faisant décrire les prix de 2\$00, dû au petit nombre de taureaux sur le marché leur prix a monté

d'environ 3\$00.

Les vaches de bonne qualité se sont vendues à 1\$00 à la hausse, tandis que les vaches de Cat. inférieure se vendaient légèrement à la baisse. Dans l'ensemble les taureaux se sont vendus 1\$50 à la hausse, et le marché du porc a clôturé 30¢ à la baisse.

REÇU CETTE SEMAINE

3,900 animaux de boucherie comparativement à 3,500 l'an passé, 300 vœux comparé à 500 l'année dernière, 20,750 porcs contre 12,900 et 400 agneaux et moutons pour 875 à cette date l'an dernier.

Les animaux d'élevage ont été repartis entre le Manitoba et l'Ontario, et 1,600 porcs comprenant 1,200 porcs de boucherie ont été exportés aux États-Unis.

LES MESURES GOUVERNEMENTALES N'ONT PAS TOUJOURS LES EFFETS ATTENDUS

En 1973 c'était le gel des prix du bœuf aux États-Unis; l'industrie n'en est pas encore relevée.

Un peu plus tard, c'était l'imposition de tarifs douaniers. Dernièrement le fédéral a accordé une subvention aux producteurs de bœuf et imposé un embargo non officiel sur les importations de bœufs ayant pu être engraisés avec l'aide des hormones D.E.S.

Toutes ces mesures ont été prises avec l'intention de redresser une situation momentanément défectueuse, et dans le but de rétablir l'écart toujours grandissant entre le coût de production et le prix de vente, et aussi

pour apaiser la colère du consommateur qui se voit demander pour son alimentation une part de plus en plus élevée de son salaire.

On pourrait comme le faisait remarquer M. E. Whelan, ministre fédéral de l'agriculture, dire que le Canada est un pays où les aliments sont encore les moins chers, mais cela n'aidait pas le client à payer sa facture d'épicerie. Ce qui est important et qui malheureusement n'est pas compris par tous, c'est le fait que les fluctuations constantes des marchés ne font qu'augmenter les coûts de production et en voici les raisons: prenons par exemple l'élevage du bœuf, il y a plusieurs années presque chaque fermier élevait pour sa consommation, son revenu et aussi parce que c'était un mode de vie, un certain nombre de bovins. Tout cet ensemble faisait à l'époque un certain montant de têtes de bétail qui fournissaient d'abord la viande dont les éleveurs avaient besoin, plus une certaine quantité pour le marché domestique.

Aujourd'hui la demande est plus grande qu'il y a 20 ans et la viande consommée provient aujourd'hui non plus de petites élevages disséminés un peu partout, mais de dire, une subvention à la

production. Ce sont les intermédiaires et les consommateurs qui en bénéficient jusqu'à un certain point.

Ce qui se passe ensuite produit deux choses: d'une part la formation de véritables industries agricoles de production de viande, et d'autre part un exode rural qui colle de plus en plus cher à la province en créant une foule de problèmes connexes à cet état de choses. Ayant subi une transformation aussi profonde, les fermes d'élevage qui sont souvent de véritables industries.

Lorsque les fluctuations de prix sont trop fortes et que les petits éleveurs font faillite comme c'est souvent le cas, la somme d'argent investie dans cette exploitation pour la production d'un certain nombre de têtes de bétail devient, si l'on peut

production du bœuf devient de plus en plus une industrie et c'est là que les échanges se font.

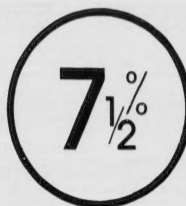
Comme toute industrie, la production du bœuf ne sera assurée à l'avenir que si elle devient rentable, les éleveurs en se groupant en association auront de plus en plus de force pour faire pression sur les marchés. Les méthodes modernes d'entreposage serviront de tampon pour stabiliser les prix et la production pourra alors être plus régulière.

Il est important que ces changements se fassent le

plus rapidement possible et aux niveaux nationaux. Autrement nous serons toujours à la merci de nos voisins du sud et aucune mesure gouvernementale ne pourra indéfiniment empêcher les échanges d'un pays à l'autre.

Pour ne citer que quelques chiffres, nous avons importé pendant les dernières années environ 600 millions de livres de viande de bœuf et exporté 393 millions de livres. Ce n'est pas en créant des barrières que l'on solutionnera les problèmes de demain.

ÉPARGNE ASSURÉE



En vigueur le 1er mai 1974

En plus, vos dépôts à ce compte portent une assurance (selon les conditions) jusqu'à concurrence de \$2,000.00.

Les intérêts sont calculés sur le solde minimum trimestriel et déposés au compte le 31 décembre de chaque année.



caisse populaire de saint boniface

LIMITÉE, 194, BOUL. PROVENCHER SAINT-BONIFACE, TÉL.: 247-8995-96

Qu'est-ce que L.C.L.?

VENTES GARANTIES

McKAGUE SIGMAR

Le plus important courtier à Winnipeg 453-1106

LES CONTRATS À TERME À LA BOURSE DE CHICAGO:

Vente de porc en août:	48\$95	moins	2\$25
Ventes de porc en février 1975:	\$2\$05	moins	2\$80
Porcs sur pied en août:	38\$45	moins	1\$20
Bœufs sur pied en août:	47\$75	moins	.92

Venez - JOURNALIERS, FERMIERS, COMMERÇANTS

Déclaration d'impôt avant le 30 avril 1974

En français si vous le désirez

À partir de \$5.00

AU 160, RUE MARION

à St-Boniface

Jusqu'à 9h p.m. tous les soirs

(6h p.m. le samedi)

233-4955



Gilles Bratêcher
AVISEUR D'IMPÔT

Un autre service des:

ASSURANCES FOREST

associées avec

U & R SERVICES LTD



Une compagnie entièrement canadienne

Bon accueil: un club pour dames!

Qu'est-ce que c'est au juste? Simplement la réalisation d'un projet dont on parlait depuis longtemps aux réunions de la Ligue des Femmes Catholiques de la Paroisse Ste-Martin-Catholique; il s'agit d'organiser une sortie mensuelle pour les dames qui ont du temps libre durant l'après-midi.

Lors d'une réunion en janvier on décida de former un club et à partir des treize dames présentes (un chiffre chancelant) on élut la représentante de la S.F.M., nous sommes maintenant plus de 70 membres. Notre première sortie, le 20 février, consista en un dîner au Relais du Voyageur. A une réunion qui suivit nous avons décidé de prendre le nom de CLUB BONACCUEIL.

pour les raisons suivantes: dans notre groupe nous faisons bon accueil à toutes les dames qui veulent se joindre à nous, surtout les nouvelles venues dans notre paroisse; bon accueil aussi à la détente et aux loisirs, à l'enrichissement personnel et aux discussions de groupe.

Le 20 mars, une visite du Parlement fut organisée et nous avons pu reconnaître que le travail de nos députés est des plus ardu. Pour le mois d'avril un après-midi de quilles est au programme. Nous essayons de plaire à tous les goûts tout en nous distrayant et plus tard nous aurons des visites industrielles, conférences, sports ou simplement quelques heures de jeu.

sette avec des amies autour d'un café, d'un tricot, etc.

La durée de nos sorties est assez limitée, car elle débute à une heure et se termine à trois heures trente pour que les mamans aient de retour à la maison pour la fin des classes. Nous "sortons" le troisième mercredi du mois et dès le lundi précédent, notre système de téléphone se met en branle. Il y a quatre équipes de vingt personnes environ et chaque responsable téléphone à la première dame en tête de la liste lui expliquant les détails de la prochaine sortie, celle-ci à son tour téléphone à la deuxième et lui dit en plus si elle ira et elle fera garder ses enfants de l'une à l'autre le nombre s'adapte et à la fin de la liste on devrait savoir combien de dames et de petits seront présents. Je dis bien on devrait savoir, car notre système qui semble des plus simples, refuse de fonctionner à notre satisfaction; mais nous sommes tenaces et nous essayons encore plutôt que de nous soumettre à la corvée d'une longue liste de téléphones.

Comme on y faisait allusion au paragraphe précédent, pour permettre aux dames qui ont de jeunes enfants de profiter de ces sorties nous avons organisé

une garderie au sous-sol de l'église; à tour de rôle nous devenons gardiennes (environ une fois par an ou moins) et chacune doit payer 60¢ par enfant qu'elle y amène; un goûter est servi et le reste de l'argent soit 50¢ est le salaire des gardiennes, elles sont habituellement trois.

Nos moyens de transport sont du genre communautaire, celles qui ont une auto à leur disposition rassemblent les dames moins fortunées et celles-ci leur donnent 25¢ pour les dédommager.

A toutes celles qui veulent rejoindre notre club, vous êtes les bienvenues, nos exigences sont minimes; que vous soyez de langue française et \$1,00 de cotisation qui défraye le coût des lettres envoyées aux membres ou autres dépenses, confrenciers, autobus possible, etc. A date tout le monde semble content et ce qui a commencé comme une expérience, un essai, semble avoir bien des chances de continuer en septembre prochain. Si d'autres groupes voulaient se former et désireraient des informations ils peuvent nous contacter aux numéros suivants:

Coordinatrices: Normande Lemire - 256-9916; Marie Beaulieu - 256-6503; Trésorière: Yolande Jacques - 253-0237.

Vous avez le dernier mot...

J'ai été bien surprise de voir une jolie blonde, faisant SEULE la livraison d'un tapis de 12' x 12". Généralement ce sont 2 MESSEURS qui font ce genre de travail...

Depuis quelques semaines, nous recevons le programme de la télévision avec le journal "La Liberté"; il semble que nous aimerions voir aussi des photographies de nos vedettes locales dans le "Center fold".

Parlant de vedette, nous avons rencontré notre sympathique Georges Paquin à Radio-Canada. Il nous demandait s'il était possible de faire des entrevues avec quelques personnes résidant à la campagne et qui contribuent à notre page.

Hélas! Monsieur Paquin... C'est rare... "Entre Nous" attend toujours des articles venant d'en dehors de la ville.

Solange N.

Il y a quand même de bons Franco-Manitobains qui tiennent à leur école Anglaise!

Une dame suggérait dans "The COURIER" quelques beaux noms féminins français pour baptiser nos rues à nouveau: comme rue LA CYPRIENNE, d'après le petit nom de Joëlle, enfant de Marie-Anne et J.-B. Lagimodière. Nous pourrions ajouter à cette liste des noms masculins qui PASSERONT dans l'histoire sans doute, comme HANUSCHAK, ORLIKOW, TREMBLAY, même BILL CENTREZE! et pour les ruelles où il n'y a pas beaucoup de trafic, des noms comme CRAIK, DENNEY, HOTEL DE VILLE, L'ÉPOPOSTOME... et pour un cul-de-sac, EXASPERATION...

Suggestion: pour remplir nos écoles vides... DES GARDE-RIES. Pour le département de l'éducation... Cours en communication.

Avant d'attribuer notre prix citron et orange du mois, nous attendons la fin "des débats" sur la scène locale... Espérons que nous pourrions voir communiquer les noms des gagnants peu.

BONNE SEMAINE, sans rancune.

G. S.

Pâques! oui... mais...

Il fait beau, enfin! C'est le soleil, Nos coeurs éclatent. Nous sommes heureux.

Comme le printemps voit la nature se convertir à une vie nouvelle, le carême au printemps est aussi une invitation à une transformation de notre vie.

Est-ce par hasard que Dieu a placé Pâques au seuil du renouvellement de la nature?

Pâques qui signifie passage, Passage d'une saison à une autre, passage d'un état à un autre. Mais pour effectuer ce passage, il faut se préparer et pour ce faire, nous avons eu quelques semaines.

Autrefois, on faisait grand cas de ce carême qui ne veut plus dire grand-chose aujourd'hui.

Même les marchands de poissons n'y trouvent plus leur compte... L'expression: "avoir une fête de Mc-Gregor" ne signifie plus rien aujourd'hui. Tout ça, c'est périmé. Certains le regrettent, d'autres s'en réjouissent. Que faut-il en déduire? La vie nous oblige à un perpétuel changement, souvent même inconscient. Changement de façon de penser aussi. Pourquoi faudrait-il faire toujours la même chose, sans y apporter d'idées nouvelles? Il y a bien des moyens de se préparer à cette Pâque vécue au Printemps.

Il n'est pas défendu de jeûner, bien entendu, n'importe quel prêtre vous le dira, et maintenant c'est bien plus difficile qu'autrefois, car devant les étalages fournis des magasins, il est bien difficile de passer en disant non!

Mais il ne faudrait pas

dire non seulement à la viande, ou à l'alcool et aux sucreries...

Il me semble qu'un NON catégorique aux vœux ressentiments, à la critique, à la médisance serait tellement plus profitable à l'élévation de nos âmes que nous croyons bien blanches pourtant! Est-ce que ce Passage de la mort à la vie éternelle, la vraie vie, ce passage de l'hiver au printemps n'est pas une invitation à la réconciliation entre les êtres? Le tout n'est pas de parler d'unité, pour qu'elle se fasse c'est aussi très facile de dire qu'on s'y arrivera jamais, et de démissionner. Mais se réconcilier va beaucoup plus loin. Je pense qu'il n'y a personne qui n'ait "à se réconcilier" plus ou moins avec son semblable.

La discorde s'écrit pas qu'entre les États et n'est pas un domaine réservé aux Gouvernements et partis politiques seulement!

La vie nous conduit souvent et inconsciemment à des heurts, à des rivalités, à des différends et, bien entendu, ce sont toujours les autres qui ont tort.

Alors, au moment de faire le "Peau Neuve", après cette longue période précédente cette Pâque de l'Évangile, après le long hiver qui nous fait fuir, donnons-nous la main, regardons bien en face "l'autre" et sourions-lui. Notre carême aura eu un sens et notre cœur sera plus léger.

Cela peut concerner ceux qui vont à la messe,

Et ceux qui n'y vont pas.

Marie-Madeleine

Le riz brun: plus de protéines et de sels minéraux

Le riz brun est le plus sain et universel de tous les grains. Mais ne confondez pas avec le riz blanc. Le riz brun contient 25% plus de protéines que le riz blanc, il est aussi plus élevé en calcium, fer, phosphore, thiamine, riboflavine et niacine. Le riz brun est bas en cholestérol et a peu de matières grasses saturées. Le riz brun n'a pas de gluten, il est facile à digérer, et est une nourriture non-allergique.

Il y a diverses façons de préparer le riz. Remarque que le riz est toujours plus léger avec le minimum de sel, une pincée pour chaque tasse de riz cru.

PREPARATION DU RIZ BRUN

- 1 tasse de riz brun - grain court
- 2 tasses eau
- 1/2 c. à thé de sel

Laver le riz plusieurs fois dans l'eau froide. Placez le riz dans une marmite lourde, ajoutez l'eau froide. Dès l'ébullition, ajoutez le sel et mettez le couvercle. Réduisez la chaleur et laissez mijoter pendant 50 minutes. Arrêtez la chaleur et laissez le riz comme tel, pour 10 minutes avant de le servir.

RIZ AU CARI

- 1 c. à table de beurre
- 1 c. à table poudre de cari
- 1/2 tasse de miel mélangées et raisins
- 1 onion tranché
- 1 pomme tranchée
- 1/4 tasse riz brun cru
- 2 c. à table "soy grits" (peut être remplacé par une



- 1/2 tasse de graines de sésame
- 3 tasses eau (l'eau de légumes etc.)

Faites revenir (brunir) le cari, les noix, l'oignon et la pomme dans le beurre. Mélangez ensemble le riz et "soy-grits" dans l'eau. Ajoutez le mélange de cari au riz. Faites cuire jusqu'à ce que le riz soit tendre et que tout l'eau soit absorbée. Servir comme tel ou avec du yogourt.

CREME AU RIZ

- 1/2 tasse riz brun (cuit)
- 2 tasses lait
- 2 oeufs
- 1/2 tasse miel
- 1 1/2 c. à thé de vanille
- 1/2 tasse raisins

Combinez et mélangez les ingrédients. Verser dans un plat huilé. Cuire à la température 325°F pour une heure environ.

Claudine Bergeron

Entreprise Générale d'Electricité
Fontaine & Compagnie
 165, boulevard Provencher, St-Boniface
 Téléphone: 233-7425

"Les Vilains", le 30 avril à 20h30 au Centre Culturel Franco-Manitobain. Représentation unique pour défrayer le coût de voyage de votre troupe, représentante du Manitoba français à St-Jean, Terre Neuve. Billets (\$3.00, adultes; \$1.75, étudiants et personnes âgées) en vente au CCF-M.

spectacles et arts

FILMS À L'ÉCRAN

LA VRAIE NATURE DE BERNADETTE BROWN

Drame psychologique écrit et réalisé par Gilles Carlier.

Méridée à un total retour à la terre, la femme d'un avocat de Montréal, Bernadette Brown, quitte son mari et son foyer luxueux pour s'en aller vivre à la campagne avec son jeune fils Yannick. Quelque part du côté de Sherbrooke elle achète une maison délabrée et elle se met en train de réajuster, Vastérienne, utopique, d'homme charité sans limites — mais bien désé-

quilibrée-elle raille les désamérés, les malheureux de la région, vieillards, enfants, vagabonds. Par pitié, elle se donne à ces malheureux sans discernement et sans aucun sens de la morale ce qui la conduit à la licence sexuelle. Un bambin muet et infirme qu'elle a recueilli se met à marcher et à parler. L'en criera au miracle, etc.

«La vraie nature de Bernadette» présente l'échec d'une expérience d'une femme très sincère mais

idéaliste à l'extrême. Ne s'agit d'une part d'une histoire farfelue, invraisemblable, absurde, par laquelle Carlier dépeint avec exagération les mœurs de la vie hippie, celle que vécut aujourd'hui. D'autre part il en résulte un genre de parabole et c'est bien dans le langage de la parabole qu'il faut lire ce film. Une citadine contestataire, lasse de la vie de la ville, est en quête de sagesse, et de bonheur qu'elle croit pouvoir trouver à la campagne. Illustration-elle? À quel aboutissent de telles recherches?

Gilles Carlier atteint dans ce film une grande sobriété. L'image est tout au long belle, originale et très significative. Le portrait qu'il fait de son héroïne est à la fois sympathique mais aussi critique. Ici et là il y a des éléments très caricaturaux, soit dans la présentation sympathique de mœurs illo- giques ou encore dans la parodie de certaines valeurs religieuses.

En somme, «La Vraie Nature de Bernadette» est un film difficile à lire, à saisir la portée, il est confus, déconcertant, mais aussi très original, poétique à l'occasion. Pour ce il s'adresse surtout aux grands adolescents et aux adultes.

À l'affiche du Cinéma Jolys, les 1er, 2, 3 et 4 mai prochains.

Spectacle de gala au 100 Nons

Le 100 Nons prépare en ce moment son dernier spectacle de la saison qui sera présenté les 27 et 28 avril à 20h30, dans le théâtre du Centre Culturel Franco-Manitobain.

Ce spectacle de Gala promet d'être très intéressant étant donné le nombre et l'expérience artistique des participants. Lucien Lévesque, réalisateur à Radio-Canada, a bien voulu nous donner son aide dans la conception du spectacle et la présentation visuelle.

Autour du thème «Une journée en musique», vous retrouverez une quinzaine de

chanteurs et cinq musiciens, parmi lesquels quelques anciens feront à nouveau leur apparition: Georges Jaccard, Claude Hou, David Dandaneau, Léo Dufault, Mona Gauthier, Louis Dab, Lina LeGai, Michel Houchet, Nicole Héroux, Monique Pilon, Janine Pilon et Norman Lemoine.

Le 100 Nons aimerait faire une invitation SPECIALE à tous les GROUPES ÉTUDIANTS qui aimeraient voir la REPERTITION GÉNÉRALE le JEUDI 25 AVRIL, à 20h00 dans le théâtre. Le coût sera seulement \$1,00 par personne et

vous pourrez voir et comprendre les aspects techniques du spectacle.

Mardi et dimanche les 27 et 28 avril, le prix d'entrée est: pour les adultes \$2,00, étudiants et personnes âgées \$1,50. Pour réservation composer 257-3340 et demander à la standardiste.

SOIRÉE

Les Gais Manitobains invitent les anciens membres de leur troupe, ainsi que tous leurs amis, à une soirée sociale printanière.

Les Gais Manitobains vous invitent à une soirée sociale pour les anciens Gais Manitobains ainsi que tous leurs amis, le 4 mai au gymnase du Centre Culturel franco-manitobain (20h30). Les Gais Manitobains vous promettent en plus un prix d'entrée, tirage et spectacle, du «fun en masse» avec animation dans «La Joie de Vivre».

ESTIMATIONS PROFESSIONNELLES

McKAGUE SIGMAR

Le plus important courtier à Winnipeg 453-1106

HORAIRE

CKSB RADIO CANADA

CKSB 1050

PAS BESOIN DE FRAPPER — Du lundi au vendredi, Daniel Poulin vous informe sur des sujets divers, vous présente musique et chansons et vous fait la grapho-analyse d'un auditeur. Le mardi, il s'entretient avec des élèves de l'école de Saint-Basile. Le jeudi avec une personne de l'âge d'or. Enfin le jeudi aussi, nous entendons une participation de Radio-Canada à Regina avec Alex Etienne.

Les recherches sont faites par Monique Hébert. L'émission est en ondes du lundi au vendredi, à 19h05.

RADIO-SONDE — À l'antenne à 11h05, du lundi au vendredi. C'est votre tribune téléphonique. Georges Paquin sollicite vos opinions sur des sujets d'actualité et contribue ainsi à éveiller l'opinion générale. Vous les auditeurs y apportez vos témoignages sur les choses de la vie: tous ceux qui veulent s'exprimer peuvent le faire. L'émission se passe dans un souci d'écoute, d'accueil, de dialogue. De plus, elle vous informe parfois par la voix d'invités que vous pouvez interroger. Le jeudi et le vendredi, Radio-Sonde sera désormais animée par Germain Massicotte qui fera ses recherches comme Georges Paquin fait les siennes.

INFORMATION AGRICOLE — À midi 30, du lundi au vendredi. De plus en plus, l'émission touche à l'actualité agricole et vous renseigne sur les événements de la province. Louis Vailin vous offre tous les jours les cours des marchés des bœufs et des céréales à Winnipeg et ailleurs. Laraine Muller participe avec des sujets d'économie familiale à raison de deux fois par semaine, et une fois sur un sujet d'horticulture. Recherches: Louis Vailin.

ACTUEL-MANITOBA — Comme son nom l'indique, cette émission souligne l'actualité, l'explique, la commente avec des invités, spécialistes ou non. Elle est réalisée par Simon Boivin, animée par Louise Delisle. Lina Legal assure les recherches. Y participent aussi régulièrement: Marie Bérubé avec la chronique de la consommation, Madeleine Bernier et les grands spectacles, Marie Frenouault et le cinéma. Georges Trémeau présente les nouvelles du Palais législatif, Émile Hucault, celles de l'hôtel de ville.

Actuel, c'est l'émission à suivre tous les jours à 17 heures, afin de vous tenir au courant de l'actualité dans la province.

PLEIN TUBE — C'est l'émission jeunesse, à notre antenne du lundi au vendredi à 19h20, animée par Germain Massicotte. Il vous présente: le lundi et le mardi: les chansons du palmarès, les chansons souvenirs et les nouveautés.

Le mercredi: Plein-Tubeball sur une vedette, le jeudi: «Au bout» de la musique rock et le vendredi: Les nouveautés de la semaine.



Ernst, Liddle & Wolff Ltd.

ASSURANCES — IMMEUBLES — HYPOTHEQUES

ADMINISTRATIONS DE PROPRIÉTÉS

100, 441 rue St-Jacques — Téléphone: 943-5408 — Winnipeg 2

le CLUB

RESTAURANT LA VÉRENDRYE

614, rue Des Meurons

Saint-Basile, Manitoba

Téléphone: 289-3134

Nous vous offrons un
SPÉCIAL DIFFÉRENT
tous les mdis

RÉCEPTIONS
SOIRÉES SOCIALES
BANQUETS
VINS - FROMAGES
VARIÉTÉ DE REPAS
POUR TOUTES OCCASIONS



UNE JOURNÉE EN MU



DENISE FILIATRAULT

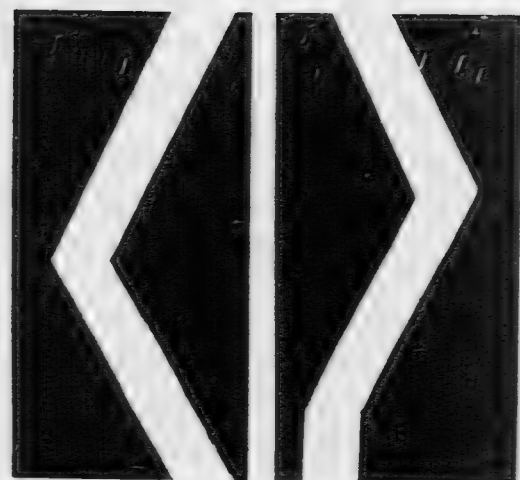
*"Un show qui m'tente
avec du monde que j'aime"*
aux BEAUX DIMANCHES



Semaine du 27 avril
au 3 mai, 1974

cbwt3

CABLE 10



**les
CAISSES
POPULAIRES
du
MANITOBA**

félicitent et appuient

**la Caisse Populaire
de
Lourdes**

à l'occasion de l'ouverture officielle
de son nouvel édifice à Lourdes
le dimanche 28 avril 1974, à 14 heures



**POUR UN LIEN ECONOMIQUE
FRANCO-MANITOBAIN**

Vente
de voitures
d'occasion
pour le
mois
d'avril



RENAULT 12 TL 1972 Verte	\$2,295
FORD FAIRLANE 1969 Rouge	\$1,945
RENAULT 16 TA 1972 Grise	\$2,550
RENAULT 16 TL 1971 Bleue	\$1,875
FORD GALAXIE 500 1972 Brune	\$2,595
RENAULT 12 TL 1972 Rouge	\$2,525
RENAULT 12 TA 1972 Crème	\$2,425
MERCURY WAGON 1969 Blanche	\$2,350
FIAT DECAPOTABLE 1968 Blanche	\$799
CAMION CHEVROLET 1963 1 tonne, Rouge	\$990
RENAULT 12 L 1972 Bleue	\$2,355

Ce qu'il vous faut
C'est une Renault
RENAULT WINNIPEG

900, av. Nairn Tél.: 667-2473

PLACE AUX JEUNES

Pour nous, à Radio-Canada,
l'enfant c'est important

Le vendredi, c'est un quart d'heure de folklore en compagnie de Pierrette Boucher-Vermette, pendant lequel les enfants chantent, dansent et miment Au jardin de Pierrot.



EMISSIONS DE 10h00



Les «tout-p'tits», à Radio-Canada, sont choyés et ils le savent. Le bloc des émissions de 10 heures, c'est pour eux un véritable festival. Le lundi, ils rencontrent les **Chiboukis**, des petits extra-terrestres qui sont venus de l'arc-en-ciel, comme le veut la légende. Les mardi et jeudi, ils ont un rendez-vous qu'ils ne voudraient pas rater pour tous les jujubes au monde avec des marionnettes, ce qu'il y a de plus «rigolo» dans le genre. Alors, si vous les entendez rire pendant cette période, le grand coupable c'est Minute Moutoute.



EMISSIONS DE 10h15

Le lundi, en compagnie de Claude Lafortune, Serge Thériault et Rina Cyr, les jeunes téléspectateurs s'amuse à bricoler; ils apprennent à avoir du plaisir à peu de frais... du Soleil à 5 cents.



Le mardi, les tout p'tits écoutent attentivement les **Contes de la rive**. C'est l'histoire, toute simple de petits animaux habitant les bords d'une rivière. Rodrigue (un rat blanc), Emile (un hamster) et Cochon d'Inde explorent le monde car pour eux tout est sujet à émerveillement.

18 h 00—LES CHEVAUX DU SOLEIL
Aventures d'adolescents autour d'une écurie où l'on recueille et soigne des chevaux blessés ou abandonnés. En vedette: Gillian Blake et Steve Hodson.

18 h 30—ACTUALITÉS 24

19 h 00—LA SOIRÉE DU HOCKEY

Éliminatoires. Commentateurs: René Lecavalier, Richard Garneau, Lionel Duval et Gilles Tremblay. Réal.: Gaston Laporte et Michel Quidoz.

21 h 30—LE TRAVAIL À LA CHAÎNE
Animateur: Serge Laprade, avec la collaboration de Jacques Houde. Scripteur et chercheur: Michel Dudgeon. Réal.: Lisette LeRover.

22 h 00—CONSUMMATEURS AVERTIS

Emission destinée à protéger le consommateur en le renseignant sur la qualité des produits que la société de consommation l'incite à se procurer. Animatrice: Gisèle Deraspe. Réal.: André Groulx.

22 h 30—TÉLÉJOURNAL

22h45—NOUVELLES PROVINCIALES ET NOUVELLES DU SPORT.

23h00—APPELEZ-MOI LISE
Invité: Paul Meurisse.

00 h 00—LES ESPIONS

9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE
9 h 15—EN MOUVEMENT

9 h 30—MONSIEUR PIPO

10 h 00—MINUTE MOUMOUTE!

Animateurs: Suzanne Garneau, Alain Gelin et Gilbert Sicotte.

10 h 15—LES HISTOIRES DE BENJAMIN

Benjamin, c'est un petit garçon très sage, âgé de 7 ans, qui fréquente l'école. Il nous fait rencontrer ses compagnons de classe et de jeu ainsi que les membres de sa famille.

10 h 30—PERSONNALITÉ FÉMININE

11 h 00—LES RECETTES DE JULIETTE

11 h 30—HISTOIRES SANS PAROLES

12 h 00—JOE 90

Joe, agent secret de 9 ans, résout les énigmes les plus complexes.

12 h 30—BOUBOU

13 h 30—TÉLÉJOURNAL

13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI

14 h 30—CINÉMA

"La Bohémienne". Comédie avec Laurel et Hardy. Laurel et Hardy, qui font partie d'un cirque ambulancier, adoptent une petite fille abandonnée. (USA 1936)

16 h 00—BOBINO

16 h 30—GRUJOT ET DÉLICAT

Aventures de deux petits chiens fort sympathiques. Textes: Jean Besré. Avec Lise LaSalle, Gisèle Mauricet, François Tassé, Monique Joly, Benoit Girard et Clémence Desrochers. Réal.: Jean-Pierre Sénécal.

17 h 00—TARZAN

mentés par Richard Garneau, avec le concours de l'analyste François Godbout. **Sportheque**, le samedi à 13 heures, est réalisé par Louise B.-Tardif.

■ Louis-Georges Carrier reprendra pour la télévision, *Il est une saison...* créée au théâtre de la Marjolaine et représentée en 1967, à la Comédie-Canadienne. Cette comédie musicale en deux parties et onze tableaux, inspirée du «Misanthrope» de Molière, sera enregistrée prochainement pour un des **Beaux Dimanches** de la prochaine saison. Livret: MO-

LIÈRE, Marcel Dubé et Louis-Georges Carrier; dialogues: Marcel Dubé; paroles des chansons: Louis-Georges Carrier; musique: Claude Léveillé.

■ Au cours de l'été, **Hors série** mettra à l'affiche **Schulmeister, espion de l'Empereur**. Cette série de 13 épisodes retrace les aventures de Charles-Louis Schulmeister, agent secret de Napoléon, né en Alsace en 1770. En vedette: Jacques Fabri, la Canadienne Andrée Boucher, Roger Carel et William Sabatier.

16 h 00—BOBINO

16 h 30—SOL ET Gobelet

Textes et interprètes: Marc Favreau et Luc Durand. Réal.: Maurice Falardeau.

17 h 00—LA VIE EN MOUVEMENT

Documentaire réalisé par Gerald Calderon. Narrateur: Michel Lonsdale.

18 h 00—SKIPPY, LE KANGOIROU

Aventures d'un pilote d'hélicoptère, d'un petit garçon et de son kangourou, dans les parcs nationaux d'Australie.

18 h 30—ACTUALITÉS 24

19 h 30—MARCUS WELBY, M.D.

Avec Robert Young, James Brolin et Elena Verdugo

20 h 30—HORS SÉRIE

D'Artagnan. D'après Alexandre Dumas, père et Auguste Maquet.

22 h 00—DOSSIERS

Agora.

22h30—TÉLÉJOURNAL NATIONAL.

22h45—NOUVELLES PROVINCIALES ET NOUVELLES DU SPORT.

23h00—APPELEZ-MOI LISE.

00 h 00—CINÉMA

Un soir... un train. Récit fantastique réalisé par André Delvaux, avec Anouk Aimée, Yves Montand, François Beukelaers et Hector Camerlynck. Un professeur de 40 ans a une maîtresse qui a tout quitté pour lui. Un jour, à la veille de partir pour un bref voyage, ils se disputent et la jeune femme rebrousse chemin. Une fois installé dans le train, il a la surprise de la voir arriver. Brisé par la fatigue il s'endort et quand il se réveille il voit que la place de la jeune femme est vide (Fr. 68).



En vedette: Robert Culp et Bill Cosby. «Train de nuit pour Madrid». Plusieurs meurtres sont commis à bord du train dans lequel voyage un comédien engagé pour relever le moral des troupes.

9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE
9 h 15—EN MOUVEMENT

«Conditionnement physique général». Les Canadiens et le plein air. Participation de Lise.

9 h 30—MONSIEUR PIPO

10 h 00—AU JARDIN DE PIERROT

Animatrice et scripteur: Pierrette Boucher. Mime: Maurice Gibeau. Pianiste: Pierre Brabant. Réal.: Pierre-Jean Cuillerier.

10 h 15—TOPINO

Dessins animés.

10 h 30—PERSONNALITÉ FÉMININE

11 h 00—LES RECETTES DE JULIETTE

11 h 30—LA GRANDE AVENTURE

12 h 00—FANFRELUCHE

Textes: Kim Yaroshevskaya.

12 h 30—BOUBOU

13 h 30—TÉLÉJOURNAL

13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI

14 h 30—CINÉMA

«Le bonheur dans 20 ans». Documentaire relatant la lente progression du peuple tchécoslovaque depuis la libération de 1948 au printemps 1968.

■ Durant l'été, **Vedettes en direct** fera relâche, mais les télé-spectateurs pourront voir, le même jour et à la même heure (le mardi à 20 heures) des «Vedettes en différé». En effet, tout au cours de la belle saison, la chaîne française de télévision de Radio-Canada présentera l'enregistrement de grands spectacles d'artistes de réputation internationale. On verra notamment Catarina Valente, Julien Clerc, Zizi Jeanmaire, Jacques Brél, Enrico Macias, Nana Mouskouri et Johnny Hallyday.

■ Les **Beaux Dimanches** du 9 juin mettront à l'affiche un documentaire, coproduction de l'ORTF et de Radio-Canada, intitulé **Au pays du baron Samedi: Vaudou Haïti**. Le film réalisé par Robert Sesé nous fait assister aux rites du vaudou et nous permet d'entendre les témoignages de médecins, de sociologues, de pasteurs, sur les implications politiques, économiques, sociales et artistiques de cette religion empreinte de mystère.

EMISSIONS DE 16h00
ET DE 16h30

Le jeudi, les enfants peuvent suivre **les Histoires de Benjamin**. Benjamin, c'est un petit garçon très sage, âgé de 7 ans, qui fréquente l'école. Il nous fait rencontrer ses compagnons de classe et de jeu ainsi que les membres de sa famille.

Puis le vendredi, la télévision de Radio-Canada présente **Topino**, une nouvelle série de dessins animés.



EMISSIONS DE MIDI

Le mercredi les jeunes télé-spectateurs pourront suivre les aventures du **Docteur Dolittle**, un médecin qui en plus de soigner les animaux a le pouvoir étrange de parler le même langage qu'eux.

Enfin le jeudi, à midi, les enfants ont le loisir de regarder **Joe 90**, un jeune homme de 12 ans qui, grâce à des dons extraordinaires, apporte sa contribution à la solution de problèmes d'espionnage et à l'accomplissement de missions dangereuses.



Pour le plus grand plaisir de tous les jeunes, **Bobino** revient tous les jours de la semaine à 16 heures. Il sera entouré de la toujours espiègle Bobinette, armée, comme le veut la coutume, de sa divine poire à eau, du bruyant Tapageur, de Gustave, Télécino, Camério, mademoiselle Prune et le général Garde-à-vous. Autant de personnages colorés si chers aux enfants.



Après une journée passée sur les bancs d'école, les enfants peuvent se détendre grâce aux dramatiques de 16 h 30. Le mercredi, ils retrouvent **Picotine**, une charmante petite fille qui, par sa poésie, est vite devenue leur amie, et le mardi ils voyagent en compagnie de **Nic et Pic**, deux petites souris qui sont de véritables globe-trotters.



1974 **ZENITH** super-screen 20" **CHROMACOLOR**



LE E4001W

\$499.95

avec meuble, modèle compact, de couleur de chêne américain grainé. Panneaux de luxe de syntonisation lumineuse VHF/UHF.

ZENITH/ La qualité doit y être pour que le nom soit apposé

FRONTENAC TV

78, rue Marion

Tél.: 233-6458

C'EST INCOMPARABLE



Signaler

247-8983

431 St. Mary's Rd. St. Vital

Et bientôt, un nouvel établissement à St. Vital sud.

MARDI, 30 AVRIL

- 9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE
 9 h 15—EN MOUVEMENT
 9 h 30—MONSIEUR PIPO
 10 h 00—MINUTE MOUMOUTE!



Animateurs: Suzanne Garceau et Alain Gélinas. Textes: Daniel Cadet, Jacqueline Barrette, Michel Rivard, Serge Thériault et Jean-Pierre Plante. Réal.: Renault Gariépy.

- 10 h 15—LES CONTES DE LA RIVE
 De petits animaux habitant les bords d'une rivière. Rodrigue (un rat blanc), Emile (un hamster) et Cochon d'Inde explorent le monde car pour eux tout est sujet à émerveillement.
- 10 h 30—PERSONNALITÉ FÉMININE
 11 h 00—LES RECETTES DE JULIETTE
 11 h 30—LAUREL ET HARDY
 12 h 00—FRANCIS AUX PARADIS PERDUS
 Documentaires tournés en Afrique par Jeannette et Maurice Fiévet et mettant en vedette leur fils Francis.
- 12 h 30—BOUBOU
 13 h 30—TÉLÉJOURNAL
 13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI
 14 h 30—CINÉMA
 "Loin à l'ouest". Film de guerre d'origine russe.
- 16 h 00—BOBINO

- 16 h 30—NIC ET PIC
 Voix de Nic et Pic: Jocelyne Goyette et Louise Matteau. Textes: Michel Cailloux. Marionnettes créées et manipulées par Pierre Régimbald et Nicole Lapointe. Réal.: Hélène Roberge.
- 17 h 00—DANIEL BOONE
 Aventures d'un coureur des bois, avec Fess Parker.
- 18 h 00—BUNNY ET SES AMIS
 18 h 30—ACTUALITÉS 24
 Animateurs: Georges Paquin et Yves Fortier.
- 19 h 00—LA SOIRÉE DU HOCKEY
 Éliminatoires. Commentaires: René Lecavalier, Richard Garneau, Lionel Duval et Gilles Tremblay. Réal.: Gaston Laporte et Michel Oudiz.
- 21 h 30—LA P'TITE SEMAINE
 22 h 00—PORTRAIT D'UNE PERSONNALITÉ DE LA CHANSON.
 22 h 30—TÉLÉJOURNAL NATIONAL
 22 h 45—NOUVELLES PROVINCIALES ET NOUVELLES DU SPORT.
 23 h 00—APPELEZ-MOI LISE.
 Invité: Henri Troyat.
 00 h 00—CINÉMA
 "Ballade pour un voyou". Film policier avec Laurent Terzieff et Hildegard Neff. Un jeune repris de justice est contraint sous la menace de transporter à travers la France une mystérieuse valise. (Fr. 1962)

MERCREDI, 1 MAI

- 9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE
 9 h 15—EN MOUVEMENT
 9 h 30—MONSIEUR PIPO
 10 h 00—YOU-HOU
 Invitation aux tout-p'tits à découvrir leur corps par différentes formes de jeux. Avec Thérèse Petit, André Cartier et Pierre Curzi. Textes: Jacqueline Barrette et Vanessa Soloz. Réal.: Guv Coineau.
- 10 h 15—PETITE ABEILLE
 10 h 30—PERSONNALITÉ FÉMININE
 11 h 00—LES RECETTES DE JULIETTE
 11 h 30—LE COMTE YOSTER A BIEN L'HONNEUR
 12 h 00—DOCTEUR DOLITTLE
 Dessins animés. Aventures d'un vétérinaire.
- 12 h 30—BOUBOU
 13 h 30—TÉLÉJOURNAL
 13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI
 14 h 30—CINÉMA
 "Dieu a choisi Paris". Film d'évocation historique avec la participation de Jean-Paul Belmondo. Album cinématographique sur l'histoire de Paris. (Fr. 1969)
- 16 h 00—BOSINO
 16 h 30—PICOTINE
 Avec Linda Wilscam et Michel Dumont.
- 17 h 00—CENT FILLES À MARIER!
 Avec Robert Brown, Bobby Sherman, David Soul et Bob Leonard.
- 18 h 00—MON FILS
 Feuilleton de François Martin, avec Henri Serre, Martin Serre et Dominique Clément.

- 18 h 30—ACTUALITÉS 24
 19 h 30—SPRINT
 Le sport amateur et l'olympisme. Animateur: Normand Harvey. Scripteur et recherchiste: Pierre Duceppe. Réal.: Thérèse Patry.
- 20 h 00—VEDETTES EN DIRECT
 21 h 00—RUE DES PIGNONS
 Téléroman de Mia Morisset. Réal.: Yvon Trudel.
- 21 h 30—LE 60
 Magazine d'information.
- 22 h 30—TÉLÉJOURNAL NATIONAL
 22 h 45—NOUVELLES PROVINCIALES ET NOUVELLES DU SPORT.
- 23 h 00—APPELEZ-MOI LISE
 00 h 00—CINÉMA
 Le Rendez-vous. Drame réalisé par Jean Delannoy, avec Annie Girardot, Andréa Parisy, Odile Versois, Jean-Claude Pascal, Philippe Noiret, Michel Piccoli et George Sanders. Un magnat du pétrole exerce un pouvoir absolu sur ses deux filles et sur son gendre. Au cours d'un reportage, l'une d'elles se jette dans les bras d'un jeune photographe. Celui-ci, arriviste à deux possibilités: épouser la fille ou la faire chanter avec les photos prises dans l'intimité. Il est assassiné (Fr.-It.).



■ Le réalisateur Yves Courville vient d'enregistrer deux récitals qui mettent en vedette Kenneth Gilbert. Entouré d'un orchestre de 22 musiciens et accompagné à l'orgue par John Grew, Kenneth Gilbert nous présentera, entre autres, le «Concerto no 6 en ré majeur» de Haydn. Puis dans une deuxième émission, consacrée à Bach, le célèbre claveciniste d'origine canadienne interprétera, notamment, le «Concerto brandebourgeois no 5, en ré majeur». Ces deux récitals seront présentés dans le cadre des **Beaux Dimanches**, cet automne.

■ La semaine du 11 mai, sera la semaine d'Adamo. On le verra à **Tempo**, le dimanche 12 mai, et à **Vedettes en direct**, le mardi 14 mai.

■ Le mercredi 3 avril avait lieu, au studio 43, le premier enregistrement de **Allo grenouille**, une nouvelle série jeunesse qui débutera le lundi 3 juin à la télévision de Radio-Canada. Cette série réalisée par Jean Picard met en vedette André Cailloux dans le rôle d'un grand-père qui écrit de belles histoires et qui, en compagnie de Virginie, une gentille petite

grenouille, présente des dessins animés aux enfants.

■ A compter du 6 juillet, **Sportèque** présentera aux téléspectateurs de Radio-Canada une série d'émissions consacrée au tennis. Tout l'été, les amateurs pourront assister aux tournois de doubles et de simples, masculins et féminins, amateurs et professionnels, disputés à Wimbledon. C'est ainsi qu'ils pourront voir à l'oeuvre tous les grands tennismen du monde, les Arthur Ashe, Rod Laver, Margaret Court, Billie Jean King... Les tournois seront com-

WINNIPEG 1874~1974

tous les vendredis, à "ACTUALITES 24"

Vous êtes-vous déjà arrêté à penser que nous prenons trop souvent notre ville pour acquis?

Bien sûr, nous nous rendons compte de la démolition de certains édifices et de leur remplacement par de nouveaux immeubles. Mais à force de faire, jour après jour le même trajet de la maison au bureau, du centre ville à un centre commercial, trop souvent notre curiosité s'émousse.

Pourtant, dans une ville comme Winnipeg, il y a tant de sites, de monuments, d'édifices qui ont une histoire chargée d'intérêt.

Tenez... Saviez-vous que le fils de John A. Macdonald, Hugh John Macdonald, fut Premier Ministre du Manitoba en 1900? Saviez-vous que la maison qu'il habitait au 61 de la rue Carlton a été rénovée récemment? Vous êtes-vous déjà promené dans ce quartier agréable en bordure de la Rivière Assiniboine, à quelques pas du centre-ville?

C'est le temps d'en profiter, maintenant que le printemps est arrivé.

Et votre meilleur guide, pour ces ballades printanières et estivales, c'est la rubrique télévisée "Winnipeg 1874-1974".

Tous les vendredis de

l'année du centenaire de la ville, CBWFT diffuse à l'intérieur d'ACTUALITES 24, une courte rubrique de cinq minutes sur divers aspects de la vie de la capitale et de son histoire. Ainsi, au cours des semaines à venir, nous parlerons entre autres sujets de la grève de 1919, des inondations (plus particulièrement de celle de 1950), de l'histoire de l'Hôpital de Saint-Boniface, du Musée des Beaux-Arts, des hôtels de ville, de la Salle du Centenaire, du Planetarium, de la maison de Hugh John Macdonald.

À partir de documents visuels tirés de la filmothèque de Radio-Canada, de photos mises à notre disposition par les services d'archives gouvernementales et privées, auxquels s'ajoutent du film tourné sur les sites actuels de la ville par le caméraman Gilbert Savole, l'équipe d'ACTUALITES 24 bâtit ces documents historiques. Le technicien du son est Gilbert Cormier. Le montage est assuré par Léo Bérubé. La conception, la recherche ainsi que la rédaction et la narration des textes sont de Marie Benoist. WINNIPEG 1874-1974 est une réalisation de Michel-Claude Lavole.



L'angle nord-est de l'avenue Port en 1910
(photo: Archives provinciales)

NOTEZ BIEN

N.B. Veuillez noter qu'à cause de la grève des postes, nous n'avons pas reçu les informations sur nos émissions. Les renseignements que vous trouverez dans les pages suivantes sont très sommaires. Nous nous en excusons.

SAMEDI, 27 AVRIL

18 h 00—LES JEUNES SCIENTIFIQUES

Des jeunes font part de leurs expériences dans le domaine scientifique. Producteur: Fernand Dansereau, de In Média.

8 h 55—OUVERTURE ET HORAIRE

9 h 00—MINI-FEE
Dessins animés racontant les aventures d'une famille de...

9 h 30—YOGI ET POPOTAME

Dessins animés. «Yogi l'ours». «Pierre Popotame et le singe So-So». «Magilla, le zozille». «Pierre Popotame».

10 h 00—TELECHROME

La bande dessinée. Invite: un... de la bande dessinée. Animateur: Lise LaSalle. Graphiste: Roger Parc Real: James Dormeyer.

11 h 00—MON AMI BEN

En vedette: Dennis Weaver.

11 h 30—LASSIE

La vie quotidienne d'un... de la bande dessinée. Animateur: Lise LaSalle. Graphiste: Roger Parc Real: James Dormeyer.

12 h 00—LES HÉROS DU SAMEDI

13 h 00—SPORTHEQUE

14 h 00—FEMME D'AUJOURD'HUI

Documentaire quotidien...

15 h 00—LE MONDE EN LIBERTÉ

15 h 30—CINEMA-JEUNESSE

17 h 00—BAGATELLE

Dessins animés: théâtre de... dans des aventures... techniques... «Les Aventures de Bagatelle».

18 h 30—TELEJOURNAL

18 h 40—NOUVELLES DU SPORT

18 h 50—POLITIQUE FÉDÉRALE

19 h 00—LE MONDE MERVEILLEUX DE DISNEY

Les Aventures d'un blanc-bec Western réalisé par M. Caffey, avec Jame Withmore et Brando de Wilde. Jim visite l'Ouest en compagnie de trois amis. De passage à Fort Buchanan, il décide de s'y fixer et d'apprendre le métier d'éclaireur.

20 h 00—LES GRANDS FILMS

"Le rideau déchire". Film d'espionnage réalisé par Alfred Hitchcock avec Paul Newman et Julie Andrews. En Europe pour assister à un congrès, un savant américain passe subrepticement à l'Allemagne de l'Est et explique à la presse les raisons de sa défection. (USA 1966).

22 h 30—TELEJOURNAL

22 h 45—NOUVELLES DU SPORT

23 h 00—CINEMA

Du haut de la terrasse. Drame psychologique réalisé par Mark Robson, avec Paul Newman, Joanne Woodward et Ina Balin. Le fils d'un industriel quitte le foyer familial où il se sent incompris. A New York, il épouse une jeune fille de la société. Son succès dans le monde de la haute finance est assuré lorsqu'il sauve de la noyade le petit-fils d'un grand financier. (USA 60)

AU POINT

PARMI LES SUJETS QU'AU POINT SE PROPOSE D'EXAMINER AU COURS DU MOIS DE MAI:

- La fermeture prévue des écoles Taché et William Russell; le point de vue des parents.
- L'assistance légale; le recours des gens qui ne peuvent se payer les services d'avocats. Quelle est sa valeur?
- Les sourds-muets; les débouchés qui s'offrent à eux dans le monde du travail.
- Le port de Churchill; son influence sur le développement de la ville.
- L'épicerie du coin: Quel est son avenir?

Enfin, AU POINT se propose de terminer sa saison de diffusion avec une table ronde. Quelle influence AU POINT a-t-il eu sur le milieu franco-manitobain? Ceux-ci prennent-ils une part active dans l'élaboration des émissions d'affaires publiques? Font-ils part de leurs réactions aux événements qui les touchent?

DIMANCHE, 28 AVRIL

8 h 55—OUVERTURE ET HORAIRE
9 h 00—GRANGALLO ET PETITRO

9 h 30—POLY À VENISE
Feuilleton de Cécile Aubry.
Avec Thierry Missud (Pippo).

10 h 00—UNE FLEUR M'A DIT
Fleurs-marionnettes. Voix de Jacques Thisdale, Yolande Michot et Armand Labelle. Manipulateurs: Pierrette De Lierres, Guy Beauregard et André Laliberté. Compositeur-interprète: Mario Bruneau, guitariste. Textes: Henriette Major. Réalisation: Real Gagne.

10 h 15—LE JOUR DU SEIGNEUR
Messe. Animateur: R.P. Emile Legault. Direction musicale: François Dompierre. Réal.: Simon Richer.

11 h 00—30 DIMANCHE
Magazine touchant tous les domaines de l'activité humaine, depuis la politique jusqu'aux arts. Animatrice: Andréanne Lafond. Réal.: Georges Dufresne.

11 h 30—FESTIVAL INTERNATIONAL DE MONTREUX

12 h 00—LA SEMAINE VERTE

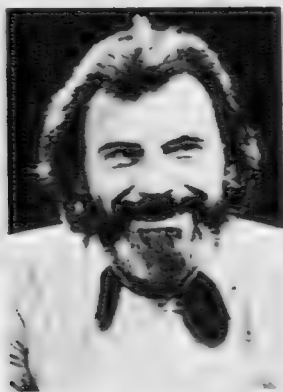
13 h 00—LA SOIRÉE DU HOCKEY
Éliminatoires. Commentateurs: René Lecavalier, Richard Garneau, Lionel Duval et Gilles Tremblay. Réal.: Gaston Laporte et Michel Quidoz.

15 h 30—LE FRANÇAIS D'AUJOURD'HUI

16 h 00—L'HEURE DES QUILLES

17 h 00—5 D
Animateurs: Jean-Rock Roy et Jacques Houde. Réal.: Gérard Chapdelaine, Gilles Derome et Fernand Ipperciel.

18 h 00—POLITIQUE ATOUT



Animateur André Payette.
Réal.: Jean-Maurice Laporte.

18 h 30—TÉLÉJOURNAL

18 h 40—NOUVELLES DU SPORT

18 h 50—FRANCE PANORAMA

19 h 00—QUELLE FAMILLE!

Téléroman écrit et interprété par Janette Bertrand et Jean Lajeunesse, avec Ghislaine Paradis, Robert Toupin, Isabelle Lajeunesse, Johanne Verne, Martin Lajeunesse, Michel Noël, Olivette Thibault, Nana DeVarenes, Eric Paul-Hus et Marjolaine Hébert.

19h30—LES BEAUX DIMANCHES

"Un show qui m'tente avec du monde que j'aime".



Super-spectacle avec Denise Filiatrault qui sera, tour à tour, chanteuse, danseuse et comédienne.

21h00—LES BEAUX DIMANCHES

"La bataille de Stalingrad". Documentaire sur cette célèbre bataille qui fut l'une des plus décisives de la seconde guerre mondiale.

22 h 00—LA FLÈCHE DU TEMPS

22 h 30—TÉLÉJOURNAL

22 h 45—SPORTS-DIMANCHE

23 h 00—RENCONTRES

Entrevues avec des personnalités qui ont marqué le monde religieux contemporain.

23h30—CINEASTES DE NOTRE TEMPS

"Marcel Pagnol". Ce film-document nous permettra de faire plus ample connaissance avec ce grand réalisateur et écrivain marseillais qui a créé les inoubliables personnages que sont Fanny, Marius et César.

A noter que Ciné-Club est contre-mandé pour permettre la diffusion de cette émission en hommage à Marcel Pagnol, décédé la semaine dernière.

LUNDI, 29 AVRIL

9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE
9 h 15—EN MOUVEMENT

Animateurs: Claude Bouchard et Jean Brunelle. Réalisation: Jean-Claude Houde.

9 h 30—MONSIEUR PIPO

10 h 00—LES CHIBOUKIS
Avec Marie-Louise Dion (Pragma), et Mario Desmarais (le Rêveur). Graphiste: Paul Couture. Textes: Pierrette Beaudoin. Réal.: Guy Comeau.

10 h 15—DU SOLEIL À 5 CENTS
Bricolage avec Claude Laforune, Serge Thériault et Rina Cyr.

10 h 30—PERSONNALITÉ FÉMININE

Magazine féminin. Couture, hygiène, psychologie, arts manuels. Animatrice: Claudette Lambert. Réal.: Trois-Rivières: André Houde

11 h 00—LES RECETTES DE JULIETTE

Juliette Huot reçoit un invité et donne ses meilleures recettes. Réal.: Jean Boisvert.

11 h 30—DANSE SUR UN ARC-EN-CIEL

Feuilleton sentimental réalisé par Roger Burckhard, avec Relia Basic et Eleonore Weisgerber.

12 h 00—PÉPINOT

"Pépinot en Afrique"

12 h 30—BOUBOU

13 h 30—TÉLÉJOURNAL

13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI

14 h 30—CINÉMA

"Le fou du cirque". Comédie avec Danny Kaye et Patricia Cutts. (USA 1958).

16 h 00—BOBINO

Avec Guy Sanche et Christine Lamer. Textes: Michel Cailloux. Réal.: Marcel La plante.

16 h 30—LES ÉGRÉGORES

Avec Daniel Simard, Diane Bouchard, Marc Grégoire, Maryse Pelletier et Maurice Gibeau. Textes: Paul Legault. Musique: Herbert Ruff. Réal.: Hubert Blais.

17 h 00—DAKTARI

En vedette: Marshall Thompson.

18 h 00—CHER ONCLE BILL

En vedette: Brian Keith, Sebastian Cabot, Johnny Whitaker, Anissa Jones et Kathy Garner.

18 h 30—ACTUALITÉS 24

Animateurs: Georges Paquin et Yves Fortier.

19h30—GENIES EN HERBE

Demi-finale de la deuxième série: St-Jean-Baptiste vs Collège no 2.

20 h 00—LES FORGES DE SAINT-MAURICE

Téléroman de Guy Dufresne. Avec Benoit Girard, Jacques Godin, François Tassé, Danielle Roy, France Berger, Elisabeth Chouvalidzé, Pascal Rollin, Yves Létourneau, Collette Courtois, Elisabeth Le-Sieur, Helene Loisele et Helene Lasnier. Réal.: Richard Martin.

20 h 30—MONT-JOYE

Téléroman de Réginald Boisvert. Avec Gisèle Trépanier, Madeleine Langlois, Jean-Louis Roux, Jacques Thisdale, Michèle Magny, Andrée Boucher, Louise Ladouceur, Marc Legault, Jacques Gali-peau, Jocelyne France, Guy Provost, Doris Malcolm et Ian Ireland. Réal.: Guy Hoffmann.

21 h 00—DESTINATION: CANADA

Animatrice: Lizette Gervais. Réal.: Jacques Demers.

21 h 30—BONEY

Film réalisé par Peter Maxwell, avec James Laurenson.

22 h 30—TÉLÉJOURNAL

Lecteur: Bernard Derome.

22h45—NOUVELLES PROVINCIALES ET NOUVELLES DU SPORT

23 h 00—APPELEZ-MOI LISE

Animatrice: Lise Payette, assistée de Jacques Fautoux. Musique: François Cousineau et son ensemble. Coordonnateur: Jean Bissonnette. Réal.: Suzanne Mercure, Jean-Paul Leclerc et Pierre Monette.

00 h 00—CINÉMA

La Main chaude. Satire réalisée par Gérard Oury, avec Jacques Charrier, Macha Meril et Nina Franchetti. Une somme d'argent obtenue frauduleusement passe de mains en mains comme gage d'un amour véritable existant entre plusieurs personnages (Fr. 59).

FESTIVAL THEATRE JEUNESSE : NOUVELLE FORMULE DE BON AUGURE

Le Festival Théâtre-Jeunesse qui, dans une nouvelle formule, était organisé par le Cercle Molière du vendredi soir au dimanche soir de la semaine dernière, a recueilli un très vif succès.

A la différence des quatre FTJ précédents, qui consistaient en des présentations de pièces successives par des groupes de diverses écoles, celui-ci offrait des ateliers de travail divisés en deux sections principales, "production" et "jeu". Dans la première, les participants devaient choisir entre un atelier de mise en scène animé par Roland Mahé, un atelier "décors" avec Vinco, "déclatages" avec Georges Beaudry et "sons" avec René Beaudry. Dans la seconde, une rotation amenait les jeunes dans trois ateliers différents: improvisation avec Jean-Louis Hébert, mouvement avec Loretta Bateman, professeur au Royal Winnipeg Ballet, diction et interprétation avec Jean-Guy Roy.

Les quelque quatre-vingt jeunes présents n'ont pas épargné leur énergie dans les différents ateliers. Ainsi, dans celui de mise en scène, on pouvait voir des jeunes de treize ans mettre les acteurs en place sur la scène avec beaucoup d'autorité, suivant leur interprétation des deux premiers actes des "Violons du temps qui passe" de A.C. Charpentier qu'ils n'avaient pu lire que pendant la soirée précédente.

Parallèlement, les trois pièces qui étaient présentées vendredi soir et samedi devant l'ensemble des participants étaient disséquées et critiquées collectivement, dans la mesure autorisée par le tact. C'était une façon de confronter la théorie et la pratique. Il est d'ailleurs fort probable que l'on reverra des pièces présentées par les jeunes dans la prochaine FTJ, car c'est une des revendications qui ont surgi dimanche, lors de la plénière, ou aurait alors un FTJ en deux manches: d'abord des ateliers début de saison, par exemple en novembre ou décembre, puis un festival proprement dit qui, sous forme de concours, permettrait aux participants des ateliers de se mesurer à la tâche.

Mais si cette nouvelle formule demande certainement à être améliorée, ce qui ne saurait manquer de se produire avec l'expérience, elle a été dans l'ensemble extrêmement bien accueillie par les participants. Ils n'ont pas seulement apprécié l'occasion rarement donnée de rencontrer des "collègues" d'autres écoles, mais estimaient avoir beau-



Des participants échantillant leurs impressions d'une pièce avec Jean-Louis Hébert.

coup appris en trois jours. En tout cas assez pour en redemander. Certains souhaitaient que les ateliers regroupent moins de participants et durent plus longtemps, ce qui n'est pas sans témoigner de l'intérêt soulevé. D'autre part, sans doute enthousiasmés par le savoir-faire de Jean-Louis Hébert dans l'atelier d'improvisation, ils aimeraient que les ateliers soient couronnés par une sorte de création collective, qui permettrait de libérer de façon créative les idées engrangées pendant la fin de semaine.

Notons encore que les techniciens ne se faisaient pas prier, pinceau ou marteau en main, pour aider les jeunes à soigner les décors autant que possible, et que Ciné-Ouest, qui était là avec son matériel vidéo, doit réaliser sur ces ateliers un film sur bande magnétique d'une demi-heure qui sera présenté dans les écoles.

Les frais de participation se résument à \$3 par participant, généralement pris en charge par les établissements scolaires. Le CM y a déboursé quelque \$800 de son côté.

Livres français à la bibliothèque du parc Windsor

Nous avons présentement à la disposition de nos lecteurs d'expression française de la région du Parc Windsor et de Southdale, une collection imposante de plus de deux mille volumes français, pour tous les âges et tous les goûts.

Sauf pour la littérature française et les romans, nous avons dû les intégrer

à la collection de livres anglais. Toutefois, ceci ne présente aucune difficulté, car avec l'aide du classneur nous pouvons répertorier immédiatement un ouvrage écrit en français.

Pour la collection des jeunes, nous avons réservé une section spéciale pour les livres français.

Jusqu'ici, ce sont les enfants qui ont profité le plus de notre collection de livres français. Nous espérons que les adultes de cette région suivront leur exemple. A tous les intéressés, une invitation cordiale!

Joseph André

HYPOTHÈQUE

McGAGUE SIGMAR

Le plus important courtier à Winnipeg
453-1106

LANCLEMENT
DE DISQUE

D'un océan à l'autre.



DONAT LACROIX
CHANTE

L'Acadie, Son Folklore,
La Mer et les Pêcheurs.

DÉPOSITAIRE: Centre Culturel
Franco-Manitobain, 340,
boulevard Provencher - Tél.: 257
3340.

SIQUE



3e MÉLO-MANI RÉGIONAL
ANNUEL DE LA MONTAGNE

À ST-CLAUDE
les 4 et 5 mai

Mélo-Mani

S'adresser à : Mme Simone Habeck; Mélo-Mani : 257-3340
Centre Culturel Franco-Manitobain. N'oubliez pas de vous inscrire avant la fin d'avril pour les Chorales Internationales à Vaison-La-Romaine, France.

Nécrologie



M. Joseph-H. LOISELLE

Le vendredi 5 avril 1974, à l'âge de 94 ans et 11 mois, est décédé à l'Hôpital Taché M. Joseph Loisel.

Il naquit à St-Joseph le 9 mai 1879. Plus tard il déménagea à Letellier (Aux Petites Pointes) avec ses parents. Après divers emplois, il prit un Homestead dans l'Ouest, à Shaunavon, Sask., où il demeura plusieurs années.

En 1914, il épousa Adélaïde Parent qui la précéda dans la tombe le 25 mars 1944, ainsi qu'un fils Marcel, en mars 1929.

Il avait toujours manifesté un intérêt pour l'agriculture, alors qu'il en fit la car-

rière de sa vie. Sa bonne santé lui avait permis jusqu'à un âge très avancé de faire sa petite part sur la ferme. Tout au long de sa vie disait-il toujours "Je ne regrette rien; si j'avais à recommencer ma vie je ne changerais rien".

Il était fervent chrétien, et à chaque occasion qu'il avait d'assister à la messe le dimanche, malgré son âge, il en profitait. Il récitait son chapelet souvent durant ses trois mois et demi de maladie, même dans les moments les plus difficiles, ce qui lui donnait le courage et la force de maintenir jusqu'au bout.

Le défunt laisse dans le deuil trois fils, Edouard de Lac-du-Bonnet, Antoni et Armand de Letellier; deux filles, Mme Léonard Marcoux (Marcelle) de Saint-Norbert, Mme Roger Barnabé (Rita) de St-Jean-Baptiste; un frère, Odina de Radville, Sask; deux sœurs, Sr Ste-Marguerite-Marie de St-Eustache, Sr Ste-Marcel d'Elle, Religieuses de Notre-Dame des Missions; 22 petits-enfants et trois arrière-petits-enfants.

Les prières furent récitées en l'église St-Emile de St-Vital le dimanche 7 avril, à 4 heures, par Mgr Charles Empson, neveu et filleul du défunt.

Des prières furent récitées en l'église de Letellier, à 7 heures, le lundi 8 avril, suivies de la messe de Requiem à 8 heures.

Concélébraient à la messe avec Mgr Charles Empson, curé de St-Emile, le Père V. Blodreau, curé de Letellier, les abbés David Roy, curé de St-Jean-Baptiste, Roland Lavole, curé

de St-Eustache, et Paul Deschênes, curé de Ste-Agathe.

Les petits-fils et petites-filles servaient la messe. Napoléon Comeault lut l'épître. Le sermon fut donné par le curé de la paroisse, le Père V. Blodreau. Quel réconfort que d'entendre les paroles qu'il semblait transmettre à ses enfants en conseil de ce papa qui avait été si sage.

La chorale fit les frais du chant, tandis que Mme Alban Gallant touchait l'orgue.

La quête fut faite par Florent Barnabé et Eugène Houle.

Les porteurs honoraires étaient Messieurs Herménigilde Bouchard, Willow Forrester, Stanley Fraser, Euclide Boiteau, Glen Collier, Eudore Cadieux, tous de Letellier.

Les porteurs actifs étaient ses petits-fils, Charles Loisel de Edmonton, Louis Loisel de Lac-du-Bonnet, Brunel Loisel de Saint-Boniface, Roger Loisel de Fort Garry, Maurice Dupuis de St-Boniface, et Gérald Barnabé de St-Jean-Baptiste.

L'inhumation se fit dans le cimetière local. La Maison Funéraire Wiebe de Morris était en charge des arrangements.

REMERCIEMENTS

Les familles Loisel, Barnabé et Marcoux désirent remercier bien sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné de la sympathie soit par leur présence aux prières ou aux funérailles, par offrande de messes, ou de fleurs, par envois de cartes de condoléances ou de toute autre façon. Un merci spécial aux cinq prêtres qui ont concélébré à la messe des funérailles, aux servants, au lecteur, à l'organiste et au chœur de chant,

ainsi qu'aux dames de la L.F.C. qui ont gracieusement servi le goûter après les funérailles.

M. Roger GUAY

Foudroyé par une attaque de paralysie qui commença le 2 mars, M. Roger Guay est décédé le jeudi 18 avril 1974 à l'hôpital de St-Vital, à l'âge de 57 ans.

Il laisse dans le deuil son épouse, née Anna Jolicoeur; deux filles, Rachel et Pauline; un frère, Lorenzo de Montréal, et deux sœurs, Fleurette de Québec, et Claire de Halifax.

Les prières furent récitées au Salon Desjardins le vendredi 19 avril, à 9 heures p.m., et la messe des funérailles fut célébrée le samedi 20 avril, à 11 heures a.m., dans la Cathédrale de St-Boniface. M. l'abbé Léo Couture, curé, en était le célébrant accompagné de l'abbé Joseph Jolicoeur, frère de Mme Guay, comme concélébrant.

Les porteurs étaient les neveux du défunt, Raymond Guay, Raymond Novog, Théodore Jolicoeur, René Jolicoeur, Michel Legal et Marcel Jolicoeur. L'inhumation se fit au cimetière de St-Boniface sur la rue Archibald. La quête fut faite par deux neveux, Emile Lacroix et Roland Garand.

REMERCIEMENTS

Mme Roger Guay et ses deux filles, Rachel et Pauline, remercient très sincèrement les parents et amis qui leur ont témoigné de la sympathie par offrandes de messes, prières, fleurs, assistance aux funérailles et de toute autre façon à l'occasion de la mort de leur époux et père, Roger Guay. Elles demandent à tous de continuer leurs ferventes prières pour le repos de l'âme de leur cher défunt.

MOTS CROISÉS

CONCOURS NO 74

Chacun des jeux de mots-croisés contenant les bonnes réponses sera une entrée pour le prix de \$5.00. Plus vous avez d'entrées, plus vos chances de gagner sont grandes.

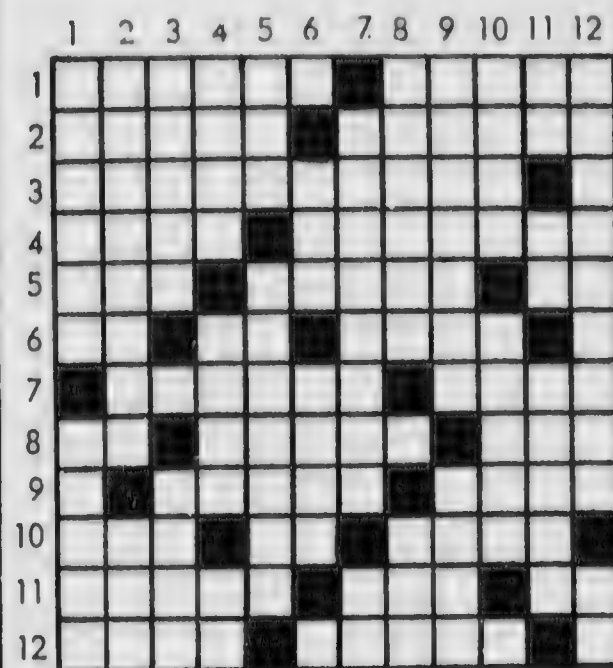
C'est facile. On remplit les mots-croisés et on les fait parvenir à 543, rue Langevin, Saint-Boniface, ou par la poste à "Mots-Croisés, C.P. 96, Saint-Boniface", avant le cinq (5) du mois qui suit la parution du jeu.

Après le dépouillement du courrier, le 5 de chaque mois, nous ferons le tirage et nous publierons le nom du (de la) gagnant(e) du prix de \$5.00.

Nom -

Adresse -

Code postal -



HORIZONTAL

- 1 - Déesse grecque de la pensée. - Ile de la Méditerranée.
- 2 - Voie carrossable. - Abrissau épineux.
- 3 - Petit article dans un journal.
- 4 - Manie doucement. - Reconnues vraies.
- 5 - Terre entourée d'eau. - Enlève. - Anc. note de musique.
- 6 - Nég. - Conj. - Viscère double.
- 7 - Capitale de l'Albanie. - Petit Puma de l'Amérique du Sud.
- 8 - Pron. pers. - Du verbe être. - Portion d'un tout partagé entre plusieurs.
- 9 - Entier, complet. - Organe circulaire.
- 10 - Fille de Cadmus. - Le premier de tous les nombres. - Étendu en longueur.
- 11 - Goûter un grand plaisir. - Eau-de-vie de grain. - Conj.
- 12 - Cheville de métal. - Femelle du dindon.

VERTICAL

- 1 - Ecrivain italien, né à Arezzo (1492-1556). - Montagne des Alpes françaises.
- 2 - Teinte, nuancé. Adj. poss.
- 3 - Petite cabane faite de branchages. - Insectes parasites.
- 4 - Exister. - Ville de l'U.R.S.S. - Id Est.
- 5 - Venue au monde. - Celui qui prononce un discours.
- 6 - Personnage satisfait de lui-même. - De très petite taille.
- 7 - Qui habite le long d'une rivière. - Nom familier du trouper américain.
- 8 - Mouvement agressif. - Plante textile.
- 9 - Lieu planté d'osiers. - De forme circulaire.
- 10 - Ensemble des cérémonies d'une religion. - Matière à base de résine polyamide.
- 11 - Pron. pers. - Obtenu. - De la couleur du sang.
- 12 - Ephésien obscur qui incendia le temple d'Artémis. - Equerre.

Chapelle funéraire COUTU

156, rue Marion

St-Boniface

L'établissement le plus ancien de St-Boniface

Téléphones:

233-7453 247 2325

Monuments Brunet

405, rue Bertrand
Tél.: 233-7864

PIERRE BRUNET, prop.

CAMP NOTRE-DAME 1974

POURQUOI:

Le camp Notre-Dame offre aux jeunes Franco-Manitobains une série de camps pour aider à leur développement physique, social, spirituel et culturel.

QUELQUES-UNES DES ACTIVITÉS OFFERTES:

- Canotage - Excursions - Grands jeux
- Natation - Spectacles - Artisanat -
- Feux de camp.

QUAND:

6 au 12 juillet	Camp garçons	8 à 15 ans
13 au 19 juillet	Camp garçons	8 à 15 ans
25 au 31 juillet	Camp mixte, Francophones	8 à 15 ans
31 juillet au 6 août	Camp mixte, Anglophones	8 à 15 ans
12 au 18 août	Camp filles	8 à 15 ans
18 au 24 août	Camp filles	8 à 15 ans

ENDROIT: Plage Albert

Pour plus de renseignements,
composez: 947-0404 233-5429

PARK FLORISTS

400, av. Taché
en face de l'Hôpital St-Boniface



Lucille et Yvonne Boulet, prop.

FLEURS, CHOCOLATS ET CARTES
POUR TOUTES OCCASIONS

LIVRAISON dans toute la ville - Tél.: 247-3891

PAROISSE DU PRÉCIEUX-SANG

200, rue Kenny

Il y aura récitation du chapelet 24 heures par jour durant tout le mois de mai, à l'occasion du mois de Marie et de l'Année Sainte. Toutes les personnes du diocèse sont invitées à y prendre part.

Prière de venir inscrire l'heure et le jour où vous serez disponible.

Livres français demandés

OTTAWA — Dans le cadre de ses activités humanitaires, le Richelieu International vient de lancer une grande campagne qui vise à recueillir des livres français par l'entremise de ses clubs, pour ensuite les redistribuer aux jeunes vivant dans les milieux francophones minoritaires.

Ce projet a vu le jour en 1973 sous le nom de "bibliothèques Richelieu", ou encore "Bibliothèque des volumes Richelieu". Il a pour objectif de maintenir, conserver et promouvoir la culture française sur le plan littéraire notamment, au pays ainsi qu'à l'étranger, dans certaines régions ou provinces où les noyaux francophones sont minoritaires: Maritimes, Ontario, Ouest Canadien, et l'Etat des Etats-Unis, principalement.

Tous les clubs de la chaîne Richelieu implantés sur trois continents, ont été invités à participer activement à ce projet.

Le projet a été accueilli avec grand intérêt dans tous les clubs des régions minoritaires où ils découvrent l'occasion de maintenir une vie culturelle à laquelle ils tiennent expressément, et les clubs du Québec de leur côté se sont montrés particulièrement empressés de répondre à ces besoins collectifs.

Le Richelieu International s'est aussi prévalu d'une offre faite au début de cette année par le Conseil des Arts du Canada qui, dans son programme, prévoit distribuer environ 85,000 livres d'auteurs canadiens majoritairement, tant au Canada qu'à l'étranger. Il est déjà acquis qu'une douzaine de lots comportant plusieurs centaines de volumes chacun, seront remis prochainement au Richelieu International pour la poursuite de son objectif. On souhaite également d'autre part, que d'autres organismes s'intéressent et participent activement à un tel programme.

Statistiques sur l'usage des drogues

OTTAWA — Le ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, M. Marc Lalonde, a dévoilé des statistiques sur les personnes qui ont été impliquées ou qui ont fait usage de stupéfiants et de drogues psychotropes en 1973.

Les statistiques analogues ont été préparées antérieurement par le ministère, et ont été rendues publiques sur une base annuelle, M. Lalonde a souligné que ces données ne font pas état de tous les usagers de drogues au Canada mais constituent malgré tout un bon indice.

L'an dernier 2,500 nouveaux cas de surcroisement ont été signalés au ministère, 1,973 étaient des héroïnomanes (on ne dispose d'aucun chiffre pour 1972), le reste s'ajoutant aux opiacés, à la cocaïne et aux stupéfiants synthétiques. Un fort pourcentage de consommateurs est connu grâce aux dossiers de la police. Les renseignements proviennent aussi de médecins, de pharmacologues et de centres de traitement spécialisés.

Le ministère a enregistré 23,251 nouveaux cas d'usagers de cannabis (marijuana et hashish) en 1973 contre 12,000 en 1972, sur 19,329 personnes reconnues coupables de délits relatifs au cannabis en 1973, 18,003 ont été accusés de possession alors que les

chiffres correspondants pour 1972 étaient de 11,713 et 10,605 respectivement.

En 1973, le ministère a noté 2,992 nouveaux cas de personnes faisant usage d'hallucinogènes contre 2,411 en 1972. Sur 1,764 personnes reconnues coupables de délits relatifs aux hallucinogènes en 1973, 970 cas concernaient le LSD et 792 la MDA (dérivé amphétaminique).

Fermeture des routes et des pistes

WINNIPEG — La fente des neiges oblige les autorités du parc national du mont Vitling à imposer une limitation de poids de 6,000 livres l'ile, aux véhicules circulant sur les routes 10, 19 et du lac Audy. Cette res-

triction, en vigueur depuis samedi le 13 avril dernier, s'exerce uniquement à l'intérieur du parc et cela pour une période indéterminée.

De plus, le surintendant, Georges Hochester, désire

informer les motocyclistes que les pistes dans le parc sont dorénavant fermées. Le dégel printanier et le déblaiement de la neige sur les routes secondaires ne permettent plus la pratique de ce sport au mont Vitling.



Qu'est-ce
que L.C.L.?

RÉPUTATION ÉTABLIE

McKAGUE SIGMAR

Le plus important
courtier à Winnipeg
453-1106

Gawron Jurs

Réparations et renovations au
niveau de gros
Faites sur commande

Walter GAWRON, gérant
Bureau: 943-5052
Résidence: 774-3701

Se étage: Ryan Bldg.
44, rue Prince, Winnipeg

une bonne
ligne
en affaires

Un des avantages à voyager
autant que je le fais est de
voir grandir le pays à pas de
géant. Un des avantages à
voyager avec Air Canada est
celui de faire connaissance
avec les hommes d'affaires
qui participent à cette
croissance.

Quelle que soit la ligne d'affaires à laquelle je songe,
depuis la construction jus-
qu'aux textiles en passant par
l'échange commercial,

Air Canada en suit la route en
desservant 31 villes au pays.
En 747 ou en L-1011, à
Toronto ou à Vancouver.
Air Canada est pour moi et
pour ceux qui marquent le
pas d'une économie en ex-
pansion, une bonne ligne
en affaires.

On y va?
On y va!



René Lecavalier

AIR CANADA



Devenu grand, un "petit prodige" dirige l'orchestre symphonique de Winnipeg

WINNIPEG (PC) — A ceux qui étaient adultes à la fin de la Seconde Guerre mondiale, le nom de Piero Gamba devrait dire quelque chose. En effet, les magazines et les actualités dans les cinémas de l'époque étaient remplis d'histoires concernant ce petit Italien de huit ans qui dirigeait l'Orchestre de l'Opéra de Rome. Le public était fasciné à l'idée de cet enfant capable après avoir étudié la musique pendant seulement six mois, de diriger un orchestre symphonique.

Piero Gamba, maintenant âgé de 37 ans, est chef et directeur musical de l'Or-

chestre Symphonique de Winnipeg. Même dans le monde des artistes, cette nomination a créé de l'étonnement.

Gamba, après avoir dépassé le stade d'enfant prodige, est devenu un chef d'orchestre itinérant, dirigeant plusieurs grands orchestres dans le monde entier. Bien qu'il n'admette pas qu'il ait décidé de s'installer à Winnipeg pour se reposer, en dirigeant l'orchestre symphonique d'importance moyenne de cette ville, on peut déduire que sa décision était motivée par un désir de repos.

Gamba a voyagé pendant

presque toute sa carrière musicale, accompagné, quand il était plus jeune, de deux tuteurs.

SERIEUX DES LE DEBUT

"J'ai été un musicien sérieux dès le début, dit-il. Les enfants prodiges n'ont habituellement pas une connaissance véritable de leur métier, et quand ils atteignent la maturité, ils doivent s'arrêter de jouer par intuition et étudier la musique. Parfois, cela ne donne pas de bons résultats."

Le fait de s'installer à Winnipeg signifie plusieurs choses pour le musicien. Il vient d'acquiescer une maison modeste, dans un joli quar-

tier, aux limites de la ville. Cette maison permet à Piero Gamba de faire plusieurs choses qu'il n'a pu faire quand il était plus jeune. Il a deux bergers allemands et des poissons tropicaux. Il s'intéresse à la photographie et projette de transformer sa maison.

Dans le quartier, il est très populaire auprès des enfants, qui adorent jouer avec ses chiens, tondre sa pelouse et pelleter son entrée de garage pendant l'hiver.

Tout cela est probablement entré en ligne de compte quand il s'est agi pour Gamba d'accepter le poste de chef d'orchestre à Winnipeg. Pendant la saison

1970-71, sept chefs d'orchestre furent choisis parmi de nombreux candidats, et invités à auditionner en public. C'est Gamba qui fut choisi, et la saison suivante il prit la direction de l'orchestre.

Bien qu'il ait ralenti son rythme de vie depuis qu'il est à Winnipeg, Gamba voyage encore beaucoup et est souvent invité à diriger d'autres orchestres dans diver-

ses grandes villes.

Il y a environ 10 ans, il a fondé Symphonium Europaeo, de concert avec des musiciens célèbres comme Andre Segovia, Pablo Casals et Igor Stravinsky, dans le but d'établir une "plus grande fusion spirituelle de l'homme par les arts", et cela, en formant un orchestre symphonique dont les membres sont de grands musiciens.

Galerie urbaine en l'honneur du centenaire de Winnipeg

Le Musée de l'homme et de la nature du Manitoba, dans la ville canadienne de Winnipeg, possède maintenant une fascinante attraction: une Galerie urbaine en l'honneur du centenaire de la ville (1974).

Parce qu'elle est la capitale de la province et son plus grand centre urbain, (population de 560,000 habitants), Winnipeg a été choisie comme prototype de la ville pour la Galerie urbaine.

Cette galerie est unique en Amérique du Nord. Elle est divisée en trois sections principales: le passé, le présent et l'avenir. A l'entrée de la galerie, le confluent des rivières Rouge et

Assiniboine, avant l'arrivée des Européens, est représenté sur des dioramas historiques.

La plus grande aire d'exposition est consacrée à la rue typique de cette ville champignon des années 20; c'est à cette époque en effet que Winnipeg a connu sa plus grande poussée démographique. Tous les éléments de la vie urbaine y sont représentés.

Depuis cette rue des années 20; on passe à la prochaine section où sont étudiés les problèmes auxquels font face les villes modernes: écologiques, historiques, politiques et sociaux.

La section traitant de la ville du futur démontre les conséquences, pour l'homme, des problèmes imminents de surpopulation et de pénurie de ressources; elle montre aussi comment une planification soignée peut mener à la ville idéale. La galerie urbaine est la troisième en importance du Musée de l'homme et de la nature du Manitoba, un centre où l'homme et ses rapports avec la nature et l'univers sont explorés, examinés et exposés avec imagination.

BILLINKOFF'S LTD.
Bois de construction et contre-plaqué
625, rue Marion (en face de Canada Packers)
ST-BONIFACE, tél: 233-7121

COMMISSION DES SERVICES PUBLICS
Avis d'audience publique
DEMANDE D'UNE HAUSSE DES TAUX, NÉCESSITANT LA FIXATION DU TAUX DE BASE, DU TAUX DES BÉNÉFICES ET DU TAUX DE STRUCTURE, FAITE PAR PLAINS-WESTERN GAS (MANITOBA) LTD.

Avis est par la présente donné que le mercredi 8e jour de mai 1974, à 9h30 de la matinée, dans la salle Colonnade du mezzanine du Canadian Inn de Brandon, Manitoba, la Commission des Services Publics, en conformité avec les clauses de la Loi de la Commission des Services Publics, commencera à entendre la demande de Plains-Western Gas (Manitoba) Ltd. (ci-après nommé "la Compagnie"), pour une hausse des taux nécessitant la revue et la fixation du taux de base, du taux des bénéfices et du taux de structure; et en déterminant ces barèmes, la Commission examinera tous les aspects du fonctionnement du service public de la compagnie au Manitoba et considérera toute disposition et toute évidence documentaire s'y rapportant, suffisantes aux besoins de la commission et en conformité aux provisions réglementaires s'y rapportant et basées sur 1973, année de mise à l'épreuve.

Toute personne désirant témoigner sera entendue. Donné ce 3e jour d'avril 1974.

F.C. Tapley, secrétaire,
Commission des Services Publics,
Province du Manitoba.

LE SAVIEZ-VOUS?
L'Association des consommateurs du Canada vous signale qu'on peut conserver au réfrigérateur dans un récipient bien fermé les jaunes et les blancs d'oeufs en trop. Il suffit de couvrir les jaunes avec un peu d'eau froide et de les utiliser dans les deux à trois jours. On peut conserver les blancs sans danger pendant une semaine. Le siège national de l'ACC est situé au 100, rue Gloucester, à Ottawa.

233-7760 **AUTOPAC** 233-7351
MAURICE-E. SABOURIN LTD
195, boul. Provencher, St-Boniface (6) Man.
ASSURANCES DE TOUS GENRES
AGENCE DE VOYAGES
Avions - Bateaux - Tours - Trains

Philippe LAVACK
Directeur Général

SAISON MORTUAIRE
Lesjardins

357, RUE DES MEURONS, ST-BONIFACE, TEL.: 233-4949

CALENDRIER SCOLAIRE

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENDREDI	SAMEDI
	MAI 1974		1 JOUR 4	2 JOUR 5	3 JOUR 6	4
5	6 JOUR 1	7 JOUR 2	8 JOUR 3	9 JOUR 4	10 JOUR 5	11
12	13 JOUR 6	14 JOUR 1	15 JOUR 2	16 JOUR 3	17 JOUR 4	18
19	20	21 JOUR 5	22 JOUR 6	23 JOUR 1	24 JOUR 2	25
26	27 JOUR 3	28 JOUR 4	29 JOUR 5	30 JOUR 6	31 JOUR 1	

Collection souvenir de 1973

OTTAWA — Les Postes canadiennes ont émis 22 timbres commémoratifs reflétant l'histoire et l'héritage culturel du Canada au cours de l'année 1973.

On peut maintenant se procurer ces 22 timbres, chacun accompagné d'une description dans un joli livret, dans la plupart des bureaux de poste du Canada ou au Service philatélique, Postes Canada, Ottawa K1A 0B5.

La série de 1973 regroupe entre autres des timbres consacrés au patrimoine indien, aux arts, à la Conférence des chefs de gouvernement du Commonwealth, à des Canadiens illustres et aux Jeux olympiques de 1976 qui auront lieu à Montréal.

Les timbres de la collection souvenir 1973 ont une valeur réelle de \$2.13. Ils se vendent \$2.50 le jeu ou \$22 les dix jeux.

DENTIERS POUR NOS VACHES

Sur une ferme modèle de Flensburg en Allemagne, on a pourvu de dentiers les vaches ayant une mauvaise dentition. On a remarqué que ces sujets prenaient beaucoup de plaisir à mâcher et ruminer et qu'ainsi l'excédent de production de lait remboursait le prix des dentiers.

FERMES - MAISONS - LOTS

McKAGUE SIGMAR

Le plus important
courtier à Winnipeg
453-1106

PRIÈRE À MARIE, REINE DES COEURS

La reproduction de cette prière a été payée en reconnaissance de faveurs obtenues

O Marie, Reine des Cœurs, avocate des causes désespérées, Mère si pure, si complaisante, Mère du divin Amour et pleine de lumière divine, je mets entre vos mains si tendres les faveurs que nous attendons de vous aujourd'hui. Regardez nos misères, nos cœurs, nos larmes, nos peines intérieures, nos souffrances. Vous pouvez nous exaucer par les mérites de votre Christ. Nous promettons si nous sommes exaucés, de répandre votre gloire et de vous faire connaître sous le titre de "Marie Reine des Cœurs" et de Reine de l'univers entier. Exaucez-nous près de votre autel où tous les jours vous donnez tant de preuves de votre puissance et amour pour la guérison de l'âme et du corps.

Nous espérons contre toute espérance: demandez à Jésus notre guérison, notre pardon et notre persévérance finale.

O Marie, Reine des Cœurs, guérissez-nous. Nous avons confiance en vous (3 fois).

Réciter cette prière neuf jours consécutifs, se confesser et faire la sainte communion

4-61-4 C

8 1/4%

(Rétroactif au 1er avril 1974 pour tous les clients détenant déjà un compte BONI d'épargne)

Nouveau taux d'intérêt sur tous les comptes boni d'épargne

C'est une vraie bonne nouvelle! La Banque Royale vous accorde désormais 8-1/4% d'intérêt par année* sur tous vos comptes BONI d'épargne.

C'est le bon temps d'en mettre de côté... ça n'a jamais été aussi payant d'épargner. 8-1/4% :

une autre bonne
raison de se
démêler de ses
affaires.

Démêlez-vous de vos affaires...



BANQUE ROYALE
l'équipe d'experts à l'esprit ouvert

* Intérêt calculé sur le solde minimum de chaque mois et payé à tous les 15 jours



Le Petit Coin

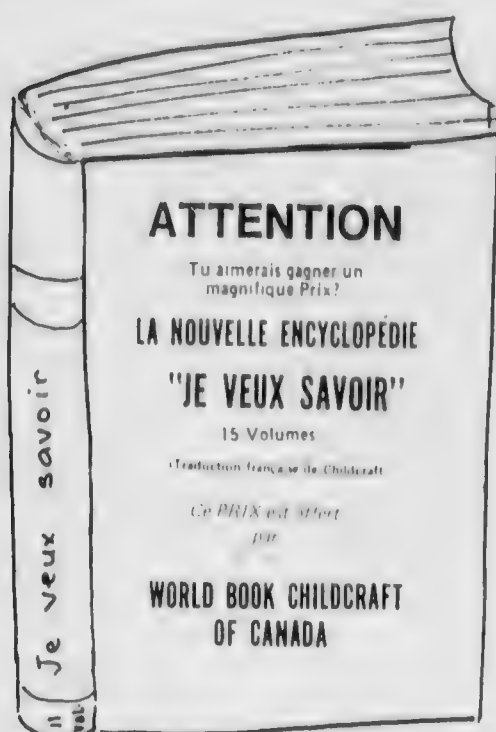
Hé les amis, avez-vous sorti votre bicyclette? Que j'ai hâte de sortir la mienne!

Bicolo

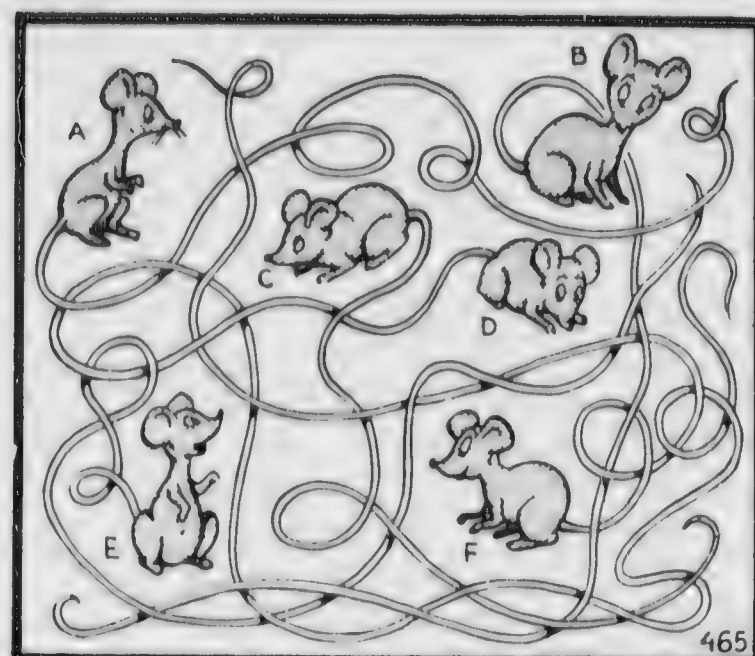


CONCOURS ENCYCLOPÉDIE

N'oublie pas... C'est la dernière chance pour prendre part au concours. Le tirage se fera le 30 avril.



LA JEUNE MARIÉE EST TRÈS ANTIMÉE AU MOMENT QU'ELLE ENTRE À L'HÔTEL. "CHÉRI, J'AI L'IMPRESSION QUE TOUT LE MONDE NOUS REGARDE. NOUS AVONS TELLEMENT L'AIR DE JEUNES MARIÉS EN VOYAGE DE NOCES. QUE FAUDRAIT-IL FAIRE POUR FAIRE CROIRE LE CONTRAIRE À TOUS CES GENS? - C'EST BIEN SIMPLE, TU N'AS QU'À PORTER LES VAISES!"



Les souris décidèrent il y a quelque temps d'organiser un concours de longues queues. Des tas de souris accoururent de toutes parts pour y participer et il en resta bientôt six, ayant des queues plus longues. Quelle souris a la queue la plus longue?

CONCOURS - ENCYCLOPÉDIE

Dans ces quatre carreaux, il y a le nom de quatre fruits. Défriche le nom et écris-le sous le carreau.

O R	R E S	E M P	A N A B
NOM _____			
ADRESSE _____			
NO DE MEMBRE _____			

Pour prendre part à ce CONCOURS et gagner ce beau prix, remplis le coupon ci-dessus. Envoie ta réponse à :

C.P. 262
St-Pierre, Man.
R0A 1V0

Le GRAND TIRAGE des 15 VOLUMES aura lieu le 30 AVRIL 1974

Mot mystère

	1	2	3	4	5	6	7
1	E	I	V	I	L	O	B
2	N	O	R	V	E	G	E
3	G	E	C	E	R	G	D
4	A	B	U	C	Y	S	E
5	P	U	I	P	S	S	U
6	S	E	T	O	G	O	S
7	E	E	I	S	S	U	R

A
TROUVER
MOT DE
6 LETTRES

LES PAYS
RUSSIE
CUBA
NORVÈGE

EGYPTE
BOLIVIE
TOGO
ESPAGNE
GRÈCE.

Solution Mot Mystère: SUISSE



W X Y Z

En suivant l'alphabet. Saurais-tu écrire dans les cases blanches, les lettres manquantes?

MOSAÏQUE

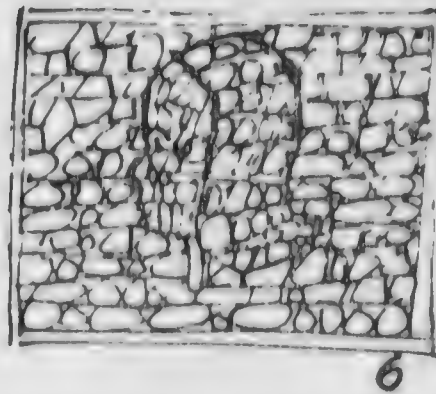
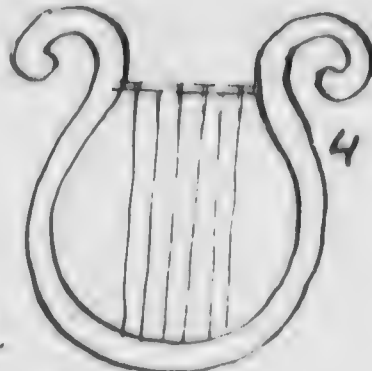
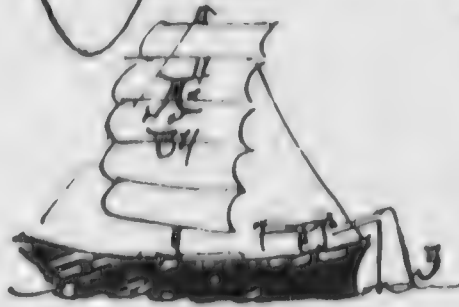
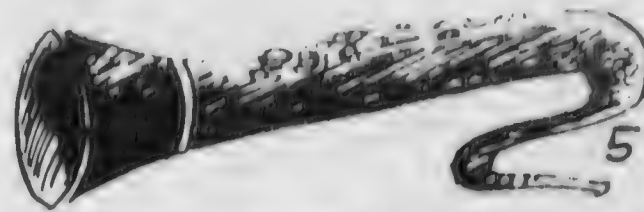
MONOCLE

JONQUE

JARRE

HAUTBOIS

HARPE



VEUX-TU RELIER LE NOM À L'OBJET INDiqué ?

VOILÀ UN VITRAIL À COLORIER, CELA FAISAIT LONG-TEMPS QU'ON N'EN AVAIT PLUS FAIT. ALORS TU N'AS PLUS QU'À METTRE LES COULEURS.

1) VERT

2) VERT FONCÉ

3) BRUN

4) BLEU CLAIR

5) BLEU FONCÉ

6) OCRE

7) GRIS



BICOLO SALUE SES NOUVEAUX MEMBRES

1949 Marcel Ouellet, St-Joseph, Man.
1950 Hélène Perron, St-Boniface, Man.
1951 Alain Lavalée, St-Boniface, Man.
1952 Marie Fortier, Debden, Sask.
1953 Robert Gagnon, La Broquerie, Man.
1954 Claire Gagnon, La Broquerie, Man.
1955 Lilianne Gagnon, La Broquerie, Man.
1956 Michel Roy, St-Boniface, Man.
1957 Nadine Chatel, St-Claude, Man.
1958 Lorraine Chatel, St-Claude, Man.
1959 Normand Chatel, St-Claude, Man.
1960 Paul Van De Kerckhove, Toutes-Aides, Man.
1961 Denis Ritchot, Aubigny, Man.
1962 Norbert Ritchot, Aubigny, Man.
1963 Lynne Côté, Ste-Agathe, Man.
1964 Pauline Bruneau, St-Jean-Baptiste, Man.
1965 Charlotte Sabourin, St-Jean-Baptiste, Man.
1966 Jacqueline La Rocque, Lorette, Man.
1967 Jeannette Collette, Transcona, Man.
1968 Michel Tarko, Haywood, Man.
1969 Philippe Pantel, St-Boniface, Man.
1970 Janine Arcand, St-Boniface, Man.
1971 Marc Arnaud, St-Boniface, Man.
1972 Estelle Bosc, N.-D.-de-Lourdes, Man.
1973 Lucie Caya, Great Falls, Man.
1974 René Caya, Great Falls, Man.
1975 Joanne Pelletier, St-Boniface, Man.
1976 Ronald Pelletier, St-Boniface, Man.
1977 Julie Pelletier, St-Boniface, Man.
1978 Diane Dacquay, St-Boniface, Man.
1979 Michel Bockstael, St-Boniface, Man.

MEMBRE GAGNANTE

No 988 — Carole Freynet, 8 ans
Ste-Anne, Man.

ATTENTION... ATTENTION!!!

Si tu n'es pas encore membre de mon Club... tu peux le devenir aujourd'hui. Tu n'as qu'à découper le coupon au bas de cette page.

A chaque semaine, un gagnant est choisi parmi les membres.



Pour recevoir ta carte de membre
remplis ce coupon

Club de Bicolo
C. P. 262
St-Pierre, Manitoba
R0A 1V0

Nom: _____

Adresse: _____

Code postal: _____

Ville: _____

Age: _____ Grade: _____

Les Cavaliers de Mai

Un roman de Saint-Ange

21e épisode



— De mon côté, j'ai réfléchi. Nous nous devons une mutuelle franchise et il nous faut trouver une solution.

La chambre était obscure avec, au fond, le rectangle de la fenêtre partagé entre ciel et mer. L'île Sainte-Marguerite formait une tache oblongue, comme un défaut opaque sur une vitre.

La silhouette de Janine se dressait fine et altière, prête, semblait-il, au défi.

Elle tourna l'interrupteur du plafonnier. Le paysage de la fenêtre s'éteignit et Bertini avança entre les valises qui bâillaient comme des tombeaux, dont aucun ressuscité ne jaillirait jamais.

Fabien se planta face à sa femme et, bras croisés, voix sourde, il martela ses mots :

Je renouvelle ma demande de pardon et, pourtant, je plaide coupable. Oui, j'ai trouvé Correns inopportuniste avant même l'envoi de ce télégramme qui tombait si mal, un jour qui, pour moi au moins, était jour de fête. Inopportuniste non pas lorsqu'il vous a sauvés! De cela, je lui garde, en dépit de tout une reconnaissance infinie, mais lorsque j'ai constaté qu'il vous émuait et risquait de vous éloigner de moi qui, depuis si longtemps, vous avais voué fidélité et amour...

— N'avais-je pas raison de le suspecter, de le craindre? Vous venez de m'infliger, Janine, la preuve cruelle que mes suppositions, mes affres étaient fondées. Vous aimez Correns et moi, au soir de notre mariage, je me vois obligé de vous demander: "Que comptez-vous faire? Dois-je, dès ce soir, vous rendre la liberté?"

Janine attaquée de front avec une sincérité qui lui paraissait évidente, avait reculé, comme vers un refuge, jusqu'au grand miroir à trois faces qui renvoyait à Fabien trois images de l'épouse réduite à moins d'arrogance et plus de confusion.

Dans un tourbillon, elle se remémorait ce qui, dans l'attitude de Jean Correns, avait prouvé qu'il se dérobaux avances, rejetait ce qui pouvait le conduire vers elle.

Combien de fois avait-elle scruté sa lettre, pour n'y découvrir qu'une amitié offerte à David autant qu'à elle! Il en était de même pour le dernier télégramme où ne s'exprimaient que de la compassion et de la tendresse fraternelle.

La liberté, à quoi l'employer désormais?

Elle baissait la tête et tenait les mains pressées contre sa poitrine. Elle se redressa enfin pour crier, elle aussi, son aveu :

— Oui, j'ai aimé Jean Correns et jamais je n'aurais consenti à vous épouser s'il ne m'avait tué. Or, vous étiez là, vous agissiez en frère avec David, en fils avec Mariana, vous m'enveloppez d'attentions. Le deuil nous rapprochait. J'ai fini par être touchée et je vous ai accepté.

— Est-ce répréhensible? Combien de jeunes filles enferment dans leur cœur un rêve mort et affrontent la vie avec un compagnon autre que celui qu'elles eussent choisi, s'il ne s'était dérobé?

Bertini réprima un sourire. A son tour, Janine plaçait coupable. Il n'en espérait pas tant.

Elle poursuivait :

— Vous n'avez pu retenir votre jalousie, je n'ai pu refouler la manifestation d'un amour sans espoir. Les voiles tombent entre nous. Nous voici sans secrets l'un pour l'autre et cela vaut mieux ainsi.

Elle quitta le refuge du miroir et ne fut plus qu'une jeune femme résignée, assise dans la profonde embrasure de la fenêtre, devant la nuit.

Bertini s'approcha, avec l'allure d'un chat, pour, doucereusement, affirmer :

— Quoi que vous décidiez, j'obéirai.

Cette humilité l'atteignit plus que des blâmes. Elle se leva, regarda son mari droit dans les yeux.

— J'avais renoncé à mon amour pour Correns. Je m'efforcerais de chasser jusqu'à son souvenir. Nous nous sommes juré fidélité, ce matin, vous et moi. Je suis loyale. Je serai la femme à laquelle vous avez droit et vous n'aurez rien à me reprocher.

— Nous partirons demain pour le Portugal comme convenu. Nous prétendons que j'étais fatiguée pour quitter Théoule après la cérémonie...

— Merci, oh! merci!

Il se contenta de lui prendre les deux mains qu'il baisa avec dévotion, avant de se retirer.

A nouveau vainqueur, augurant bien de l'avenir, puisque Janine se déclarait soumise, il descendit le grand escalier avec une dignité solennelle.

De son divan, David l'observait anxieusement.

— Eh bien?

Fabien répéta :

— Eh bien! ce n'était qu'un léger nuage que j'ai facilement dissipé. Nous partons demain matin, en observant l'itinéraire établi.

Le lendemain, avant de quitter les "Néréides" il réussit à émuvoir Janine en donnant l'ordre de porter sur la tombe de Mariana toutes les fleurs offertes pour le mariage.

Quelques jours plus tard, à des milliers de kilomètres, au Pérou, Jean Correns, sur sa couche de fiévreux trempée de sueur, apprenait par NICE-MATIN que l'u-

non de Bertini et de Janine avait été consommée.

Il laissa glisser le journal sur le plancher et se prit à gémir. Souvent, depuis l'envoi du télégramme, l'obsession d'écrire à Janine l'avait soustrait aux hallucinations de la malaria. Il avait tant de chose à lui exprimer, sous le prétexte de compatir. Pourquoi ne pas lui raconter sa plongée dans "l'Enfer vert", sa chute à l'hôpital? Elle pouvait s'apitoyer amicalement sur son sort. Ne lui devait-elle pas un peu de compassion?

Il n'écrirait plus désormais. A quoi bon? Autant il aurait aimé émuvoir David, en même temps que sa soeur, autant il répugnait à ce que Bertini partageât avec sa femme cette même émotion.

Janine n'existait plus. Elle était morte pour lui. Là-bas ne subsistait, aux claires "Néréides" qu'une étrangère : Mme Fabien Bertini.

DEUXIEME PARTIE

CHAPITRE II

L'Esterel comme des braises écroulées sur le golfe. Le mistral de janvier, rebrous-sant la mer et sifflant dans les palmiers éperdus de la Croisette.

La galerie Bertini douillettement close sur ses lambris de velours et sa moquette beige; ses toiles aux couleurs chantantes, dans leurs cadres dorés. L'insidieux parfum de Dorabella revenu dans les aîtres et Dorabella, en robe battant bien au-dessus des genoux, une robe irisée par le prisme.

— Ma chère Dorabella, je vous assure que vous m'avez manqué sur tous les plans. Ici, nous allons à la catastrophe! Cette vieille dame érudite, docte et revêche, était incapable de retenir l'amateur. Heureusement que vous êtes accourue à mon premier S.O.S.

Elle se contenta de sourire.

— Pour votre première journée, vous avez vendu une huile et une aquarelle de mon beau-frère, c'est un exploit.

Assis dans un fauteuil corolle, Fabien contemplait avec agrément Dorabella, appuyée en face de lui contre le bureau qu'elle venait de quitter.

La journée allait finir, la galerie fermer. Ils se retrouvaient en tête à tête.

A suivre

David s'étonnait que sa soeur manifestât une réaction si violente à une simple maladresse de langage. Avait-elle donc découvert qu'elle n'aimait pas Fabien, mais Correns? Alors, c'était vingt-quatre heures trop tard!

Il plaignait Bertini à qui la nuit une amitié qu'il accordait toujours pleine et entière, une admiration pour l'homme d'affaires et, surtout, une naïve reconnaissance.

— Fabien, décide-toi à monter près de Janine. Plus cette situation se prolonge, plus elle s'aggrave.

— Tu as raison.

Bertini se résolut enfin à aller frapper à la porte de sa femme et David souhaita de ne le voir point redescendre.

— Qui est là?

— Fabien.

Il y eut un silence anxieux pour l'un et l'autre des époux séparés. Ce fut Fabien qui reprit :

— Janine, il faut que notre malentendu soit dissipé sans tarder. L'ore et déjà, je vous demande pardon d'une parole in-considérée et qui vous a blessée d'une façon que je ne pouvais concevoir. Je vous expliquerai tout, je ne vous cacherai rien.

Nouveau silence; cependant, un pas traversa la chambre et la clef tourna dans la serrure. Janine ouvrit.

LA VÉRENDRYE
TOBACCO
Place LaVérendrye, 400 ave. Taché
CIGARETTES - TABAC - PIPES - BRIQUETS - CONFECTIONS
JOURNAUX - MAGAZINES - JOUETS, etc...
Les frères Marius, propriétaires

L'ENSEIGNE QUI FAIT VENDRE

McKAGUE SIGMAR

Le plus important courtier à Winnipeg
453-1106

NOTES HISTORIQUES

sur la paroisse de St-Laurent
Prix : \$2.00

Contactez Soeur Pauline Mercier
au couvent ou à l'école St-Laurent

REVETEMENT MURAL : 942-7317 PEINTURE : 942-7271

WESTERN
PAINT AND WALL COVERINGS

LE PLUS GRAND ASSORTIMENT
DE PEINTURE ET DE
REVETEMENT MURAL
DANS L'OUEST CANADIEN

Hargrave et William
M. J.-A. SCHIMNOWSKI, président



les petites annonces

de 9h à midi et de 13h à 16h. DERNIER DÉLAI: LUNDI MIDI

Assureurs

Assurances FOREST

AUOPAK et tous les services de l'assureur
160, rue Marion — 247-8434
9h à 5h du lundi au vendredi — 9h à 2h le samedi

Assurances Aurèle Desaulniers

390, boul. Provencher, Tél.: 233-4051

CIS

111-119-119-119

AUOPAK

MONEY LIFE OF CANADA

338, Broadway
ASSURANCE-VIE - MALADIE
TERME - ANNUITE
Bureau 942-3473
Gérald GRENIER
Résidence 1-736-2918

avocats-notaires

MARCOUX, BETOURNAY & GUAY

AVOCATS ET NOTAIRES
L. G. MARCOUX, C.R. 500 CHILDS BUILDING
R. L. BETOURNAY 211, AVENUE PORTAGE
R. GUAY WINNIPEG
L. DUVAL R3B 2A2
— 942-5263 —

LAURIER REGNIER

Avocat et Notaire
304, idifice Avenue
265, avenue Portage,
Winnipeg
R3B 2B2
Bureau: Tél.: 942-3924

ALAIN J. HOGUE

Avocat et notaire
Fillmore et Riley
1400 - 1, Lombard Place
R3B 0X2
Bureau: 942-0131
Résidence: 253-2564

TEFFAINE & MONNIN

Avocats et notaires
194 1/2, boul. Provencher
Tél.: 233-1426

François AVANTHAY, LL.B.

Avocat et Notaire
Suite 1
147, boul. Provencher
St-Boniface, Manitoba
R2H 0G2
Téléphone: 233-5029

JACQUES-E. ROY B.A., LL.B.

Avocat et Notaire
Apt. 1024 Rotunda Towers,
22, avenue Béliveau,
Winnipeg, Man. R2M 1G6
Téléphone: 256-3047

LAURENT J. ROY

Avocat et Notaire
500-232 avenue Portage
956-1060

coiffeurs

Salon Ducharme & Giftwares

angle Langevin & Aubert
Service professionnel par des experts.
(Perruques) 247-6194
R2H 0B3

Mise en plis - Coupe

Coloration - Permanentes
Clara's Hair Styling
127, rue Marion
R2H 0T3
247-7270 233-4808
(Perruques)

comptables

FOREST, GUENETTE & CIE

comptables agréés
262, rue Marion
St-Boniface, R2H 0T7
Téléphone: 947-1671

dentistes

Dr J.O. JOYAL

Dentiste
Téléphone: 943-2023
413, idifice Blvd
388, avenue Portage,
Winnipeg
R3C 0C8

Dr A.-C. LAURIN

Dentiste
Téléphone: 233-3860
141, boul. Provencher
ST-BONIFACE, MAN.
R2H 0G2

Dr A.-E. BOURGEOIS

Dentiste
344, rue Marion, St-Boniface
R2H 0V3
Téléphone: 247-4548

Dr André S. LACHANCE

Dentiste
118, rue Horace
St-Boniface, Man.
R2H 0V9
Téléphone: 233-7726

divers

Tél.: 233-2211 MARION RUBBER STAMPS

169, rue Marion, St-Boniface
R2H 0T3
Timbres en caoutchouc
pour bureau, école, maison

GUERTIN IMPLEMENT LTD.

Lot 149, chemin du Périmètre
(près de la Route 591)
Cier postale 58, St-Vincent & Man.
VENTE JOHN DEERE,
PIECES ET SERVICE
Tél.: 256-4321

Tél.: 269-8160

CARLSON TRAILER CENTRE LTD.

ASSORTIMENT COMPLET
DE PIÈCES DE RECHANGE
Concessionnaire exclusif
TRAVELAIRE - JOYCO
SUNSET
2791, ROUTE PEMBINA
Winnipeg, Man.
R3T 2H5

INSTRUCTION - VENTE - SERVICE - LOCATION Major & Minor MUSICAL SUPPLIES

354, rue Marion, St-Boniface - Tél.: 233-7232
WAYNE NEVILLE, Propriétaire
Les plus grands fournisseurs de musique populaire dans la ville

garagistes

St. Boniface 'ESSO'

Provencher et Taché
R2H 2B5
Téléphone: 233-4654
Norbert Tétrault, prop.
Assortiment complet de
produits ATLAS
Ouvr'du 8 h. à 10h00 p.m.
Dim 9h00 a.m. à 6h00 p.m.

HUB SERVICE

alignement des roues,
réparations, réglage,
freins, pneus, essence et huile
760, rue St-Joseph 247-4533
Gérard Privé, propriétaire

STATION-SERVICE

PROVENCHER
PRODUITS SHELL
174, Provencher, St-Boniface
R2H 0G3
Téléphone: 233-7431
Essence - Huile - Accessoires
Pneus - Réparations
Remorquages

BRANDON GULF



Brandon et Osborne
Tél.: 452-2100
Lionel Dupuis, Bob Dionne
Réparations
par mécaniciens qualifiés
lubrification — mise au point
changement d'huile — essence

Pneus - Batteries -

Mise au point
Tous travaux de l'auto
Réparations générales
GOULET SHELL
191, rue Goulet
R2H 0R9
Tél.: 247-9315
Gerry Bourgeois

ferblantiers

LSM

LAFRENIERE
Sheet Metal Ltd.
Chaudfage - Ventilation
Climatisation de l'air

101, rue Youville
St-Boniface
R2H 2T4
Téléphone: 247-2356

Air conditionné
Gouttières
Faitouterie
Ventilation

ROSSIGNON

SHEET METAL & HEATING

491, ch. Ste Anne
St-Vincent
R2H 0T1
Tél.: 257-2921
René André - 256-3340

optométristes

Dr E.M. FINKLEMAN et Dr S.A. FINKLEMAN

Optométristes
NOUVEAU LOCAL
208, Avenue Building
265, av. Portage
Winnipeg, Tél.: 942-2496
Examen de la vue
et
Lunettes ajustées

R. J. STANNERS

Optométriste
Examen de la vue
139, boul. Provencher
AU REZ-DE-CHAUSSEE
R2H 0G2

EXAMEN DE LA VUE

JAMES SHAEEN LTD.
M.N. Lecker, optométriste
2e étage, idifice Hurlig
264, avenue Portage
R3C 0B6
Tél.: 943-6628

peintres

Vermette Painting

320, rue La Verendrye
St-Boniface
R2H 0B9
TEL.: 247-3694
Tapisserie - Vinyl
Peinture en tout genre

NORTH STAR DECORATING CO. LTD

1487 ch. Dugald
St-Hippolyte
Tél.: 247-8522
Paul RAJOTTE, Prés.

pharmaciens

McCullough Drug Co.

123, av. Marion
R2H 0T3
au coin de
la rue Taché
Tél.: 247-2353

PHARMACIE

Préfontaine

PHARMACY
243, rue Marion, Newroad
Angle des rues
Traverse et Marion
R2H 0T8
Tél.: 247-3533
Nous livrons à domicile

transports

PIERRE J. BEAUDRY, Prop.

PUTT'S
85 DES MEULONS
ST-BONIFACE 6, MAN.
Téléphone: 233-6327

TRANSFER

Service général de déménagement, messageries, etc.



Rolly's Transfer

Gérant: Rolly Painchaud
Tél.: 256-5869

tv-radio

LOUER VOTRE PROCHAINE T.V. de AURÈLE DUPIUIS
171, rue Marion
233-1863 ou 233-6888
Ouvert six jours par semaine
SERVICE DE T.V.
Carmen Moxley Rental Ltd.

Entretien et réparations
de toutes marques d'appareils
Horaire de 9 h à 21 h.
Service compétent et garanti
Frontenac TV-Radio
Tél.: 233-6458
78, rue Marion, St-Boniface
R2H 0T1

Service de T.V.

T.V. à vendre - à louer
297, ch. Ste-Marie
R2H 1J5

Téléphone: 233-2461

NORWOOD TELEVISION CO. LTD.

"Au service de clients satisfaits depuis 1953"

on demande

ON DEMANDE

La Division Scolaire de la Rivière-Seine désire un **DIRECTEUR** et un **DIRECTEUR ADJOINT** pour l'école St-Norbert pour septembre 74. Cette école a une population scolaire de 1,000 élèves avec un personnel de 50 professeurs.

Les intéressés devront soumettre, avant le 30 avril, leur demande, y incluant leur curriculum vitae, au:

Directeur général
Division Scolaire de la Rivière-Seine
C.P. 160, Ste-Anne, Man. R0A 1R0

COMPTABLE

Notre bureau demande un étudiant C.A. avec expérience ou gradué d'université désirant suivre les cours de comptable agréé afin d'en faire une carrière.

Le candidat doit être bilingue.

Les demandes d'emploi seront traitées confidentiellement.

Adressez un compte rendu détaillé concernant l'expérience, le degré d'instruction, le curriculum vitae, ainsi que le salaire demandé, au soin de:

M. G.J. Forest, C.A.,
Forest, Guenette & Cie.,
Comptables Agréés
262, rue Marion,
St-Boniface, Manitoba
R2H 0T7

LE FONDS DE SÉCURITÉ
DES CAISSES POPULAIRES
demande

"UNE SECRÉTAIRE-
RÉCEPTIONNISTE"

FONCTIONS:

Dactylographier des états financiers et rapports d'inspections, correspondance; classement et autres fonctions de bureau.

QUALIFICATIONS:

La personne doit être bilingue et avoir une connaissance du français.

ENTRÉE EN FONCTION:

Le 1er juin 1974. Salaire à négocier selon les qualifications. Pour plus de renseignements et entrevue signalez 233-6352, ou soumettre une application par écrit en donnant toute information pertinente à:

Le Directeur Général
Le Fonds de Sécurité des Caisse Populaires
390, boul. Provencher
Winnipeg, Manitoba

ON DEMANDE

Pour remplir les postes suivants:

Charpentier.....	no 5338
Préposé aux terrains de jeux.....	no 5202
Commiss-vendeur de pièces.....	no 4746
Stucteur (tecto).....	no 5493
Monteur-débatte.....	no 5456
Commiss-dactylo.....	no 5442

Pour tout renseignement ou copie des postes mentionnés et d'autres, veuillez composer: 985-1998.



Centre de
Main-d'œuvre
du Canada

Canada
Manpower
Centre

283 YACINE AVE., PHONE 985-096

LA CAISSE POPULAIRE DE ST-BONIFACE

demande

UNE OPERATRICE DE MACHINES COMPTABLES

Qualifications requises: - 12e année scolaire
- Bilingue
- Expérience de préférence mais non essentielle

Pour plus de renseignements, composer: 247-8995

Guy Carrière, gérant
Caisse Populaire de St-Boniface
194, boul. Provencher
St-Boniface, Man.

CAISSE POPULAIRE DE ST-BONIFACE

demande

CAISSIÈRE PRINCIPALE

Emploi immédiat, qualifications requises: une 12e année, bilingue, expérience minimum de 2 ans dans Caisse ou Banque et aptitudes pour déléguer des responsabilités. Pour plus de renseignements, composer: 247-8995.

Caisse Populaire de St-Boniface
194 1/2, boul. Provencher
St-Boniface, Man.

COMMIS-DACTYLO

demandée par

LE COLLÈGE UNIVERSITAIRE DE SAINT-BONIFACE

SALAIRE:

de \$2.25 à 3.05 l'heure selon compétence et expérience.

HEURES DE TRAVAIL:

37.5 heures par semaine

FONCTION:

Dactylographier en français et en anglais sans fautes et/ou agir comme réceptionniste avec habileté et initiative.

EXIGENCES:

Posséder une 12e année avec formation en dactylographie et pouvant utiliser un dictaphone. Posséder une bonne connaissance du français et de l'anglais permettant de corriger les erreurs d'écriture et de grammair dans des ébauches de textes.

S'adresser avant le 18 janvier 1974 au:

Directeur du personnel auxiliaire
Collège de Saint-Boniface,
200, avenue de la Cathédrale,
Saint-Boniface,
Téléphone: 247-8885

avis

EN CE QUI CONCERNE LA SUCCESSION DE FEU JOSEPH LOISELLE, du village de Lestellier, au Manitoba, Fermier, à sa retraite, décédé.

TOUTES réclamations contre la succession ci-haut mentionnée devront être déposées à l'étude des sous-jurés, Chambre 500, Edifice Childs, 211, avenue Portage, Winnipeg, Manitoba, R3B 2A2, le ou avant le 27 mai 1974.

DATÉ à Winnipeg, au Manitoba, ce 15 avril 1974.
MARCOUX, BETOURNAY & GUAY
Procureurs de la succession.

EN CE QUI CONCERNE LA SUCCESSION DE FEU ALFRED BARRASIN, de la Paroisse de Saint-Joseph, au Manitoba, à sa retraite, décédé.

TOUTES réclamations contre la succession ci-haut mentionnée devront être déposées à l'étude des sous-jurés, Chambre 500, Edifice Childs, 211, avenue Portage, Winnipeg, Manitoba, R3B 2A2, avant le 31 mai 1974.

DATÉ à Winnipeg, au Manitoba, ce 17e jour du mois d'avril, A.D. 1974.

MARCOUX, BETOURNAY & GUAY
Procureurs de la succession.

personnel

ON DEMANDE commis au comptoir des pièces pour concessionnaire Ford-Mercury-Peugeot. S'adresser par écrit à Franks Service (Kilmarry) Ltd., Kilmarry, Man.

HOMME POSSEDANT amplement d'expérience dans la peinture, la décoration, y compris la texture, la tapisserie et le fini des meubles, et désirant établir son propre commerce, donnera des estimations raisonnables sur demande. Tout travail garanti. Contactez Léo Robin au 256-0376, 3-48-JNO

ON DESIRE louer, avec option d'achat, une maison de revenu de 10 à 14 pièces. Appeler Mme Ayotte: 247-9625, 3-57-JNO

ON DEMANDE opérateur de grue pour un dépôt d'auto. General Scrap and Car Shredder, Winnipeg. Composer: 1-222-4221 le jour, ou 1-233-6059 le soir.

ON DEMANDE - Dame seule ou couple marié responsable pour prendre soin d'un couple âgé. Pour plus de renseignements, composer: 233-4190, 3-48-JNO

à louer

Northwood. Dans maison tranquille. Logis de 3 pièces. Réfrigérateur et poêle. Adultes de préférence. Composer: 778-1439 après 7 heures. 51-8-JNO

Logis de 2 pièces complètement meublé. Pour demoiselle ou dame. S'adresser à: 457, rue Jeanne d'Arc. 2-40-C

Rue Dumoulin. Logis de 3 pièces. Poêle, réfrigérateur, laveuse, séchoir, stationnement. Entrée priée. Pour personnes tranquilles seulement. Libre: 15 mai. Composer: 233-4281 après 18 h. 3-53-JNO

Maison à St-Malo. Libre: 1er septembre. Composer: 286-3372, 4-63-JNO

à vendre

Poussette (stroller) d'un an: \$15.00, Shemoshong Bisset pour tapis: \$5.00, Aspirateur avec accessoires: \$15.00. Le tout en bon état. Composer: 233-1007, 4-70-C

Volkswagen 1960, en bon état. \$150.00. Composer: 283-8268, 4-68-C

Grosse quantité de bois de construction usagé. Plancher de recouvrement 1 x 6 - 3/4 de pouce linéaire. "Boxcar decking": 12 x 6 et 3 x 6 - 9 de longueur 150 et 750 chacune. Des 2 x 4 - 9" nouvellement sciés. Des contre-planchis 2 x 8 - 9 de longueur 700 chacune. Tous les matériaux sont secs. Aussi, un bon assortiment de poutres d'acier et de bois. S'adresser à: Texco Spud Shop Rest. Route 69, 1/2 mille au sud de la grande route provinciale 101. Tél.: 224-1472 ou 222-6137. 28-785-JNO

Ste-Agathe. Joli bungalow de 2 chambres à coucher. Cave à la grande, service d'eau et d'épaves, jardin, parage: 12' x 20', lot: 75' x 185'. Situé sur la rue principale. Pour plus de renseignements, appelez le jour au numéro 882-2388, le soir: 882-2240, 4-66-C

VENTE A L'ENCHÈRE DE BONNES MACHINERIES à la résidence de Mme Gilbert Boisvert, 3 miles à l'est et 1/2 mile au nord de Somerset, Man. le 10 mai 1974 à 1 heure de l'après-midi. 4-64-C

agents d'immeubles

Marion Realty

247-9841

RUE RITCHOT

Maison de revenu de 4 logis et 6 chambres supplémentaires. Revenu mensuel: \$533.00. Nouveaux système de chauffage, et service de Hydro. Grand lot de 30' x 127'. Prix demandé: \$30,900 ou meilleure offre.

RUE LANGEVIN

Maison de revenu sur lot de 50' x 127' comprenant 3 logis et 6 chambres additionnelles. Revenu mensuel: \$448.00. Taxes annuelles: \$427.00. Prix \$34,900 ou meilleure offre.

ST-VITAL - RIV. ARDEN - BUNGALOW

Les 4 logis à louer. Belle décoration avec bar, grand lot et garage. Prix: \$46,800.

SOUTHDALE

Bungalow de 7 pièces, 3 chambres à coucher. Maison de 1,800 pieds carrés. Sûle familiale avec foyer, Garage attenant, 2 salles de bain. Prix: \$68,900.

CHEMIN STE-ANNE

Paroisse Ste-Marie. Bonne maison de famille: 1 1/2 étages, 4 chambres à coucher. Lot de 50' x 110'. Prix: \$20,900.

RUE GREENWOOD

Bungalow de 14 ans. 3 chambres à coucher, grande cuisine. Salle de récréation, ainsi que chambre et salle de bain supplémentaires au sous-sol. Garage. Lot: 66 pieds.

Appelez l'agent de votre choix

Aurèle LEMOINE 256-3091
Maurice PELOQUIN 247-7830
Albert GAUTHIER 257-3187

composez 247-4823

TARIF : 7¢ le mot. Minimum \$2.50 — Chaque insertion supplémentaire : 6¢ le mot. Minimum : \$2.00
Pas de changement de texte. Ajouter 50¢ si l'annonce doit être en caractère gras, ou si l'on désire un numéro de boîte.

ATTENTION

On a besoin de VENDEURS ET VENDEUSES pour notre agence d'immobiliers.
On offre salaire et "bonus" très intéressants.

Pour plus de détail et rendez-vous, contactez Mme Danis chez :

DANIS REALTY LTD.
519, Ch. Ste-Marie
247-8957

ARMAND AYOTTE REALTY & ASSURANCE GÉNÉRALE LTÉE

191, boulevard Dollard

RUE DUBUC

ST-BONIFACE
Cottage de 5 pièces, 2 chambres à coucher. Sous-sol 3/4. Taxes: \$194.00. Prix: \$11,000.

RUE RITCHOT

Maison de famille, 6 pièces, 3 ou 4 chambres à coucher, grand de cuisine moderne. Lot: 50' x 127' Grand garage neuf. Comptant requis: environ \$7,000. Balance à terme.

Appeler: A. AYOTTE 233-5845

ATTENTION

VOULEZ-VOUS VENDRE OU ACHETER UNE MAISON? POUR SERVICE PROMPT ET COURTOIS, APPELÉZ PIERRE PINEAU: 256-6000 OU ALEXANDER AGENCIES: 284-5390

PRES HOPITAL ST-VITAL — Grand lot bûlé: 70' x 134'. Tout près de la rivière. District très chic pour nouvelle maison.

ST-VITAL — Bungalow très chic, 4 pièces, 2 chambres à coucher. Plein sous-sol. Sur grand lot. Plein prix: \$24,900.

ST-VITAL — PRES RIVER ROAD — Bungalow avec façade en brique au complet. Très très attrayant. 6 pièces, 3 chambres à coucher. Tapis mur à mur au salon. Belle cuisine. Salon avec "Features wall". Salle de récréation et chambre supplémentaire. Garage attenant. Grand lot de 57' x 150' boisé et paysagé. Comptant requis: \$3,000.

PARC WINDSOR — PRES LACERTE — Bungalow avec façade en brique au complet. Très très attrayant. 6 pièces, 3 chambres à coucher. Tapis mur à mur au salon. Belle cuisine. Salon avec "Features wall". Salle de récréation et chambre supplémentaire. Garage attenant. Grand lot de 57' x 150' boisé et paysagé. Comptant requis: \$4,500 seulement.

ST-VITAL — PRES ECOLE STE-MARIE — Bungalow très chic, 5 pièces, 2 chambres à coucher. Grande cuisine avec belles armoires tout à fait neuves. Sous-sol complet. Prix: seulement \$14,200.

BEL-AIR REALTY LTD.

2-288 Marion



HERVÉ DANSEREAU 247-8851 — 222-5808

ST-BONIFACE — Bungalow de 2 chambres à coucher, lot 45' x 102', tapis, 2 salles de bain. \$32,900.

PARC WINDSOR — 1 388 pieds carrés, 4 chambres à coucher, maison de luxe, salle à manger de distinction.

ST-VITAL — Maison avec salon de beauté complet, excellent état, clientèle assurée.

PAUL'S

LOUIS WENDEN

774-1081

PAUL FOURNIER

256-1520

PAUL GAGNON

256-6538

REALTY LTD

184 1/2, boul. Provencher
247-8861 247-8862

ST-VITAL — Grande maison, 6 pièces, 3 chambres à coucher. Nouvellement décorée. Plein cave. Plein prix: \$16,900.

ST-VITAL — Maison de 5 pièces, 2 chambres à coucher. Belle grande salle à manger. Sous-sol avec belle grande chambre. Prés autobus, etc. Plein prix: \$15,500. Comptant requis: \$800.00

NORWOOD — Prés Précieux-Sang. Duplex en très bon état. 2 grands logis de 6 pièces, 2 chambres à coucher chacun. Sous-sollement à la grandeur. Plein prix: \$34,900.

PARC WINDSOR — Charmant bungalow de 6 pièces, 3 chambres à coucher, salle à manger, 2 salles de bain. Sous-sol fini. Prés école Lacerte, etc. Prix très attrayant. Comptant requis: \$2,500

ST-BONIFACE — 4 pièces, 2 chambres à coucher. Stuc. Lot paysagé et avec beaux arbres. Plein prix: \$10,900.

- 1) Avons besoin urgent de maisons à Norwood, St-Boniface, Parc Windsor, etc. Aussi terrain agricole.
- 2) Avons plusieurs clients avec argent comptant.
- 3) Pour service d'évaluation gratis, s'il vous plaît, appelez-nous.

Trust Royal



84 bureaux des ventes au Canada
284-6131

WESTDALE \$24,900

Duplex côte à côte-2 ch. à coucher.

Résidence idéale pour débutants, seulement 2 ans. Les pièces, de bonne grandeur, toutes récemment décorées, et une chambre à coucher commencent au sous-sol. Pour plus de renseignements, appelez Anne Collett: 452-2909, ou Paul Blouin: 256-9455.

NORWOOD \$29,900

Cette très grande maison de 2 chambres à coucher comprend aussi un salon, une salle à manger, une cuisine et 2 salles de bain. Tapis mur à mur et foyer ouvert au salon. Le lot d'une dimension très grande, est semblable à un parc en été. Vous aimerez visiter? Appelez-moi.



ST-BONIFACE EXCLUSIF 10 ANS

Grand bungalow de 3 chambres à coucher. Grande cuisine et salle à manger. Salle de bain, 3 morceaux. Chambres à coucher principale avec 2e salle de bain. Chambres supplémentaire au sous-sollement. Salle de récréation avec 3e salle de bain. Beau logis complètement privé et avec 46e de bain. Garage double. Patio. Grand lot. En très bon état. Appelez Nap. Gagnon

TRANSCONA

Beau grand lot de 55' x 111'. Services d'eau et d'égoûts. \$9,500. Appelez Claude.

ATTENTION! VOULEZ-VOUS INVESTIR?

Beau petit magasin d'épicerie, marchandises à échanger, bottes, chaussures, quincaillerie (hardware), viande, etc., dans un centre français. 3 chambres à coucher. Cuisine et salle de bain complètement renovées. Tapis mur à mur au salon. Toutes les draperies incluses. Garage. Pour plus de renseignements, appelez Claude.

PARC WINDSOR

Beau bungalow de 3 chambres à coucher, salle à manger. Sur beau lot boisé. Garage. Possession: 1er mai. Appelez Claude.



ST-BONIFACE \$29,900

Belle bâtisse de revenu. 5 logis nouvellement décorés. Revenu mensuel: \$445.00. Voilà votre chance d'investir avec bon revenu. Appelez Nap. Gagnon.



NORWOOD EXCLUSIF

Joli bungalow de 2 chambres à coucher. Grand salon. Tapis mur à mur. Sous-sollement complet. Garage. Grand lot. Maison très propre. Appelez Nap. Gagnon.

MULTIPLE SERVICE

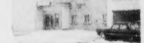
ETRO AGENCIES LTD.

Tél.: 247-2351

294, rue Marion, St-Boniface

Nap. Gagnon - Rés: 233-3510

Claude Bouchard - Rés: 257-3883



NORWOOD EXCLUSIF

Bel immeuble en brique, âgé de 10 ans. 16 logis avec réfrigérateur, poêle, air climatisé. Laveuse et séchoir à chaque étage. Pour plus de renseignements, appelez Claude.

FIDELITY TRUST

417, Academy Rd.

Tél.: 452-7417

Si vous voulez vendre votre maison nous pouvons arranger un montant comptable.

RUE DESAUTELS

Duplex avec 5 pièces au 1er étage et 3 pièces au 2e. Cave à la grandeur. Prés de tout. Pour plus de renseignements, appelez Louis Combât: 247-5918.

RUE BERTRAND

Maison de 1 1/2 étage, 3 chambres à coucher. Cave à la grandeur. A besoin d'être rénover. Prix très raisonnable. Pour visiter, appelez Louis Combât: 247-5918.

NORWOOD

Rue Genton. Duplex de 3 chambres à coucher dans chaque logis. Revenu mensuel: \$300.00 Pour plus de renseignements, appelez Louis Combât: 247-5918.

ST-PIERRE \$11,000

Belle grande maison de 3 chambres à coucher. Située sur grand lot de 75' x 200'. Sous-sollement à la grandeur. Pour plus de renseignements, appelez Paul Godin: 247-5497 - 247-3690 ou 452-7417.

ST-BONIFACE

Duplex en très bon état. 2 logements. Entrées privées. Bon revenu. Situé près de toutes commodités. Pour plus de renseignements, appelez Paul Godin: 452-7417 - 247-5497 ou 247-3690.

ST-BONIFACE

Huit chambres à coucher. Cave à la grandeur. Garage. Très bonne localité. Pour plus de renseignements, appelez Paul Godin: 452-7417 - 247-5497 ou 247-3690.



ST-BONIFACE — Grande maison de 1 1/2 étage — 25 ans — "Custom built" — Grand lot — Prés du Superway — Appelez Réjane Lebecque.

NORWOOD — Bonne grande maison de famille de 3 chambres à coucher — Beau lot — District bien tranquille — Prés de toutes commodités — Appelez Aimé Filion.

Jeanne D'AUTEUIL: 233-6104

Aimé FILLION: 233-5710

Maurice DANIS: 253-2102

Aline DANIS: 253-2102

Réjane LEBECQUE: 247-9461

Léo GROUETTE: 233-5507

BOURSES DISPONIBLES AUX ÉTUDIANTS

Le vieil argument si souvent évoqué par un grand nombre, l'excuse populaire pour ne pas poursuivre ses études secondaires ou universitaires : la question du manque de support financier, devient certes de moins en moins valable. En effet, l'argent est disponible pour ceux qui nécessitent de l'aide.

Pendant l'année scolaire 1971-1972, un total de \$3.717.802 de bourses provinciales a été octroyé et un total de \$4.356.988 de prêts a été accordé. Voici une liste des bourses offertes pour l'année scolaire 1974-1975 et les adresses où l'on peut appliquer.

1. AU NIVEAU DE L'ÉCOLE SECONDAIRE :

A. Bourses du "Manitoba Government Bursary Plan" (\$100 à \$500)

Bureau d'aide aux étudiants
1181, av. Portage
Winnipeg 10, Man. R3C 0V8

B. Assistance sociale pour élèves par le "Social Allowances Act"
Toute personne cherchant cette aide devra avoir exploré toute autre possibilité d'aide financière, soit bourses ou prêts.
Department of Health & Social Development Student Aid
1181, av. Portage
Winnipeg 10, Man. R3C 0V8

2. AU NIVEAU DU BACCALAURÉAT :

A. Bourses du "Manitoba Government Bursary Plan"
Élèves qui entrent à l'université pour la première fois ou après un an ou plus d'absence.
Bureau d'aide aux étudiants.
Élèves qui reprennent les études post-secondaires à laquelle ils suivent "Awards Registrar" de l'université manitoibaine à laquelle ils suivent le cours.

B. Prêts du Régime Canadien de Prêts aux Étudiants
Maximum \$1.400 pour une année scolaire
\$700 pour un semestre

Bureau d'aide aux étudiants
C. Assistance sociale pour élèves par le "Social Allowances Act"
Application peut être faite au bureau d'aide aux étudiants de l'université en question.

D. Aide du "Canada Council"

Bourses de — doctorat
— travail libre
— recherche
— voyages (etc.)

Ecrire au

Conseil des Arts du Canada
Division des Humanités et des Sciences Sociales
Ottawa, Ontario K1P 5Y8

E. Bourses spéciales du "Manitoba Government Bursary Plan" pour professeurs prenant des cours spéciaux en orientation, éducation spéciale et bibliothéconomie.
Bureau d'aide aux étudiants.

4. AU NIVEAU DES COURS D'INFIRMIÈRES

A. Bourses du "Manitoba Government Bursary Plan"
B. Prêts du Régime Canadien de prêts aux étudiants.
C. Programme de Formation de la Main-d'Oeuvre par le Ministère de la Main-d'Oeuvre et de l'Immigration. Tout résident canadien qui a au moins un an de plus que l'âge de fin de scolarité dans la province où il habite et qui a quitté l'école depuis un an peut être admis au programme de formation.

5. AU NIVEAU DU COLLÈGE COMMUNAUTAIRE DE LA RIVIÈRE ROUGE :

A. Bourses du "Manitoba Government Bursary Plan".
B. Prêts du Régime Canadien de prêts aux étudiants.
C. Programme de Formation de la Main-d'Oeuvre par le Ministère de la Main-d'Oeuvre et de l'Immigration. Tout résident canadien qui a au moins un an de plus que l'âge de fin de scolarité dans la province où il habite et qui a quitté l'école depuis un an peut être admis au programme de formation.
Rattrapage scolaire
Cours de métiers
Cours de langue (pour immigrants)
Formation pour apprentissage.
Allocations possibles —
de formation
pour séjour hors du foyer
de voyage
de déplacement quotidien
voir le Centre de Main-d'Oeuvre.

6. AU NIVEAU DES COURS D'ÉTÉ :

Cours d'été en France pour professeurs de français et de french.
Claude-Alain Chevallier, Attaché Culturel de la France
2639, av. Portage
Winnipeg, Man. (Tél.: 889-4576)

ou
Secrétariat des Relations culturelles fédérales-provinciales
200-185 Carlton St.
Winnipeg, Man.
R3C 1P3 (Tél.: 947-3351)
Cette année, 25 bourses sont offertes, 10 pour professeurs de français et 15 pour professeurs de français.
La plupart des institutions offrent des bourses de scolarité, d'entraide et 15 pour professeurs de français. Pour la liste de celles-ci, adressez-vous à l'institution en question.

7. AU NIVEAU DU COLLÈGE UNIVERSITAIRE DE SAINT-BONIFACE

ser- vous à l'institution en question.
— deux bourses offertes par la Caisse Populaire de St-Boniface \$ 500
(2 x \$250) \$ 250
— bourse annuelle offerte par M. et Mme Billinkoff \$ 1.425
— bourses du Collège offertes par la Commission des subventions aux universitaires \$ 300
— deux bourses Isbister (2 x 150) \$ 330
— trois bourses Alumni (3 x 110) \$63.570
— des bourses offertes par le Gouvernement Provincial

Pour renseignements et formules d'application, contactez le Secrétaire universitaire du Collège (247-8885).

GARDIENS - GARDIENNES

Vous voulez faire une sortie, mais vous ne trouvez pas de gardienne...
— Pourquoi ne pas consulter la liste des jeunes qui ont participé aux cours pour gardiens et gardiennes organisés par la S.F.M.?

Vous pouvez avoir cette liste en contactant les personnes suivantes :

St-Norbert

— Roger Dubois 269-4071
— Denise Dupuis 269-3730
— Marcel Ferré 269-2590
— Louise Dowinski 269-1099
— Henriette Cenerini 269-3250
— Denys Beaudry 233-6232
— Léa Fenez 233-1888
— Origène Fillion 247-6082
— Paroisse Sts-Martyrs 253-4564

Précieux-Sang

Parc Windsor

ANNIVERSAIRES des membres du Régime de Sécurité Familiale

M. Eugène Vermette, Ste Anne du 27 avril
M. Félix Boulet, rue Aulneau, St-Boniface du 28 avril
M. Bernard Martel, St-Léon du 29 avril
M. l'abbé Léo Couture, av. de la Cathédrale, St-Boniface du 30 avril

Ne manquez pas...

LA PRESSE INTERNATIONALE
ACCLAME A L'UNANIMITÉ L'ŒUVRE
LA PLUS TOUCHANTE DU CINÉMA QUÉBÉCOIS!
FESTIVAL DE CANNES 1972
Michelle Lancôt
Donald Pilon
La vraie nature de
BERNADETTE BROWN
Unité de Gilles Carle EN COULEUR
"MATURE"

MERCREDI, JEUDI, VENDREDI et SAMEDI
les 1er, 2, 3 et 4 mai à 8h30 p.m.

CINÉMA JOLYS
St-Pierre, Man. 433-7419

SFM vous La informe